



Le Niff s'affirme en grand frère de la relève fantastique

RECORD La 13e édition du Festival international du film fantastique de Neuchâtel a bouclé samedi sur une affluence record de 31 000 entrées. Soit 2000 de plus que l'an dernier.

«DARK TOUCH» C'est la Française Marina de Van qui s'est vu décerner le prix H.R. Giger de Van qui s'est vu décerner le prix H.R. Giger «Narcisse» du meilleur film par le jury de la compétition internationale.

MENTION SPÉCIALE Le jury a attribué une mention spéciale au réalisateur neuchâtelois Olivier Beguin pour son premier long-métrage «Chimères». **PAGE 7**

Le Gigathlon a bien marqué son passage à Neuchâtel



CHRISTIAN GALLEY

RELAIS Plus de 3000 concurrents et suiveurs du Gigathlon ont pris d'assaut l'esplanade de la Maladière samedi matin. Entre la fin du relais en rollers, la natation dans le lac et le magnifique parcours en VTT, les gigathlètes, dont plusieurs Neuchâtelois, ont découvert diverses facettes de notre région. **PAGE 20**



RICHARD LEUENBERGER

SÉRIE D'ÉTÉ
A 86 ans, il va toujours au bout de ses rêves

PAGE 5

SAINT-URSANNE
Les Médiévales ont conquis 55 000 personnes

PAGE 6

CYCLISME
Chris Froome fait joujou au Ventoux et tue le Tour

PAGE 17

LA MÉTÉO DU JOUR

pied du Jura



14° 26°

à 1000m



11° 23°

SOMMAIRE

Feuilleton **PAGE 10** Télévision **PAGE 21**
Cinéma **PAGE 11** Carnet **P. 22-23**



RICHARD LEUENBERGER

MÉDECINE

Des cancers de la peau traités par radiothérapie

Les rayons X pour traiter des tumeurs cutanées? La technique, ancienne, est remise à l'honneur à l'hôpital de La Chaux-de-Fonds. C'est la fierté de Markus Notter (photo), médecin-chef du service de radio-oncologie. **PAGE 3**



CHRISTIAN GALLEY

FÊTE VILLAGEOISE

Une nouvelle fois, les Rochefort ont fait fort

Accents français et belge, ce week-end, lors de la fête villageoise de Rochefort: elle a servi de cadre à la 4e «Rencontre des Rochefort d'ici et d'ailleurs». Avec, au cœur de la manifestation, un marché des produits du terroir. **PAGE 4**





LE POUVOIR UNIQUE D'UNE
ANNONCE.

Une annonce vous laisse le temps de trouver ce que vous cherchez.

Cette annonce promeut la publicité dans les journaux et les périodiques. L'association MÉDIAS SUISSES organise chaque année un concours sur ce thème s'adressant à de jeunes créatifs. Voici un travail qui s'est également illustré dans ce concours – il est signé par Jacqueline Steiner et Noemi Kandler, de Unikat Kommunikationsagentur AG. www.Le-pouvoir-unique-d-une-annonce.ch



MÉDIAS SUISSES
SCHWEIZER MEDIEN | STAMPA SVIZZERA | SWISS MEDIA

HÔPITAL NEUCHÂTELOIS Il s'est battu pour obtenir une installation traitant les tumeurs de la peau par radiothérapie. Rencontre avec Markus Notter.

Le retour des bons vieux rayons X

SANDRA HILDEBRANDT

Si beaucoup de gens craignent les rayons X, Markus Notter ne s'est jamais laissé impressionner. Médecin-chef du service de radio-oncologie de l'Hôpital neuchâtelois (HNe) à La Chaux-de-Fonds, il s'est battu de nombreuses années pour l'acquisition d'une machine de traitement des tumeurs cutanées, fonctionnant avec des rayons X.

Une redécouverte: «On vit un réel retour en arrière avec cette technologie datant de 1895, lorsque Roentgen a découvert les rayons X», fait remarquer le médecin. Mais elle avait été presque complètement abandonnée au profit d'une autre technique de radiothérapie, l'accélérateur linéaire, qui permet des irradiations en profondeur.

Soigner sans défigurer

Markus Notter souhaitait travailler avec cette technologie depuis longtemps, mais l'ancienne direction n'était pas chaude. Finalement, en août 2012, le médecin obtient le feu vert des nouveaux dirigeants pour l'acquisition de l'appareil. Timing parfait: une occasion s'offre justement sur le marché. Installé fin décembre 2012,

l'appareil est à disposition clinique depuis mars dernier.

L'orthovoltage offre beaucoup d'avantages. Contrairement à la chirurgie, il ne laisse que peu de cicatrices. Ce qui en fait, selon Markus Notter, «le meilleur traitement pour les tumeurs au visage».

L'utilisation est simple. Le médecin sélectionne la puissance désirée avant d'appliquer sur la peau le tube qui permet de diriger les rayons sur la tumeur. La séance ne dure que quelques minutes. Une douzaine de séances suffisent en moyenne pour venir à bout de la tumeur. L'installation permettra de traiter les 80 à 100 cas par an qui s'y prêtent, évalue l'oncologue.

Moins cher que l'accélérateur linéaire, l'appareil orthovoltage actuel présente par ailleurs un degré de sécurité très élevé et un taux de réussite de 98% lors du contrôle local après la radiothérapie primaire (pour les carcinomes basocellulaires, tumeur la plus fréquente). Il est très efficace pour tous les types de cancers (lire ci-contre) sauf lors de mélanomes nodulaires, nécessitant une intervention rapide. «Nous travaillons en collaboration étroite avec les dermatologues qui font le diagnostic et les chirurgiens», commente Markus Notter. «Nous dialoguons afin de choisir le meilleur traitement.»

Par ailleurs, si la radiothérapie est principalement connue pour son action sur les tumeurs cancéreuses, elle permet aussi de traiter les lésions bénignes, par exemple des inflammations, comme les tendinites ou l'arthrose.

Jeunes médecins formés

Le centre hospitalier de La Chaux-de-Fonds a remis la technique ancestrale de l'orthovoltage en usage, lui faisant vivre



L'orthovoltage permet le traitement de tumeurs cutanées. Des rayons X traversent le tube pour atteindre la peau, comme le montre Markus Notter.

RICHARD LEUENBERGER

une deuxième jeunesse. «Malheureusement, seuls un petit nombre de spécialistes en radio-oncologie savent encore l'utiliser», se

désole le médecin. «Plusieurs hôpitaux suisses possèdent la machine, mais ils ne s'en servent que rarement.»

Du coup, le service de radio-oncologie du site chaux-de-fonnier de l'HNe devient un centre de référence pour cette «nou-

velle» technique de radiothérapie. Markus Notter forme régulièrement de jeunes médecins d'autres cantons. ●

La Suisse est un pays à haut risque

Les tumeurs cutanées constituent environ la moitié des tumeurs cancéreuses du pays. «Les cas vont augmenter en raison du vieillissement de la population et du fait que nous nous exposons de plus en plus au soleil», prévoit Markus Notter. Les tumeurs cancéreuses se déclinent principalement en trois types: les carcinomes basocellulaires, les carcinomes spinocellulaires et les mélanomes. Si les deux premiers sont les plus fréquents, ils sont aussi les moins dangereux car ils ne développent pas ou rarement des métastases, à l'inverse des mélanomes qui sont en forte augmentation ces dernières années selon l'Office fédéral de la santé publique.

La Suisse détient la seconde place, après l'Australie et la Nouvelle-Zélande, en matière d'incidence de mélanomes. Markus Notter explique cette position par «notre type de peau sensible et l'altitude, où les UV sont plus forts. Et puis nous sommes un pays riche, nous allons en vacances au bord de la mer et au solarium».

Bain de soleil et solarium sont donc à apprécier avec modération car, si «l'exposition au soleil est essentielle pour la synthèse de la vitamine D, elle favorise aussi rides et tumeurs», rappelle le médecin. Et, si l'on s'expose, il faut se protéger en s'enduisant de crème solaire d'un bon indice, sans oublier de renouveler l'opération au cours de la journée. ●



S'enduire soigneusement de crème solaire et ne pas oublier de renouveler l'opération fait partie de la prévention. KEYSTONE

EN CHIFFRES

450 nouveaux cas de tumeurs cutanées par an dans le canton de Neuchâtel.

6 cancers sur 100 sont des mélanomes.

2,1 Sur 100 000 habitantes, le nombre de femmes atteintes de mélanomes qui en meurent.

3,7 Sur 100 000 habitants, le nombre d'hommes atteints de mélanomes qui en meurent.

2E PILIER La caisse de pensions publique a réalisé un bon exercice 2012. Vaste plan de rénovation d'immeubles lancé.

Le taux de couverture de Prévoyance.ne remonte à plus de 57%

Avec un rendement net de 5,6%, Prévoyance.ne, la caisse de pensions des collectivités publiques neuchâteloises, a réalisé un bon exercice 2012, à l'image des autres institutions suisses de prévoyance. Du coup, son taux de couverture est remonté à 57,1%, et même à 58% à fin juin 2013, selon les informations les plus récentes disponibles. Et ceci alors qu'à fin 2011, le taux de couverture était de 55,7% et que le rendement était négatif.

Les bons résultats des marchés financiers et la part attribuée aux actions suisses et étrangères dans l'allocation stratégique de la caisse ont permis de remonter, au moins un peu, la pente. L'objectif d'assainissement, voté par le Grand Conseil à fin juin, reste bien sûr d'atteindre un taux de couverture de 75% en 2030 et de

80% dans 40 ans. Mais si l'environnement boursier reste favorable, il n'est pas impossible que la barre des 60% soit franchie à fin 2013, espère la directrice adjointe de Prévoyance.ne, Myriam Ofzky.

Parc immobilier âgé

Mais si le rendement a été bon l'an dernier, il a été pénalisé par la petite performance réalisée par le parc immobilier de la caisse: 3,4% à peine, soit un résultat net des placements de 25 millions au lieu de 31 millions en 2011.

La raison? Prévoyance.ne «a débuté une phase conséquente de rénovations dont les répercussions sont importantes sur le rendement des immeubles à court et moyen termes», indique le rapport annuel 2012, qui vient d'être publié. Le parc immobilier de Prévoyance.ne est en effet



De nombreux immeubles ont été rénovés ou vont l'être, comme ici à la rue Boucle-de-Cydalise 19-21-23 à La Chaux-de-Fonds. C. GALLEY

relativement âgé: plus d'une centaine de ses 226 immeubles ont été construits avant 1960. «Avant la fusion qui a donné naissance à Prévoyance.ne, les différentes cais-

ses propriétaires d'immeubles n'avaient pas toutes la même stratégie», explique Myriam Ofzky. «Depuis la fusion, nous avons fait expertiser tous les immeubles et

une équipe est spécialement dédiée à la planification des rénovations, qui se dérouleront sur de nombreuses années.»

Courrier à tous les assurés

Et si, à court et moyen termes, ces travaux pèseront sur la rentabilité des immeubles, à long terme le rendement s'en trouvera amélioré puisque les loyers pourront être adaptés à la hausse. Les montants en jeu sont importants: pour la rénovation de l'immeuble Boucle-de-Cydalise 19-21-23 à La Chaux-de-Fonds, le montant engagé à fin 2012 était de plus de 3 millions de francs. La rénovation de Gare 15, à Pesieux, est quant à elle estimée à 2,1 millions à fin 2012. A noter que la valeur totale des immeubles de la caisse de pensions est estimée à 760 millions.

En 2012, Prévoyance.ne a reçu 232 millions de francs de cotisations des employés et employeurs affiliés. Elle a versé dans le même temps pour 207 millions de rentes. Sa fortune est de 2,8 milliards de francs et ses engagements de 4,9 milliards, doit un découvert de 2,1 milliards.

Elle comptait près de 25 300 assurés, dont 17 600 actifs. A noter qu'en septembre, tous les assurés recevront un courrier qui détaillera les conséquences sur leur future rente des mesures d'assainissement votées par le Grand Conseil. «Nous avons déjà adressé à tous les assurés âgés de plus de 58 ans un comparatif de la rente qu'ils auraient eu en 2013 et qu'ils auraient en 2014 avec l'introduction des mesures», précise Myriam Ofzky. ● FRANÇOISE KUENZI

4 RÉGION



Des petites cabanes en bois pour les produits du terroir de chacun des Rochefort; la célèbre bière trappiste du Rochefort belge; le lancer de godasse, célébrité du Rochefort neuchâtois.

FÊTE VILLAGEOISE La manifestation a servi de cadre à une rencontre entre Français, Belges et Suisses.

D'ici et d'ailleurs, tous sont de Rochefort

CHRISTIAN GALLEY (PHOTOS)
PASCAL HOFER (TEXTES)

Lors du souper de samedi, le «trou normand» n'avait pas grand-chose de normand, puisque c'était de la «grusalle» proposée par des Belges... Explication de texte: la liqueur servie en cours de repas était à base de groseille («grusalle») verte. Quant aux Belges, ils venaient de Rochefort. Comme tous les autres convives d'ailleurs, y compris les Français et les Suisses.

Ce qui justifie une seconde explication: la fête villageoise de «notre» Rochefort, ce week-end, a servi de cadre à la 4e Rencontre des Rochefort d'ici et d'ailleurs. En l'absence de Rochefort-en-Terre (Morbihan, les

Bretons étaient trop accaparés par les activités touristiques liées à la fête du 14 Juillet), cinq villages et villes avaient envoyé une délégation: Rochefort-sur-Mer (département de la Charente-Maritime), Rochefort du Gard (Gard), Rochefort-Montagne (Puy de Dôme), Rochefort sur Loire (Maine-et-Loire) et le Rochefort de Belgique (province de Namur).

«Pour l'édition 2014, notre objectif est de faire venir d'autres Rochefort», explique Stéphane Maresse, de Rochefort-sur-Mer. «Il y en a 14 en tout, mais certains ne comptent qu'une centaine d'habitants, et il est compliqué pour eux de rejoindre notre association.» A titre de comparaison, le Rochefort suisse compte un peu plus de 1000 habitants, celui de Belgique 13 000, et celui de Charente-Maritime 50 000, agglomération comprise.

Stéphane Maresse est à l'origine de l'opération, qui date de 2009: «Mon épouse étant belge, je connaissais le Rochefort de ce pays. Il faut dire que cette ville jouit d'une forte notoriété en raison de sa bière trappiste. Je me suis demandé quels étaient les produits du terroir des autres Rochefort. Une recherche sur internet, des e-mails, c'était parti...»

Car le marché des produits du



Les Rochefort ne manquent pas. Ce week-end, ils étaient six au même endroit.

terroir «constitue l'élément central de nos rencontres», indique Tony Perrin, conseiller communal du Rochefort neuchâtois. Des produits qui étaient en vente samedi sur la place du Collège: vins en tous genres, fromages, miel, absinthe, chocolats, confitures, galettes, bière brune, etc.

Les rencontres des Rochefort comprennent également des visites: «Vendredi, nous avons vu l'impressionnante caserne du SIS, à Neuchâtel, et nous avons fait un tour sur le lac avec le bateau des sapeurs-pompiers. C'était génial!», raconte Jean-Pierre Herrotin, qui préside la confrérie de la grusalle et de la trappiste de Rochefort. Et puis bien sûr, s'ajoute l'aspect convivial: «Nous commençons à bien nous connaître», indique le Belge. «Nous sommes tous des gens impliqués dans la vie associative de notre région. Et si nous faisons cela, c'est parce que nous aimons les échanges et la convivialité.» Pour preuve: «Quelques-uns d'entre nous se sont pris d'amitié et se voient à d'autres moments de l'année», signale Tony Perrin.

Rendez-vous en 2014 à Rochefort-sur-Mer, «capitale des Rochefort», elle qui les accueille une année sur deux. ●

NEUCHÂTEL Christophe Maé en concert

Après un concert qui avait attiré les foules, il y a deux ans, Christophe Maé revient, à la patinoire du Littoral, avec son nouvel opus «Je veux du bonheur», vendredi 6 décembre 2013. Après «Mon paradis», premier album tourné vers la Jamaïque et «On trace la route», aux senteurs africaines, ce troisième opus studio sera baigné de la lumière de la Louisiane, où il est parti se ressourcer en famille. ● COMM



Christophe Maé présente «Je veux du bonheur», son nouvel album. SP

VALANGIN Nouvelle expo à la galerie Belimage

La galerie Belimage, à Valangin, expose Christiane Tillman du 3 août au 1er septembre. Très tôt, elle s'exprime par le dessin, la peinture, les matières et les techniques: graffiti, vitrail de plomb, mosaïque ou céramique. Originaire de La Chaux-de-Fonds, elle vit aujourd'hui à Lugnorre dans le Haut-Vully. Elle a remporté en 2010, le 1er prix Sculpture, et en 2012, le 1er prix Arts appliqués au Concours international d'Art à Bienne. ● AFR

NEUCHÂTEL Un bug fait exploser le budget du Niffif

Dans notre édition de samedi, en page 5, dans l'article consacré au Niffif, il ne faut pas lire que le budget est de 45 millions, mais bien de 1,45 million de francs. ● RÉD

FÊTE DES VENDANGES Les communes ne seront plus les seuls hôtes d'honneur.

Une nouvelle place gourmande couverte

Aucune révolution n'est annoncée pour la prochaine Fête des vendanges, mais quelques petites nouveautés viendront agrémenter cette 88e édition, dont les préparatifs battent leur plein.

Suite aux difficultés rencontrées pour trouver une commune qui se charge d'exploiter et d'animer la tente officielle sur la place de l'Hôtel-de-ville, le comité d'organisation de la Fête des vendanges a décidé d'élargir la notion d'hôte d'honneur. «Cela nous permettra de toucher un plus large rayon d'invités, nous pourrions par exemple recevoir d'autres cantons, voire même des régions viticoles étrangères», précise Xavier Grobéty, président de la manifestation.

En cette année de transition, l'espace sera occupé par un village gourmand. «Huit stands de



Le cortège d'ouverture démarrera place des Halles. ARCHIVES C. GALLEY

nourriture diversifiée seront installés sur cette place qui sera couverte sur sa partie centrale», explique le président. «Et si ce concept plaît et rencontre le succès escompté, il n'est pas impossible que nous déplaçons la tente des hôtes

d'honneur dans un autre lieu de la fête.»

Parmi les autres modifications mineures, le cortège d'ouverture de la fête débutera et s'achèvera devant la tente de l'Association des sociétés locales de la ville de Neuchâtel, sur la place des Halles. C'est là également que se dérouleront les différentes parties officielles de la fête.

Cette année, de nouvelles offres attendent également les entreprises. En effet, afin de pouvoir compter sur de nouveaux sponsors, le comité d'organisation proposera des loges couvertes, avec service traiteur lors du corso fleuri du dimanche. Cinq espaces privilégiés qui devraient rapporter chacun en moyenne 5000 francs supplémentaires à la fête. Une quinzaine de ces loges devraient également venir compléter l'offre actuelle le long

de la baie de l'Evoles le samedi soir pour le spectacle pyromélique.

Côté organisationnel, dans l'objectif de réguler au mieux l'afflux de vendeurs itinérants, ceux-ci ne seront désormais autorisés à s'installer que sur la place d'Armes et au nord de la rue Saint-Honoré. «Notre objectif pour 2014 est de pouvoir conclure avec eux des contrats afin d'avoir une maîtrise sur ce type de commerce», conclut le président.

Enfin, au point de vue purement structurel, les membres de l'association de la Fête des vendanges ont accepté vendredi soir un toilettage des statuts. Cette révision offrira notamment à tous les bénévoles le droit de s'exprimer en assemblée générale afin de valoriser leur travail. ● FNO

NEUCHÂTEL

Le câble de l'Evoles immergé

Les employés de Viteos s'attelaient vendredi au lestage du câble observé la semaine dernière dans la baie de l'Evoles à Neuchâtel.

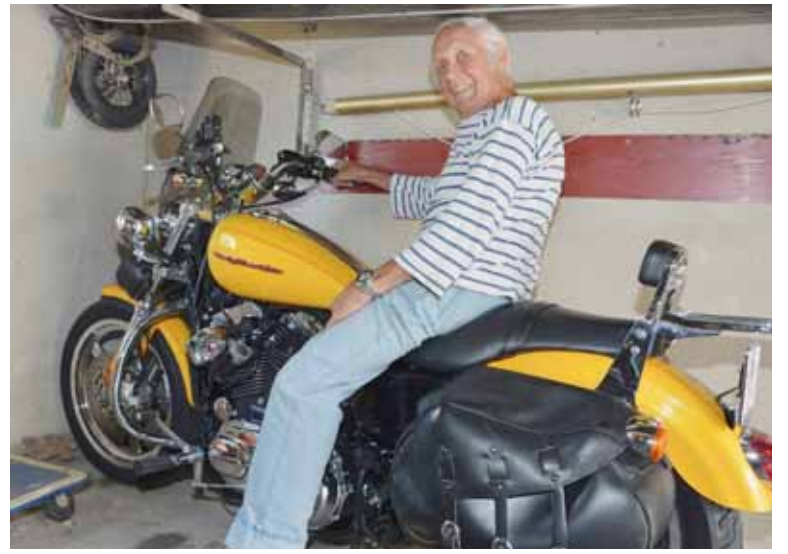
Mis en place en 1998 et destiné à la protection cathodique du réseau gaz 5 bars, ce câble ne présentait aucun danger même en cas de contact, puisque sa tension est inférieure à 10 volts. Sa découverte par un promeneur (nos éditions des 10 et 11 juillet) a toutefois suscité l'émoi après la dramatique électrocution survenue au port de Neuchâtel le 17 juin dernier, qui a coûté la vie à un adolescent.

«Ce câble est normalement immergé, mais les récentes intempéries l'ont fait remonter à la surface», expliquait Josette Frésard dans notre édition de jeudi. Et de préciser que l'objet n'est absolument pas endommagé, et qu'il sera désormais mieux lesté afin



Vendredi, des ouvriers de Viteos s'affairaient à lester le câble. SP

qu'une telle mésaventure ne se reproduise plus. Voilà qui devrait rassurer les Neuchâtois qui apprécient de se rafraîchir dans le lac. ● FNO



Le retraité est un rameur émérite: il a été champion du monde en canoë biplace avec sa femme en 1957! Erich Spahr fabrique des locomotives miniatures plus vraies que nature. Depuis dix ans, il roule en Harley-Davidson.

SÉRIE D'ÉTÉ Erich Spahr, 86 ans, présente son deux-mâts bâti de ses mains.

«Il faut avoir des rêves dans la vie»



RICHARD LEUENBERGER (PHOTOS)
BASILE WEBER (TEXTE)

«C'est le paradis ici! Un Espagnol était venu et m'avait dit: avec ce lac, le Mont-Blanc et le Titlis au loin, c'est une vue à un million de dollars!» Teint hâlé, cheveux blancs et lunettes de soleil Ray Ban, Erich Spahr est un phénomène: à 86 ans, le retraité de Saint-Aubin a encore une pêche d'enfer. «Mon énergie? C'est ovomaltine et judo! C'est nécessaire pour moi d'être actif.»

Ceinture noire de judo, champion du monde de canoë biplace avec son épouse en... 1957, il pratique encore le VTT et rame quotidiennement jusqu'à son magnifique deux-mâts en bois, la «Madeleine», amarré à une bouée proche du port.

Le voilier porte depuis toujours le nom de son épouse, aujourd'hui décédée. Erich Spahr a dessiné et construit ce yawl de A à Z dans les années 50! Le bateau mesure 9,12 mètres de long et pèse 2,8 tonnes. Il est 100% en bois et composé de plusieurs essences: acacia, acajou, chêne, teck, douglas...

«Nous étions une équipe. Ce bateau a nécessité 15 000 heures de travail. J'ai effectué 8000 heures, mon épouse 3000 heures et mon fils 4000. Tout a été poncé à la main.



Erich Spahr, retraité d'origine bernoise, se sent bien sur son voilier en bois. Il est fier de cette réalisation et adore naviguer sur le lac.

J'adore naviguer avec ce bateau! J'ai déjà fait plus que le tour du monde avec. J'adore venir manger sur le bateau à midi», explique le navigateur d'origine bernoise. «Avec mon épouse Madeleine, on était 125 jours par an sur le lac. Nous avons découvert la région il y a plus de 30 ans. Je vis à Saint-Aubin depuis 14 ans.»

Un bijou de collection

Si Erich Spahr ne fait pas ses 86 printemps, son voilier non plus,

tant il a été bichonné avec amour année après année: «Un expert a dit que le bateau deviendrait plus vieux que moi!», s'exclame son concepteur. «Ça fait plus de cinquante ans qu'il est dans l'eau. Il a des petits défauts comme une femme de cinquante ans. C'est une pièce unique. Un bijou de collection. Il vaut plusieurs centaines de milliers de francs aujourd'hui.»

Ce magnifique voilier n'est pas la seule réalisation du retraité: «J'ai

construit 17 bateaux dans ma vie en comptant les canoës», explique le retraité. «J'avais toujours le canoë le plus beau et le plus neuf. J'ai fait le premier canoë en plastique de Suisse allemande.» Enfant, Erich Spahr rêvait de travailler sur un chantier naval: «Toute ma vie, j'ai voulu construire des bateaux. Il n'y avait pas de place pendant la guerre. Alors j'ai travaillé dans l'horlogerie et je suis devenu fraiseur d'étampes et calibriste à Granges.»

Erich Spahr a plusieurs cordes à son arc: dans son appartement, les photos de voile ou de compétitions de canoë se disputent la vedette avec des locomotives miniatures sur les étagères.

Modèles réduits et Harley

Au sous-sol, dans un petit atelier très bien équipé et ordonné, – «Mon patron m'a donné ces machines pour 1 franc» – le retraité fabrique des bijoux de locomotives

avec un souci du détail exceptionnel: «C'est la caverne d'Ali Baba ici! Je récupère des déchets et tout est fait main. J'ai commencé les trains à 68 ans. Prenez cette locomotive BLS!» Le modèle réduit pèse la bagatelle de 5 kilos, n'étant composé que de métal.

Chaque pièce est unique et réalisée selon les plans d'origine. Même les minuscules barrières sont soudées à la main... Le moteur de la loco diesel fait émettre le même bruit que l'original!

Erich Spahr conduit toujours sa Jeep mais souhaitait quelque chose de plus sportif... «Je suis allé au Service des autos et j'ai commandé une Harley-Davidson il y a sept ans.» Au guidon de sa grosse bécanne jaune, il a depuis englouti 70 000 kilomètres et a voyagé en Suisse et dans les pays

«**Toute ma vie, j'ai voulu construire des bateaux.**»

ERICH SPAHR
RETRAITÉ DE SAINT-AUBIN

limitrophes: «Quand on ne fait pas comme les autres, on est traité de fou. Il faut avoir des rêves dans la vie! Mon problème, c'est que parfois je vais trop vite. J'ai payé une amende de 500 francs pour excès de vitesse l'année dernière.» Sacré personnage! ●

LA CHAUX-DE-FONDS Le poste de l'hôtel de ville est équipé de deux vélos tout bons pour certaines missions.

La police adopte la petite reine pour être plus près des gens

«Le vélo donne une bonne image de la police de proximité, plus rapide qu'à pied et plus en contact avec les gens qu'en voiture.»

Le chef de secteur de la «pol-prox» Christian Kernen était visiblement heureux vendredi matin de montrer les deux premiers vélos de police livrés à La Chaux-de-Fonds et de présenter deux des hommes qui les étrennent.

«Toute la semaine j'ai été interpellé par des gens qui trouvaient

ça cool. Et écologique aussi», témoigne l'assistant de police Jean-Mario Matthey. Il a notamment fait à vélo – un Scott noir à larges roues – la tournée des lieux d'hébergement pour rassembler les fiches d'arrivée des clients, du camping aux Endroits. Avec le sergent Mühlethaler, un cycliste confirmé, il est l'un des quatre ou cinq policiers du poste motivés par la démarche. «Maintenant que les vélos sont là, il y aura peut-être un



Tour de Pod cool. RICHARD LEUENBERGER

engouement, même si certains policiers surchargés craignent de perdre du temps», dit Christian Kernen.

Bonne pour la proximité (en un quart d'heure, deux personnes se sont approchées des agents à vélo pour des renseignements), la police à vélo a d'autres avantages. Les bécanes chaux-de-fonnières ont par exemple été enfourchées par police-secours dans le cadre des recherches du promeneur dis-

paru (et retrouvé) dans les côtes du Doubs à fin juin.

Surveillance discrète

Les vélos peuvent aussi être efficaces en patrouille. «C'est un moyen discret pour arriver, dans un parc par exemple, sans bruit de moteur ni portes qui claquent», illustre le sergent Mühlethaler. Les deux policiers cyclistes ont d'ailleurs suivi un cours express (un jour) d'interception, avec techniques d'approche et dérapages contrôlés.

Les vélos ne sont pas que pour La Chaux-de-Fonds. La Police neuchâteloise a aussi commencé à équiper le Littoral (deux au Landeron, deux à Boudry) et le Val-de-Ruz. Démarche pionnière? Pas en Suisse, ni même dans le canton, puisque la police de la ville de Neuchâtel en dispose déjà. A La Chaux-de-Fonds, feu la police locale avait aussi nourri le projet d'une police à vélo, sans le concrétiser, on ne sait plus trop pourquoi. ● **RON**



SAINT-URSANNE Carton pour les Médiévales, 55 000 spectateurs sur trois jours. Au Moyen-Age, ils savaient vivre!

BIST-ROGER MEIER (PHOTOS)
GÉRARD STEGMÜLLER (TEXTE)

Surtout pas trop froid, ni surtout trop chaud: les Médiévales ont bénéficié d'une météo optimale ce week-end. Selon une estimation des organisateurs, ce sont près de 55 000 personnes qui ont effectué un petit crochet par Saint-Ursanne entre vendredi soir et hier. Le temps d'ingurgiter une cervoise dans un petit crâne et de se replonger au Moyen-Age.

La réussite fut donc totale pour cette 9e édition. Alors que, dans la moindre petite fête de village, ça castagne pour une bière pas fraîche ou une cigarette mal roulée, rien de tout cela dans la cité des bords du Doubs. Responsable de la communication et de la publicité, Nicolas Paupe n'était pas du tout à l'ouest hier lorsqu'il a prononcé cette phrase, au moment de tirer un bilan sur trois jours de folie: «A part un bancomat qui a souffert, aucun pépin sérieux à signaler. Plus on célèbre le côté rustre de nos civilisations, plus les gens sont civilisés!»

Une sorte de retour en arrière qui fait du bien par les temps qui courent.

Trésor dans les cœurs

La volonté des organisateurs d'offrir un vendredi «fort» a payé. Le public s'est en quelque sorte «dilué» sur les trois jours. Corollaire: tout le monde a pu savourer ce retour en arrière dans des conditions privilégiées. Les gens se sentaient à l'aise et cela s'est ressenti sur l'ambiance. Le thème de cette année était «Le mystérieux trésor des templiers». Des gens ont cherché, cherché... Eh, les gars, on parlait de l'An de grâce de 1307! «Le trésor était dans les cœurs des gens», reprenait un Nicolas Paupe aux anges.

Hôteliers, restaurateurs, sociétés qui tenaient des guinguettes: par ici la monnaie! Dans la brochure des Médiévales, le ministre Michel Probst n'a pas manqué de relever que, dans ce genre de manifestation, une personne dépense en moyenne 35 francs par jour.

Ce sera 40 balles en 2015! ●

1 ANIMAUX SAVANTS

A chacun ses délires! Des animaux savants ont débarqué à Saint-Ursanne. Ce dresseur d'oiies a fait le bonheur des petits, comme des grands. Mais impossible de savoir qui a remporté le prix du meilleur élève...

2 CORTÈGE

Les Médiévales, ce sont bien évidemment des multiples temps forts. Reste que le cortège nocturne du samedi soir et le défilé du dimanche en fin d'après-midi constituent les plus gros morceaux. Et chacun s'en donne à cœur joie!

3 ARMURE

Plus d'une centaine d'artisans, quelque 500 participants triés sur le volet. «Nous ne prenons que les meilleurs», aiment à rappeler les organisateurs, qui claquent tous les deux ans 300 000 francs pour organiser ce retour dans le temps.

4 CHARME

Des jongleuses à leur affaire: suivre le regard...

5 MONNAIE

Les participants à la messe du dimanche matin ont été accueillis par les gueux à leur sortie. La mendicité est un des plus vieux métiers du monde.

6 REPOS

En l'occurrence, celui de la guerrière. Ou quand les hôtels sont complets...



1



2



3



4



5



6

ET SI ON ALLAIT À...

Cette péninsule du lac de Bière abrite une auberge réputée pour avoir hébergé Jean-Jacques Rousseau en 1765, venu y chercher la paix. www.st-petersinsel.ch/fr/bienvenue.html

Mont d'Orzeires

Juraparc

LE MAG *été*

CINÉMA Avec 31 000 entrées, la 13e édition du Niffy boucle sur une affluence record.

L'affirmation de la relève

YANN HULMANN

Le sang n'a pas encore terminé de sécher que les cris ont déjà déserté les salles, les rires se sont tus. De la douce folie qui enveloppait délicieusement la cité millénaire depuis le 5 juillet, il ne reste que quelques volutes. La 13e édition du Festival international du film fantastique de Neuchâtel (Niffy) s'en est allée. Non sans faire honneur au talent de sa principale lauréate, la Française Marina de Van, primée pour son film «Dark Touch».

Fidèle à lui-même, le Niffy a su évoluer entre finesse et tripaille, entre émotions et réflexion, mais aussi entre expérience et relève. Preuve en est la présence en compétition internationale de deux films suisses. Diversement appréciés par un public tout aussi hétéroclite qu'une programmation qui s'assume, les réalisations du Neuchâtelois Olivier Beguin («Chimères») récompensé par une mention spéciale du jury international et de Mathieu Seiler («Der Ausflug») auront su prouver que le cinéma de genre a bien sa place en Suisse. De quoi souligner aussi l'importance d'un festival comme le Niffy. Incubateur, vitrine mais aussi carte de visite du cinéma helvétique sur son sol et à l'étranger.

Plateforme d'échanges

«Nos rapports à la création helvétique, à la relève, sont essentiels», abonde Anaïs Emery, directrice artistique du Niffy. «Nous sommes très confiants dans ce domaine. Les films suisses en compétition internationale ont bien marché tant au niveau du public que de la critique.» Pour son premier long métrage, le Neuchâtelois Olivier Beguin a ainsi été approché par divers distributeurs et professionnels étrangers. De quoi confirmer le rôle de plate-



«Dark Touch» de Marina de Van, lauréate du Prix H.R. Giger «Narcisse» du meilleur film. KARINA FINEGAN

forme de lancement mais aussi d'échanges du festival.

Au sortir de neuf jours de projections, impossible de ne pas revenir sur la chaleur qui aura tantôt réjoui, tantôt assommé le public. Des spectateurs venus en masse puisque le festival a enregistré un nouveau record avec 31 000 entrées cinéma. «Je me réjouis particulièrement de voir que le public du Niffy se renouvelle», sourit Anaïs Emery. La jeune génération venant compléter les rangs des désormais fidèles du festival. A l'image de l'Association des amis du Niffy qui célébrait ses dix ans cette année.

Du cliché de l'éternel ado boutoné à celui du banquier stressé, de la rêveuse, du poète écorché au père ou à la mère de famille en quête de frissons, le

Niffy a su infecter toutes les strates de la société. A l'image d'un cinéma fantastique qui enrichi désormais tous les autres genres. Sans perdre son âme transgressive.

De cette 13e édition, on retiendra l'efficacité du «survival» «You're Next», prix RTS du public. Mais aussi les acrobaties du

Hentai Kamen. Un superhéros masqué qui tire ses pouvoirs pervers de la petite culotte derrière laquelle il dissimule son visage.

Finalement, coup de cœur personnel pour «Der Ausflug» du Zurichois Mathieu Seiler qui a servi au Niffy un délicieux conte moderne tout à fait malsain.

De quoi stimuler un peu plus notre appétit fantastique d'ici à la 14e édition. ◉

DOSSIER COMPLET

Retrouvez l'ensemble des articles sur ce sujet niffy.arcinfo.ch



COMMENTAIRE
VINCENT ADATTE

Tout le charme du grand écart

Une fois encore, cette treizième édition du Niffy n'aura pas échappé à la figure gymnique qui fait son charme: le grand écart! Entre les films qui s'adonnent avec ou sans malice à la répétition du même, en faisant jubiler un public complice féru du genre, et ceux qui, au contraire, se risquent à explorer de nouveaux horizons, il a fallu faire preuve de beaucoup de souplesse d'esprit, d'autant plus que les œuvres relevant de la seconde catégorie n'ont pas été légion cette année. Le jury ne s'y est pas trompé en distinguant «Dark Touch» de la Française Marina de Van, une réalisatrice certes parfois inégale, mais toujours passionnante dans sa manière de subvertir les codes pour essayer de déboucher vers autre chose. Ici, l'ex-scénariste de François Ozon a su créer un vrai malaise en focalisant notre désir d'identification sur une enfant violente mue par une volonté de vengeance telle, qu'elle finit par donner la nausée, nous renvoyant sans ménagement à notre propre ambiguïté.

PALMARÈS DE LA 13E ÉDITION DU FESTIVAL INTERNATIONAL DU FILM FANTASTIQUE DE NEUCHÂTEL

PRIX H.R. GIGER «NARCISSE» DU MEILLEUR FILM «Dark Touch» de Marina de Van, Fr/Irl/Sue; Mention spéciale à «Chimères» d'Olivier Beguin, CH

MÉLIÈS D'ARGENT DU MEILLEUR LONG MÉTRAGE EUROPÉEN «Au nom du fils», de Vincent Lannoo, Be/Fr.

PRIX IMAGING THE FUTURE «Ghost Graduation» de Javier Ruiz Caldera, Esp; Mention spéciale à «Mars et avril» de Martin Villeneuve, Can

PRIX DE LA JEUNESSE Jury lycée Denis-de-Rougemont: «Dark Touch» de Marina de Van, Fr, Irl, Sue. Jury lycée Blaise-Cendrars: «The Crack» de Alfonso Acosta, Col/Arg

PRIX MAD MOVIES DU FILM LE PLUS «MAD» «Dark Touch» de Marina de Van, Fr, Irl, Sue. Mention spéciale à «Eega» de S.S. Rajamouli et J.V.V. Sathyanarayana, Inde

PRIX RTS DU PUBLIC «You're Next» de Adam Wingard, Etats-Unis

PRIX H.R. GIGER «NARCISSE» DU MEILLEUR COURT MÉTRAGE SUISSE «Palim Palim» de Marina Klausner et Pia Hellenthal, CH

MÉLIÈS D'ARGENT DU MEILLEUR COURT MÉTRAGE EUROPÉEN «Entre ange et démon» de Pascal Forney, CH

Palmarès complet sur www.niffy.ch

AVENCHES Les arènes romaines célèbrent le bicentenaire de la naissance de Verdi avec le plus célèbre des opéras.

«Nabucco» ou la modernité d'une œuvre riche d'humanité

«Nabucco» n'est pas un opéra comme les autres. Mieux que la scène d'un théâtre, l'espace lui sied à merveille. Et lorsque musiciens, choristes, solistes et scénographes sont de connivence, sans oublier le génie de Giuseppe Verdi, l'œuvre atteint des sommets. Vendredi dernier, débordant de public, l'amphithéâtre romain d'Avenches a vibré d'émotion.

Au nom de tous les opprimés

Il s'agit en réalité d'un poème, avec des phrases à vous laminer l'esprit comme le souligne le metteur en scène Marco Carniti «Nabucco» est une prière, une réflexion sur le rapport entre pouvoir et foi. Le défi n'est pas de montrer des Babyloniens ou des Hébreux, mais de donner la parole à un peuple opprimé qui veut préserver son identité humaine et religieuse».

Des projections vidéo sur de grands



Dans les arènes pleines à craquer, «Nabucco» résonne de toute sa splendeur. SP-MARC-ANDRÉ GUEX

écrans, réalisées par le décorateur Francesco Scandale et cela sans tomber dans l'emphase ou le carton-pâte, ont illustré

le déroulement de l'histoire. Temple de Salomon à Jérusalem, appartements de Nabucco à Babylone, jardins suspendus

de Babylone, armées en marche et autres effets symboliques, ont caractérisé différentes faces de l'œuvre. On retrouve cette recherche dans les costumes conçus par Maria Filippi tout en camaïeu de teintes délicates.

«Va pensiero...»

Quant au chœur des Hébreux «Va pensiero...» que l'immense auditoire attendait, air qui a rendu célèbre l'œuvre de Verdi par son appel à la liberté, longtemps martial, trahi, par la volonté d'éblouir le public, il est traité ici, par l'Orchestre de chambre fribourgeois, dirigé par Nir Kabaretti, tout en nuances douces. Dans cet esprit, l'exécution du chœur de l'Opéra de Lausanne, préparé par Pascal Mayer, rehausse bien plus efficacement le sens de ce chœur. Placée dans les couleurs paradisiaques des rives de l'Euphrate, l'image

vidéo restera dans les mémoires. Sebastian Catana, baryton, a joué le rôle de Nabucco, roi de Babylone; Maria Billeri, soprano, a été Abigail; sa fille, vaillante guerrière, qui reconnaîtra ses crimes en implorant le pardon de Fene-na, Marie Karall, mezzo soprano, comme par hasard tombée amoureuse d'Ismaele neveu du roi de Jérusalem, Rubens Pelizzari, ténor.

Oren Gradus, basse, a été Zaccaria; Manrico Signorini, basse, grand sacerdote; Nicolas Wildi, ténor, a été Abdallo; Irina Solomatina-Tissot, soprano, Anna. Tous ont démontré le profond respect qu'ils vouent à l'œuvre de Verdi.

◉ DENISE DE CEUNICK

INFO

Avenches: Arènes romaines, les 16 et 18 juillet, 21h30; informations: tél. 026 676 06 00, www.avenchesopera.ch ou TicketComer: tél. 0900 800 800



Bernard Emery

Depuis 1992 au service des familles



EMERY

Pompes funèbres

Neuchâtel - Colombier

Ecoute

En laissant les proches exprimer leurs émotions et leurs pensées, nous percevons leurs attentes et pouvons y répondre.

Respect

Nous offrons une place pour chacun et accordons une attention pour chaque demande. Nous laissons s'exprimer les émotions et agissons avec discrétion.

Disponibilité

Le deuil est un temps de vie peu connu et parfois redouté. Nous restons disponibles en tout temps pour informer et rassurer chacun dans ses questionnements.

Nos compétences

Adaptation et personnalisation

En conjuguant l'écoute, le respect et la disponibilité, nous mettons en place les éléments pour un dialogue intense et serein. Toutes les demandes ou idées peuvent être émises. Nous adaptons notre organisation pour permettre à chacun d'intégrer sa participation, sa contribution personnelle.

Calme

Toute la relation s'effectue dans le calme et la tranquillité, que ce soit pour l'entretien d'organisation avec la famille, la préparation du défunt ou les contacts avec les proches. Lors de l'accueil à la cérémonie et durant son déroulement, nous restons disponibles afin d'assurer la quiétude de chacun.

Sérénité

Pour que chacun puisse se sentir à l'aise durant ces premiers jours de deuil, nous instaurons une relation de qualité et soutenons les proches dans la réalisation de leurs souhaits.

Empathie

Par notre compréhension des sentiments ressentis, nous laissons aux proches la possibilité et le temps d'exprimer leurs émotions.

Conseils

Pour permettre à la famille de choisir librement, nous évoquons diverses possibilités. Nous en expliquons les tenants et aboutissants de manière concrète et répondons à toute question.

Renseignements

Parfois, il est apaisant de recevoir des informations simples et claires en réponse à nos interrogations. Pour permettre à tout un chacun de mieux appréhender une situation de deuil, nous répondons volontiers et sans engagement à toute demande sur l'organisation des funérailles.

Nos prestations

Disponibilité 24h/24

Nous sommes joignables en tout temps par téléphone et nous déplaçons rapidement sur demande.

Intervention à domicile

Avec du matériel adapté, nous préparons le défunt pour le présenter à la famille.

Relations administratives

Nous établissons les relations nécessaires avec les administrations communales, cantonales, fédérales et, si nécessaire, avec les ambassades.

Réservation pour la cérémonie

Nous contactons les responsables des temples, églises ou autres lieux de cérémonie pour nous assurer de leur disponibilité.

Contact avec les ecclésiastiques ou autres intervenants

Nous leur téléphonons en présence de la famille et les informons des détails et spécificités de l'organisation.

Faire-part et cartes de remerciements

Avec la famille, le texte est composé et mis en page pour la parution dans les journaux. Pour les envois par poste, nous disposons d'un choix de faire-part et de cartes avec une personnalisation de l'impression.

Coordination

Nous établissons les relations entre les personnes pour le bon déroulement de la cérémonie.

Fourniture de matériel

Nous disposons d'un choix important pour répondre aux attentes des familles.

Transports en Suisse et à l'étranger

Nous organisons le rapatriement, depuis l'étranger ou vers l'étranger, par autocorbillard ou par avion. Nous assumons la prise en charge de défunt à domicile et des transports dans toute la Suisse.



Mme de-Charrière 20
2013 Colombier

**L'entreprise répond aux demandes
des familles de toute région.**

032 841 18 00 24h/24

SÉRIE D'ÉTÉ

LES ANIMAUX VENUS D'AILLEURS 1/5

Nature en mutation

Chacal doré, raton laveur, ragondin, tortue, coccinelle asiatique, écrevisse tueuse, autant d'espèces qui envahissent nos régions avec un impact non négligeable sur l'environnement.

ÉQUILIBRE L'apparition d'animaux étrangers à la faune historique d'une région implique souvent l'action de l'homme avec des conséquences plus ou moins dramatiques.

Tempête dans la biodiversité

BLAISE DROZ

Située à l'intérieur du continent européen, dans la zone paléarctique, la Suisse a une faune sauvage qui s'est lentement stabilisée après les derniers épisodes glaciaires. Le nombre d'espèces y est pauvre par comparaison avec les régions tropicales et équatoriales. En outre, les influences humaines ont contribué à réduire encore la diversité biologique naturelle. Dans ce contexte l'arrivée parfois massive d'espèces venues d'ailleurs peut avoir une influence néfaste sur l'équilibre naturel.

Ces dernières doivent être réparties en différentes catégories que détaille le docteur Manuel Ruedi conservateur du département de mammalogie au Muséum d'histoire naturelle de Genève. «*Tout d'abord, il faut distinguer les espèces qui étaient normalement présentes en Suisse et qui sont revenues d'elles-mêmes après avoir été exterminées. C'est le cas tout particulièrement du loup et de l'ours*», explique-t-il.

Il existe des espèces qui étaient jadis présentes et dont l'homme a favorisé le retour à l'image du lynx et du gypaète barbu. A cela s'ajoutent un certain nombre d'espèces qui arrivent en Suisse à la faveur du réchauffement cli-

matique ou d'autres facteurs environnementaux. Deux bons exemples sont le moustique tigre et le guêpier d'Europe. «*Le premier, vecteur de maladies dont la dengue est redoutée, tandis que le second est admiré pour sa superbe livrée*», raconte Manuel Ruedi, mettant en lumière des impacts totalement différents.

Cependant la cause la plus fréquente d'apparition d'animaux qui n'appartiennent pas à la faune historique d'une région donnée est la mise en liberté accidentelle ou volontaire d'individus.

Il en existe de nombreux exemples comme les rats musqués, ratons laveurs et chiens viverrins, élevés en Europe pour leur fourrure et dont certains élevages en fin d'activité ont tout simplement ouvert les portes de leurs cages. «*Toutes ces espèces ne sont heureusement pas encore parvenues à s'implanter en Suisse, mais elles sont parfois de véritables pestes dans les régions qu'elles ont colonisées*», remarque le zoologue.

L'écreuil gris, quatre espèces d'écrevisses et la grenouille rieuse sont autant d'autres espèces redoutables de cette longue liste qui comporte aussi la souris grise, le rat noir, le rat d'égout et beaucoup d'invertébrés.



Le chien viverrin d'origine asiatique envahit l'Europe à partir d'élevages où on le gardait pour sa fourrure. En Suisse, il n'est observé que ponctuellement et n'a pas encore d'impact négatif. ZOO DE LA GARENNE

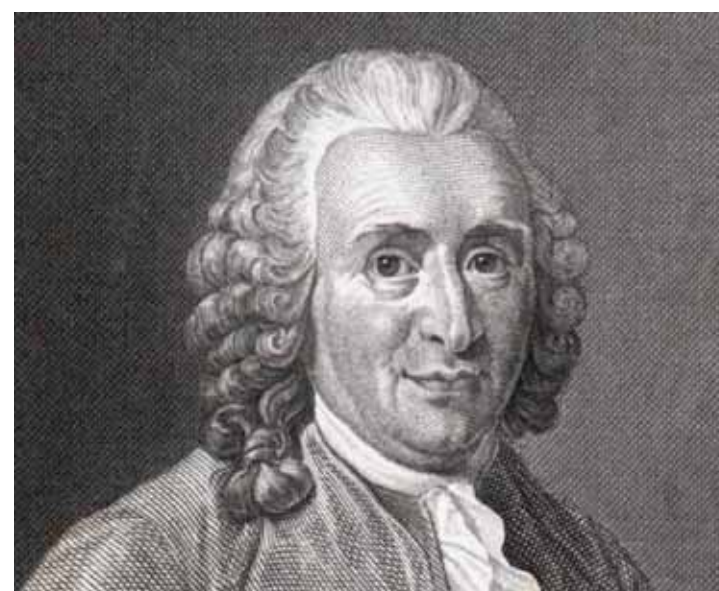
«*Du point de vue de la biodiversité, les espèces dont le retour s'amorce après plus d'un siècle d'absence sont tout naturellement les bienvenues et celles qui voyagent à la faveur de changements climatiques sont les témoins d'un monde qui se transforme inéluctablement*», remarque Manuel Ruedi.

Quant aux espèces que l'homme a inconsidérément introduites, il les appréhende différemment selon l'impact qu'elles ont sur leur environnement d'adoption.

«*Certaines n'ont pas d'influence néfaste et sont acceptées comme le cygne tuberculé d'Eurasie septentrionale*», observe-t-il.

D'autres en revanche ont un impact potentiellement dramatique sur l'écosystème et parfois aussi sur l'économie, ce sont elles seules que l'on qualifie d'invasives. Il peut s'agir d'une superbe coccinelle, d'une délicieuse écrevisse ou d'un mignon petit canard. Ces espèces sont tellement redoutables qu'il faut chercher à s'en débarrasser par tous les moyens.

«*Malheureusement leur éradication s'apparente souvent à une mission impossible. Lorsqu'on se rend compte du problème il est trop tard. Le mieux serait de ne jamais jouer aux apprentis sorciers!*», constate le zoologue, un rien désabusé. ◉



Carl von Linné, naturaliste suédois (1707-1778) auteur d'un système de classification des végétaux et des espèces. SP

«**Toutes ces espèces ne sont heureusement pas encore parvenues à s'implanter en Suisse.**»

MANUEL RUEDI ZOOLOGUE AU MUSÉUM D'HISTOIRE NATURELLE DE GENÈVE

Et si le rat d'égout avait vaincu la peste?

INTRODUIT PARTOUT Une des espèces introduites les plus répandues et les plus détestées dans le monde est le rat d'égout, que l'on appelle aussi rat brun ou surmulot. Il est originaire d'Extrême-Orient mais il s'est répandu sur tous les continents, à la seule exception de l'Antarctique.

On lui attribue les grandes épidémies de peste qui ont ravagé l'Europe durant le Moyen-Âge. C'est faux pour une raison qui paraît évidente: il ne serait pas encore apparu (du moins massivement) sur le Vieux Continent quand se sont produites ces désastreuses hécatombes humaines dues à une bactérie découverte à Hong-Kong par le chercheur franco-suisse, Alexandre Yersin.

Le principal vecteur de la peste en Europe pendant le Moyen-Âge était le rat noir, autre espèce invasive qui a précédé le rat d'égout de quelques siècles, et dont les puces transmettent l'agent pathogène par leurs piqûres.

On peut même se demander dans quelle mesure l'arrivée massive de rats d'égout en Europe au XVIIIe siècle et la féroce concurrence qu'il a livrée au rat noir, n'au-



Le rat d'égout est sans doute le plus détesté de tous les animaux invasifs. Il a réussi à s'implanter sur tous les continents excepté l'Antarctique. LIONEL MAUMARY

rait pas contribué à la disparition des grandes épidémies de peste, bien avant que la médecine ne dispose de moyens de lutte efficaces. Aujourd'hui, le bilan du rat d'égout est pour le moins contrasté. S'il est bien concrètement vecteur de ma-

ladies sévères comme la leptospirose et diverses salmonelloses, il est aussi connu pour éliminer de grandes quantités de déchets en milieu urbain. On lui prête même le mérite d'empêcher l'obstruction des canalisations d'égouts. ◉

Pas une facétie

FAUSSE RUMEUR Carl von Linné, père de la nomenclature scientifique moderne dite aussi binominale était un naturaliste suédois du 18e siècle. Le nombre d'espèces qu'il a décrites est phénoménal. Normal, étant le premier il avait le champ libre.

Personnage d'une rare austérité, on lui prête toutefois au moins une facétie, celle de s'être inspiré du nom de son rival détesté, le naturaliste français Buffon pour décrire le crapaud commun sous le nom *Rana bufo*, qui deviendra plus tard *Bufo bufo*.

Au cours des temps, la Suède et la Norvège ont connu un certain nombre de frictions. De quoi faire répandre l'idée que Linné aurait nommé le rat d'égout *Rattus norvegicus* avec la même facétieuse mesquinerie qu'il avait immortalisé la laideur du crapaud.

Tout faux! S'il est vrai que Linné a publié quelques textes sur le rat d'égout, c'est l'Anglais Berkenhout qui l'a décrit et nommé ainsi en 1769 parce que cette espèce invasive aurait atteint l'Angleterre à pareille époque à bord de navires commerçants norvégiens. L'origine de ce rat n'en est pas moins la Chine, la Sibérie et le Japon. ◉

DU LUNDI 15 AU VENDREDI 19 JUILLET, RETROUVEZ:

► Tempête dans la biodiversité

Pas tous vilains, les petits canards

La longue marche du chacal doré

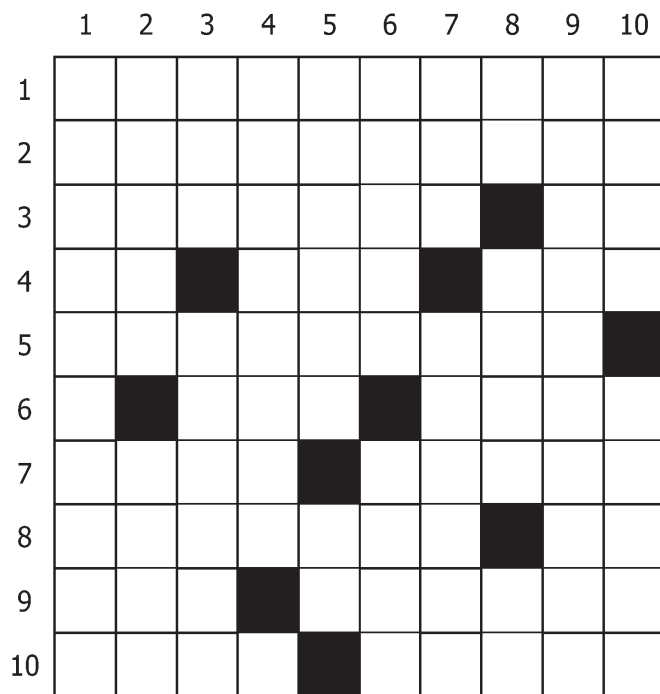
Pas drôle, la grenouille rieuse

La face noire de l'écreuil gris

10 DIVERTISSEMENTS

MOTS CROISÉS

N° 2737



Horizontalement

1. Tentera de faire tomber. 2. Relevés par le chef. 3. Te montras bien moqueur. Abrégé musical. 4. Pour bien désigner. Pourvu qu'il ne file pas! Grande page d'histoire. 5. Le Michel-Ange du cinéma. 6. Décrochés. Virage sur la neige. 7. Marque sa préférence. Travail à la muleta, lors de la corrida. 8. Roulas sans permis. Le titane. 9. Prise dans une revue. Pour faire vibrer les cordes sensibles. 10. Prénom féminin. Nom de deux rivières piémontaises.

Verticalement

1. Ballade en gondole. 2. Vieil hérétique. Langue noire. 3. Référence en matière de solidité. Elles suivront leurs idées. 4. Calmer les ardeurs. 5. Utilisés pour protéger le cuir. Il hâlait bien. 6. Ville du Japon. Trompe l'œil. 7. Ville de Serbie. Ville du Brésil. 8. Incarnes. Risque un œil. Fait rire, s'il n'est pas tout seul. 9. Mettre sur une autre voie. 10. Drôle de bobine. Prénom féminin.

Solutions du n° 2736

Horizontalement 1. Romanichel. 2. Economie. 3. Penn. Prune. 4. Aliénée. Ag. 5. Sot. Irrité. 6. Stérai. Duo. 7. UE. Azéri. 8. Utrillo. Es. 9. Se. Nient. 10. Elfes. Agés.

Verticalement 1. Repasseuse. 2. Ocelot. Tel. 3. Moniteur. 4. Anne. Reine. 5. No. Nia. Lis. 6. Impériale. 7. Cirer. Zona. 8. Heu. Ide. TG. 9. Nature. 10. Liégeois.

FEUILLETON

N° 80



Editions Mon Village SA

Eulalie est honorée de guider la jeune Européenne dans son «fief». Elle commence par les cuisines dont l'extrême propreté suscite toujours l'admiration.

– Nous devons être très vigilants. Avec la chaleur, les bactéries se développent très rapidement, nous avons une glacière, régulièrement approvisionnée en pains de glace, pour conserver la viande et les laitages. Ici se trouve la lingerie.

Emma regarde, impressionnée, les monceaux de linge à laver. Il règne une forte odeur de désinfectant qui lui pique les yeux.

– Nous faisons ensuite bouillir le linge dans ces énormes lessiveuses. C'est un rude travail! ajoute Eulalie.

L'exploration se poursuit dans les étages par la visite des chambres. Emma salue les malades couchés sur leurs lits ou installés dans des berceuses; des pales mécaniques tournent en permanence au plafond pour rafraîchir l'air.

«Maladies contagieuses.» – Les visites ne sont pas autorisées! déclare Eulalie. Emma est soulagée. À la vue de l'écriteau, elle avait eu un instinctif mouvement de recul...

– Nous n'irons pas non plus dans le département réservé aux grands déments. C'est trop dangereux!

Tout en conversant, les deux femmes arrivent devant une annexe, sans étage, ouvrant sur le parc.

– Dans cette section, ce sont les malades atteints de sénilité précoce. Nous avons actuellement six malades présentant des troubles graves de la mémoire. Il faut surtout les rassurer. Venez dans le jardin que je vous présente une patiente qui a perdu la notion de temps et pourtant elle n'est pas très âgée.

À l'ombre généreuse d'un immense tamarinier, quelques patients sont assis dans des fauteuils en bambou, garnis de coussins.

– Bonjour, Madame Violette, comment allez-vous aujourd'hui?

La femme, à la peau claire et aux traits fins de quarteronne, fixe les visiteuses de ses beaux yeux verts où flotte un regard hébété.

Emma lui sourit.

– Que viens-tu faire ici? dit la malade, émergeant soudain de sa léthargie pour s'adresser à Emma, d'un ton sévère. Tu vas être en retard à l'école! Emma désarçonnée ne sait quelle attitude adopter.

– Elle vous prend pour sa fille qui est institutrice, lui souffle sa guide. Entrez dans son jeu, sinon elle sera contrariée et elle n'est pas des plus faciles! Après avoir réfléchi un instant, Emma répond:

– Il n'y a pas classe aujourd'hui! Nous sommes jeudi!

(A suivre)

LOTERIES

Tirages du 13 juillet 2013



Tirages du 13 juillet 2013

1 26 28 31 36 40
RePLAY 11 Nchance 4



Rang	N° + chance	Nb gagnants	Gains (Fr.)
1	6+1	0	-
2	6+0	0	-
3	5+1	6	9'378.25
4	5+0	27	1'000.00
5	4+1	386	189.75
6	4+0	2'304	79.35
7	3+1	6'093	30.35
8	3+0	32'764	11.25

Prochain jackpot* Fr. 17'000'000.-



N°	Nb gagnants	Gains (Fr.)
6/6	0	-
5/6	1	10'000.00
4/6	14	1'000.00
3/6	149	100.00
2/6	1'514	10.00

Prochain jackpot* Fr. 240'000.-

* Montants estimés en francs, non garantis. A partager entre les gagnants du 1^{er} rang.



N°	Nb gagnants	Gains (Fr.)
3 4 10 11 15 16 18		
22 23 26 27 30 33 45		
53 58 59 63 69 70		

Prochain jackpot* Fr. 27'000'000.-



Rang	Gagnants	Gains (Fr.)
1 *****	3	250'000.00
2 *****	5	3'084.90
3 ***** / *****	6	2'142.30
4 ***** / *****	17	1'058.55
5 ***** / *****	63	244.85
6 ***** / *****	157	53.20
7 *****	292	19.80
8 ***** / *****	1'586	10.55
9 ***** / *****	16'154	4.00

ORDRE EXACT: Fr. 457.90
TOUS LES ORDRES: Fr. 76.30
Rapport pour Fr.1.-

Seule la liste officielle des résultats de la Loterie Romande fait foi.
www.loro.ch



Aujourd'hui à Vichy, Prix de la Ville de Vichy (plat, réunion I, course 1, 2400 mètres, départ à 13h50)

No	Cheval	Poids	Jockey	Entraîneur	Cote	Perf.
1.	Polo	59	G. Benoist	D. Smaga	6/1	5p1p4p
2.	Golden Wood	59	C. Soumillon	J. Rossi	10/1	1p4p1p
3.	Highness Maharaneé	58	E. Hardouin	JP Gauvin	4/1	4p1p2p
4.	Mohicane	57,5	M. Forest	W. Walton	37/1	4p1p3p
5.	Roi D'Aragon	57,5	F. Blondel	F. Rossi	43/1	1p3p2p
6.	La Tulipe	57	T. Thulliez	F. Rossi	15/1	4p4p1p
7.	Grey Hawk	57	U. Rispoli	X. Thomas	4/1	2p3p3p
8.	Its All Class	57	G. Millet	J. Reynier	24/1	2p6p3p
9.	Dabuki	56,5	I. Mendizabal	C. Ferland	14/1	2p5p2p
10.	Varing	56	FX Bertras	P. Châtelain	17/1	1p0p5p
11.	Shabaka	56	F. Forési	F. Forési	19/1	3p2p1p
12.	Keen Gance	56	N. Perret	Y. Gourraud	32/1	1p1p2p
13.	Zimbali	56	M. Guyon	A. Fabre	22/1	3p5p2p
14.	Lando Blue	56	M. Lerner	CY Lerner	33/1	1p5p4p
15.	Net Pour Moi	55,5	S. Pasquier	D. Prodhomme	29/1	0p1p0p
16.	Internalrunner	55	CP Lemaire	F. Rohaut	11/1	2p4p2p
17.	Encya	54	F. Veron	HA Pantall	61/1	1p0p6p
18.	Purple American	54	A. Crastus	E. Lellouche	9/1	6p6p6p
19.	Eva Luna	52,5	J. Claudic	C. Jung	65/1	2p1p1p

Note opinion: 7 – Il cherche visiblement son jour. 2 – Soumillon est euphorique. 1 – Sa place est à l'arrivée. 18 – C'est un engagement favorable. 14 – Sur sa lancée provinciale. 16 – On ne peut pas l'éliminer. 6 – Elle peut cueillir la victoire. 9 – Répète scrupuleusement ses courses. **Remplaçants:** 19 – Une surprise n'est pas à exclure. 10 – Une des nombreuses possibilités.

Note jeu: 7- 2- 1- 18- 14- 16- 6- 9 (*Bases)
Coup de poker: 9 Au 2/4: 7- 2
Au tiercé pour 17 fr.: 7- X- 2
Le gros lot: 7- 2- 19- 10- 6- 9- 1- 18
Les rapports
Samedi à Longchamp, Grand Handicap de Paris
Tiercé: 10- 2- 13 **Quanté:** 10- 2- 13- 12
Quinté: 10- 2- 13- 12- 8
Rapport pour 1 franc: Tiercé dans l'ordre: Fr. 95.20
Dans un ordre différent: Fr. 1740
Rapport pour 150 francs:
Quarté dans l'ordre: Fr. 522.55
Dans un ordre différent: Fr. 46.20 Trio/Bonus: Fr. 5.85
Rapport pour 250 francs:
Quinté dans l'ordre: Fr. 12.502.970.75
Dans l'ordre: Fr. 2970.75
Dans un ordre différent: Fr. 50.-
Bonus 4: Fr. 11.25 Bonus 4 sur 5: Fr. 5.60 Bonus 3: Fr. 3.75
Rapport pour 5 francs (2 sur 4): Fr. 14.-
Hier à Vichy, Prix du Thermalisme
Tiercé: 7- 14- 4 **Quanté:** 7- 14- 4- 13
Quinté: 7- 14- 4- 13- 1
Rapport pour 1 franc: Tiercé dans l'ordre: Fr. 36.50
Dans un ordre différent: Fr. 730
Rapport pour 150 francs:
Quarté dans l'ordre: Fr. 73.15
Dans un ordre différent: Fr. 35.-
Bonus 4: Fr. 4.50 Bonus 4 sur 5: Fr. 4.50 Bonus 3: Fr. 4.50
Rapport pour 250 francs:
Quinté dans l'ordre: Fr. 1750.-
Dans un ordre différent: Fr. 35.-
Bonus 4: Fr. 4.50 Bonus 4 sur 5: Fr. 4.50 Bonus 3: Fr. 4.50
Rapport pour 5 francs (2 sur 4): Fr. 8.-

ARCINFO.ch L'INFO EN CONTINU 7 JOURS SUR 7 GRATUITEMENT SUR VOTRE SMARTPHONE

LE SITE INTERNET DE L'EXPRESS L'Impartial

A télécharger sur App Store Google play

HOROSCOPE

BÉLIER (21.3 - 20.4)
Amour : vous ne serez guère sur la même longueur d'onde que votre partenaire. Mais vous devez prendre, ensemble, des décisions concernant votre vie familiale. **Travail-Argent :** vous aurez l'occasion de prouver votre efficacité et détermination sur le terrain. Exploitez à fond cette opportunité. **Santé :** vous devez évacuer la tension nerveuse accumulée ces derniers temps.

TAUREAU (21.4 - 21.5)
Amour : celui ou celle que vous aimez n'attend qu'un geste ou une parole de votre part pour accéder au bonheur. Vous savez comment faire pour maintenir un climat tendre, harmonieux et sensuel dans votre couple. **Travail-Argent :** au travail, des conflits risquent d'éclater. Mais vous parviendrez à les désamorcer grâce à votre sang-froid. **Santé :** bonne hygiène dentaire.

GÉMEAUX (22.5 - 21.6)
Amour : votre disposition au bonheur est manifeste. Les célibataires sont prêts pour un coup de foudre, qui pourrait évoluer vers quelque chose de plus sérieux. **Travail-Argent :** du courage, il vous en faudra beaucoup mais ce n'est pas ce qui vous préoccupe. Quelques petits sacrifices vous permettront de ne pas vous retrouver à découvert. **Santé :** gare aux excès.

CANCER (22.6 - 22.7)
Amour : vos relations avec vos proches pourront être conflictuelles, et votre comportement parfois égoïste risque de ne pas être compris. **Travail-Argent :** entourez-vous des bonnes personnes si vous êtes sur un nouveau projet. Méfiez-vous des associations avec des personnes que vous ne connaissez pas très bien. **Santé :** bonnes défenses naturelles.

LION (23.7 - 22.8)
Amour : il serait dommage de rester enfermé chez vous, des satisfactions sont à portée de cœur, à vivre tout simplement. **Travail-Argent :** vous devez dépasser un obstacle avec pondération. Votre patience sera appréciée. **Santé :** dynamisme.

VIERGE (23.8 - 22.9)
Amour : Si vous êtes déjà en couple, ne vous attardez pas sur des détails qui n'ont pas vraiment d'importance réelle. Sachez voir l'essentiel de chaque chose. **Travail-Argent :** le travail sera bien influencé dans l'ensemble, et d'anciens projets pourraient se matérialiser. Il vous faudra être pour cela entouré des meilleurs collaborateurs. **Santé :** hydratez votre peau.

BALANCE (23.9 - 22.10)
Amour : votre entourage familial n'est pas compréhensif mais vous aurez la possibilité de rétablir un climat plus détendu et chaleureux au sein de votre foyer. **Travail-Argent :** toute votre énergie sera monopolisée par un projet qui vise à augmenter vos revenus, mais vous avez une fâcheuse tendance à prendre trop de risques. **Santé :** stress en hausse.

SCORPION (23.10 - 22.11)
Amour : si vous vivez en couple, les liens qui vous unissent seront plus solides que jamais. **Travail-Argent :** si vous n'êtes pas satisfait de votre situation professionnelle, ne précipitez rien. Des opportunités vont bientôt se présenter. **Santé :** tonus.

SAGITTAIRE (23.11 - 22.12)
Amour : pour certains, une grande passion peut être vécue dans la discrétion pour d'autres une amitié pourrait évoluer vers quelque chose de plus sensuel. **Travail-Argent :** un avantage financier est encore envisageable grâce à une situation imprévue en relation, peut-être, avec un voyage. Mais ne tirez pas de plan sur la comète. **Santé :** léger stress.

CAPRICORNE (23.12 - 20.01)
Amour : pour casser le train-train quotidien de votre vie de couple, vous avez une foule d'idées. **Travail-Argent :** vous aurez des contacts agréables qui vous ouvriront des portes, des amitiés naissantes très prometteuses. Soyez plus prudent avec dans le secteur des finances. **Santé :** n'oubliez pas de boire beaucoup d'eau pour éliminer les toxines.

VERSEAU (21.1 - 19.2)
Amour : une remise en question s'impose : prenez du recul et faites le bilan de vos erreurs passées. **Travail-Argent :** si vous faites preuve d'un minimum d'organisation, vous devriez vous acquitter rapidement des tâches qui vous ont été attribuées. vos projets professionnels auront le vent en poupe. **Santé :** la lassitude se fait sentir, vous auriez besoin d'évasion.

POISSONS (20.2 - 20.3)
Amour : que de mouvements autour de vous ! Beaucoup de monde et d'occasions de rencontres. Célibataire, ne laissez pas passer la chance ! **Travail-Argent :** vous allez vous dégager d'une obligation contraignante, avec satisfaction. La reconnaissance professionnelle est en vue. **Santé :** votre bonne hygiène de vie vous protège.

PEUGEOT

Arc Automobiles Apollo SA
votre concessionnaire à BEVAIX



Apollo 1

Faubourg du Lac 11, tél. 0900 900 920 (du réseau fixe CHF 0,80/min.)

Moi moche et méchant 2 - 3D

4e semaine - 6/6

Réalisateur: Pierre Coffin.

EN DIGITAL 3D! Le super méchant Gru et ses sbires les Minions sont de retour! Le premier volet de «Moi, moche et méchant» s'est imposé comme LA surprise de l'année 2010.

VF LU et MA 15h, 17h30, 20h15

Apollo 2

Faubourg du Lac 11, tél. 0900 900 920 (du réseau fixe CHF 0,80/min.)

World War Z - 3D 2e semaine - 16/16

Acteurs: Brad Pitt, Mireille Enos, David Morse. Réalisateur: Marc Forster.

EN DIGITAL 3D! Gerry Lane se lance dans une course contre la montre pour aider le monde à surmonter ses divisions et faire face à l'apocalypse.

VF LU et MA 17h45

VO angl. s-t fr/all LU et MA 20h30

Monstres Academy - 2D

1re semaine - 6/8

Acteurs: John Goodman, Billy Crystal. Réalisateur: Pete Docter.

PREMIÈRE SUISSE! EN DIGITAL 2D! Bob Razowski dit «Bob» et Jacques Sullivent dit «Sulli» sont inséparables, mais cela n'a pas toujours été le cas. Quand ils se sont

Une pièce d'identité sera demandée à toute personne dont l'âge pourrait prêter à confusion.

Merci de votre compréhension!

rencontrés, ces deux monstres très différents se sont tout de suite détestés.

VF LU et MA 14h45

Apollo 3

Faubourg du Lac 11, tél. 0900 900 920 (du réseau fixe CHF 0,80/min.)

Les reines du ring 2e semaine - 12/14

Acteurs: Marilou Bery, Nathalie Baye, Audrey Fleuret. Réalisateur: Jean-Marc Rudnicki.

Rose, 30 ans, n'a qu'une idée en tête: renouer avec Mickaël, son fils de 11 ans dont elle a été séparée pendant plusieurs années. Mais la tâche s'avère compliquée. Lorsque Rose découvre la passion de Mickaël, elle pense avoir trouvé le moyen de dégeler la glace: elle va monter une équipe de catch avec ses trois collègues caissières.

VF LU et MA 15h15, 20h30

Le Congrès

2e semaine - 10/14

Acteurs: Robin Wright, Jon Hamm, Harvey Keitel. Réalisateur: Ari Folman.

Quand une femme est une mère et une actrice célèbre. Quand son fils est malade, que sa beauté se fane, dans un monde qui peut la scanner et la garder jeune pour toujours, quels sont ses choix?

VO angl. s-t fr/all LU et MA 17h45

Arcades

Faubourg de l'Hôpital 5, tél. 0900 900 920 (du réseau fixe CHF 0,80/min.)

World War Z - 3D 3e semaine - 16/16

Acteurs: Brad Pitt, Mireille Enos, David Morse. Réalisateur: Marc Forster.

EN DIGITAL 3D! Gerry Lane se lance dans une course contre la montre pour aider le monde à surmonter ses divisions et faire face à l'apocalypse.

VF LU et MA 20h30

Monstres Academy - 3D

1re semaine - 6/8

Acteurs: John Goodman, Billy Crystal. Réalisateur: Pete Docter.

PREMIÈRE SUISSE! EN DIGITAL 3D! Bob Razowski dit «Bob» et Jacques Sullivent dit «Sulli» sont inséparables, mais cela n'a pas toujours été le cas. Quand ils se sont rencontrés, ces deux monstres très différents se sont tout de suite détestés.

VF LU et MA 14h30, 17h15

Bio

Faubourg du Lac 27, tél. 0900 900 920 (du réseau fixe CHF 0,80/min.)

Frances Ha 1re semaine - 16/16

Acteurs: Greta Gerwig, Mickey Sumner. Réalisateur: Noah Baumbach.

PREMIÈRE SUISSE! Frances, jeune New-yorkaise de 27 ans, vit avec sa meilleure amie Sophie, en rêvant sa carrière de danseuse. Mais Sophie déménage, et Frances se retrouve subitement seule, obligée de trouver sa place dans ce monde...

VO angl. s-t fr/all LU et MA 15h30, 18h, 20h30

Rex

Faubourg de l'Hôpital 16, tél. 0900 900 920 (du réseau fixe CHF 0,80/min.)

Moi moche et méchant 2 - 2D

4e semaine - 6/6

Réalisateur: Pierre Coffin.

EN DIGITAL 2D! Le super méchant Gru et ses sbires les Minions sont de retour! Le premier volet de «Moi, moche et méchant» s'est imposé comme LA surprise de l'année 2010.

VF LU et MA 15h30, 20h15

Les beaux jours

4e semaine - 16/16

Acteurs: Fanny Ardant, Laurent Lafitte, Patrick Chesnais. Réalisateur: Marion Vernoux.

Une comédie de mœurs, un portrait tendre et désopilant d'une femme ni vieille ni indigne, «Les Beaux jours» est aussi une satire aigüe sur la retraite.

VF LU et MA 17h45

Studio

Faubourg du Lac 7, tél. 0900 900 920 (du réseau fixe CHF 0,80/min.)

Marius

1re semaine - 6/10

Acteurs: Raphaël Personnaz, Daniel Auteuil, Victoire Belezzy. Réalisateur: Daniel Auteuil.

PREMIÈRE SUISSE! L'histoire de Marius se déroule sur le Vieux-Port de Marseille, dans le Bar de la Marine tenu par César et son fils Marius. Marius ne rêve que d'embarquer sur un des bateaux qui passent devant le bar et prendre le large vers les pays lointains. Fanny, jeune et jolie marchande de coquillages sur le devant du bar, aime secrètement Marius depuis l'enfance; Marius, sans l'avouer, a toujours aimé Fanny.

VF LU et MA 16h, 18h, 20h30



«Moi moche et méchant»: pas très jojo le héros. SP

RÉGION

LA CHAUX-DE-FONDS

ABC (032 967 90 42)

La fille du 14 juillet

Me, sa, di 20h45. 16 ans. De A. Perejatko

Aloïis Nebel

Je 20h45. Sa 18h15. 16 ans. De T. Lunak

The shop around the corner

Ve 20h45. VO. 12 ans. De E. Lubitsch

La folie Almayer

Di 18h15. 16 ans. De C. Akerman

36 vues du Pic Saint-Loup

Je 18h15. 16 ans. De J. Rivette

Akadimia Platonos

Ve 18h15. 16 ans. De F. Tsitos

EDEN

(0900 900 920 du réseau fixe CHF 0,80/min.)

Marius

Lu-ma 16h, 18h, 20h30. 6 ans. De D. Auteuil

PLAZA

(0900 900 920 du réseau fixe CHF 0,80/min.)

World war Z - 3D

Lu-ma 17h45, 20h15. 16 ans.

De M. Forster

Moi moche et méchant - 2D

Lu-ma 15h30. 6 ans. De P. Coffin

SCALA 1,2,3

(0900 900 920 du réseau fixe CHF 0,80/min.)

Moi moche et méchant 2 - 2D

Lu-ma 20h15. 6 ans. De P. Coffin

Moi moche et méchant 2 - 3D

Lu-ma 15h15. 6 ans. De P. Coffin

Le congrès

Lu-ma 17h45. VO. 10 ans. De A. Folman

Les reines du ring

Lu-ma 20h30. 12 ans. De J.-M. Rudnicki

Monstres academy - 3D

Lu-ma 15h, 17h30. 6 ans. De P. Docter

Frances Ha

Lu-ma 18h, 20h30. VO. 16 ans. De N. Baumbach

Monstres academy - 2D

Lu-ma 15h30. 6 ans. De P. Docter

COUVET

LE COLISÉE (032 863 16 66)

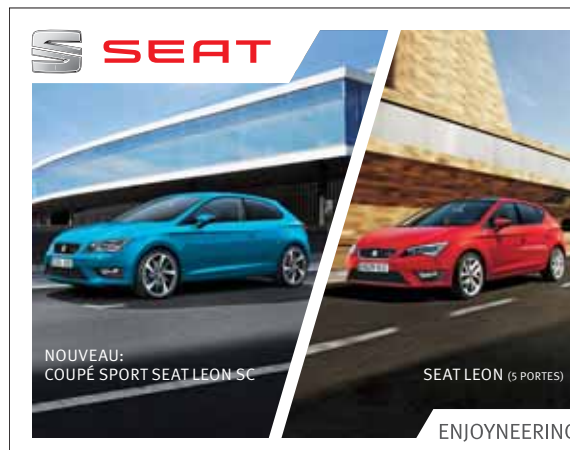
Relâche

LA NEUVEVILLE

LE MUSÉE (032 751 27 50)

Vacances annuelles jusqu'au mardi 20 août.

PUBLICITÉ



CHOISISSEZ LE PLAISIR DE CONDUIRE QUI VOUS VA. DÉJÀ À PARTIR DE FR. 18'950.-*

SEAT.CH

*SEAT Leon SC 1.2 TSI ENTRY 85 ch, boîte manuelle 5 vitesses, prix catalogue Fr. 18'950.-, consommation: 5.2 l/100 km, émissions de CO₂: 119 g/km, efficacité énergétique classe C. Moyenne des émissions de CO₂ des véhicules en Suisse: 153 g/km. Modèles illustrés: SEAT Leon SC 1.4 TSI FR 122 ch, boîte manuelle 6 vitesses, Stop-Start, prix catalogue Fr. 31'220.-, consommation: 5.2 l/100 km, émissions de CO₂: 120 g/km, efficacité énergétique classe C. SEAT Leon Entry 1.2 TSI 85 ch, prix catalogue Fr. 21'950.-, consommation: 5.2 l/100 km, émissions de CO₂: 120 g/km, efficacité énergétique classe C.

ASTICHER SA GARAGE & CARROSSERIE
Jura-Industriel 32 - (Les Eplatures) La Chaux-de-Fonds - T. 032 926 50 85 - www.astischer.ch



NEUCHÂTEL

SPECTACLE/CONCERT/CONFÉRENCE

«Sur la piste des abeilles - concours de l'été»

Jardin botanique. Jeu de piste en famille. Ma-di 10h-18h. Tous les jours jusqu'au 31.08.

Atelier d'été

Musée d'ethnographie. «En-quête d'images». Pour les 7-10 ans. Sur inscriptions. Ma 16.07, 10h30-12h.

Mardi du musée

Musée d'art et histoire. Cinq tableaux à redécouvrir. Visite ciblée de l'exposition «La collection des arts plastiques: un autre regard». Par Lucie Girardin-Cestone. Ma 16.07, 12h15.

Plume

Port. Jazz manouche. Ma 16.07, 18h30.

Decoy

Port. Jazz groove. Me 17.07, 18h et 20h30.

La création de l'été

Collégiale. «Planète bille». D'après le roman «Un sac de billes, de Joseph Joffo et d'après des textes d'adolescents d'aujourd'hui. Voix, jazz, flûte de Pan, accordéon, orgue et dispositif électronique. Me 17.07, 20h.

Decoy

Port. Jazz groove. Me 17.07, 18h et 20h30.

Démonstration de confection de colliers de fleurs

Jardin botanique. Rendez-vous à l'atelier des jardiniers. Me 17.07, 10h-11h.

EXPOSITION

Jardin botanique

Villa de l'Ermitage

«Colliers de fleurs». En résonance avec l'exposition «Fleurs de pharaons» créée par le Laténum. Bijoux de fleurs. Ma-di 10h-18h. Jusqu'au 01.09.

Au Jardin à thèmes. «Rousseau, de la lettre à la fleur». Exposition de l'Université de Neuchâtel et du Jardin botanique.

Jusqu'au 06.10.

«Fleurs d'abeilles». Parcours vivant dans le Jardin botanique.

Jusqu'au 17.11.

Lu-di 9h-20h.

Bibliothèque publique et universitaire

«Les délices de l'Italie ou la passion du voyage au 18e siècle». Lu-ve 8h-22h. Sa 8h-17h. Jusqu'au 31.10.

Galerie Ditesheim

Miklos Bokor. «Paysage et présence de l'homme». Peintures et œuvres sur papier. Ma-ve 14h-18h. Sa 10h-12h/14h-17h. Di 15h-18h. Jusqu'au 20.07.

Galerie Quint-Essences

TGIF (Thank goodness it's Friday!). Oeuvres d'artistes de Suisse, de France, de l'Ukraine, des USA, de l'Australie, du Pérou, etc... Ve 14h-18h30. Jusqu'au 30.07.

MUSÉE

Musée d'art et histoire

«Jules Jacot Guillarmod, peintre animalier et paysagiste». Jusqu'au 18.08.

«Sa Majesté en Suisse, Neuchâtel et ses princes prussiens». Regard nouveau sur l'une des périodes les plus riches de l'histoire culturelle de Neuchâtel.

Jusqu'au 06.10.

«Les collections des arts appliqués, un aperçu».

Jusqu'au 30.12.

«Le legs Yvan et Hélène Amez-Droz»

Jusqu'au 30.01.2014.

«Neuchâtel: une histoire millénaire. Entre régionalisme et ouverture sur le monde».

Jusqu'au 31.12.2014.

Ma-di 11h-18h.

Musée d'ethnographie

«Hors-champs». Réflexion sur le patrimoine culturel immatériel.

Jusqu'au 20.10.

«Home sweet home». Réflexion basée sur le travail de la journaliste Valérie Kernen: Vivre ici en venant d'ailleurs.

Jusqu'au 29.09.

Ma-di 10h-17h.

Musée d'histoire naturelle

«K2 1902 - Partie d'échecs en Himalaya». Photographies et créations audiovisuelles.

Ma-di 10h-18h. Jusqu'au 18.08.

LA CHAUX-DE-FONDS

CONFÉRENCE/CONCERT

«EcRire - Concours littéraire des 16-20 ans»

Bibliothèque de la Ville.

Lu 13h-20h. Ma 10h-20h. Me-je 10h-19h.

Ve 13h-19h. Sa 10h-16h. Jusqu'au 02.08.

Concert Estiville - Sound of America

Arc en Scènes - Salle de musique. Sous la direction de Georges-Frédéric Roskopf.

140 musiciens en provenance de 42 Etats des Etats Unis.

Me 17.07, 20h30.

MUSÉE

Maison blanche Le Corbusier

Visites guidées, le premier samedi du mois (toute l'année) et le troisième samedi du mois (avril-octobre).

Ouvert, ve-di 10h-17h.

Groupes, tous les jours sur rendez-vous.

Musée international d'horlogerie

«Roskopf, innovateur et précurseur»

Musée international d'horlogerie.

A l'occasion du bicentenaire de la naissance de Georges-Frédéric Roskopf, horloger d'origine allemande qui fit son apprentissage à La Chaux-de-Fonds.

Jusqu'au 30.09.

Ma-di 10h-17h.

Musée des beaux-arts

Donation François Ditesheim, galeriste à Neuchâtel. 22 œuvres.

Exposition «Alberto Magnelli. Pionnier de l'abstraction».

Ma-di 10h-17h. Jusqu'au 20.10.

Musée paysan et artisanal

«Symphonie du bois». Parcours de l'arbre à l'instrument de musique.

Avril-octobre: ma-di 14h-17h. Novembre-février: me, sa-di 14h-17h. Jusqu'au 02.03.2014.

ANIMAUX

Zoo du Bois du Petit-Château

Parc zoologique.

Tous les jours, 8h-17h (été 18h).

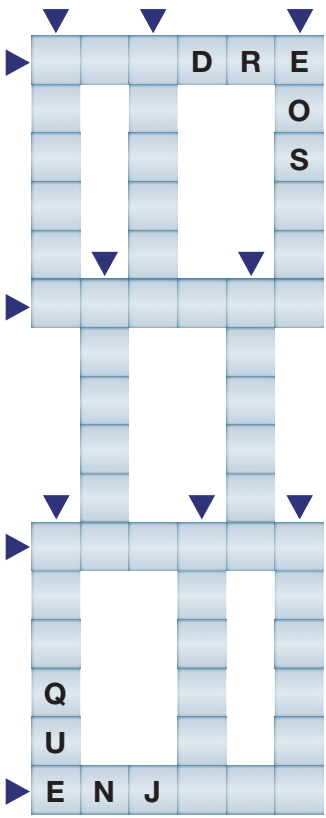
Vivarium

Tous les jours (sauf mercredi matin), 9h-1

Mosaïque

Composez des mots de six lettres en combinant les séries de trois lettres.

DRE	RIS	EUR	SER
SEI	EOS	SAL	AKE
REM	INE	QUE	MOT
ICO	ROS	MOR	ILL
LEX	USE	ENJ	REF
RIE	GLE	ADE	EUX



D'un bout à l'autre

Grâce à l'indice ci-dessous, retrouvez 5 mots que vous placerez dans la grille, sachant qu'ils ont tous la même terminaison.
Définition du 1 : pruneau ou praline.

- 1 B [] [] [] [] [] []
- 2 D [] [] [] [] [] []
- 3 H [] [] [] [] [] []
- 4 M [] [] [] [] [] []
- 5 S [] [] [] [] [] []

Mots casés

Quand chaque mot aura trouvé sa place dans la grille, alors apparaîtra le mot caché dans les cases grisées.

2 LETTRES

- AS
- ES
- LA
- PI
- RU
- TU

3 LETTRES

- DOS
- ERS
- ETA
- ETE
- IVE
- ORE

RAS

- RUE
- SEC
- SET
- UER
- USE

4 LETTRES

- ANSE
- ANUS
- ESTE
- ETAI
- ETAU
- HUER
- PRET

RUEE

- SEME
- TETE

5 LETTRES

- ALISE
- BISES
- BOUCS
- ELIRE
- ETALE
- EVENT
- IDEEL
- OBESE
- ODEUR
- OSEES

RESTE

- SERIE
- URATE

6 LETTRES

- EPIEES
- ERMITE
- ESSORE
- MELANT
- RELENT
- VASSAL

7 LETTRES

- BENITES
- DIESEES
- EPOUSEE

MESUREE

8 LETTRES

- CARRELER
- MASSEUSE
- SALEUSES
- SESTERCE
- TALITRES
- UTRICULE

9 LETTRES

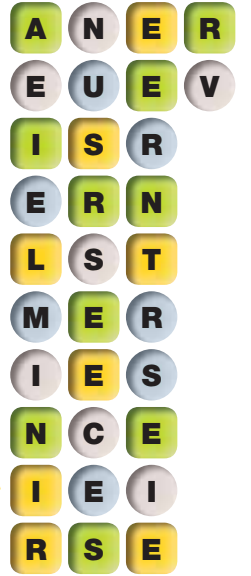
- MESESTIME

10 LETTRES

- CAPITEUSES
- METHODISTE

Grille inachevée

Complétez cette grille de mots croisés en utilisant toutes les lettres qui vous sont proposées. Ouvrez bien l'œil !



Big bazar

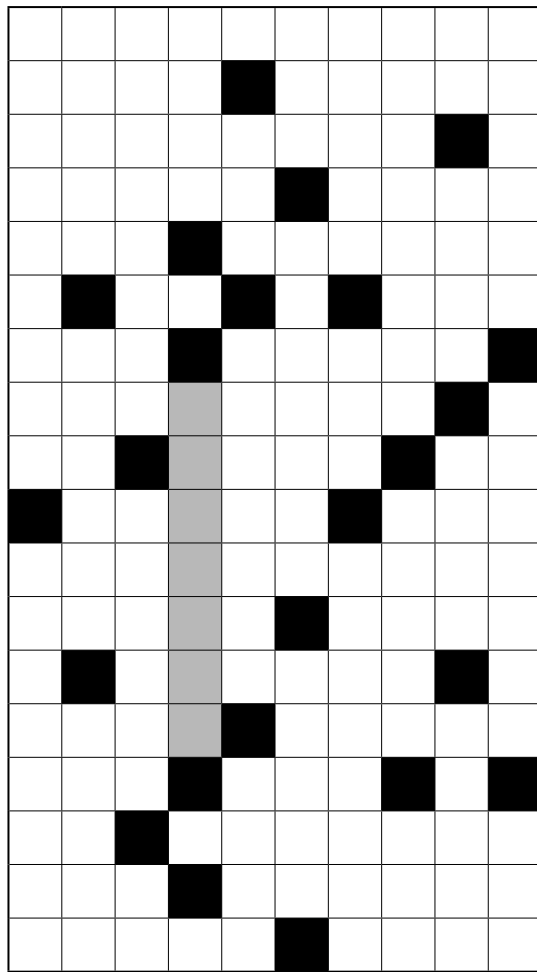
Reconstituez trois mots de huit lettres sachant que les lettres doivent se toucher et qu'elles ne peuvent être utilisées qu'une seule fois pour un même mot.



Plus une...

A chacun des mots, ajoutez la lettre proposée pour en former un nouveau.

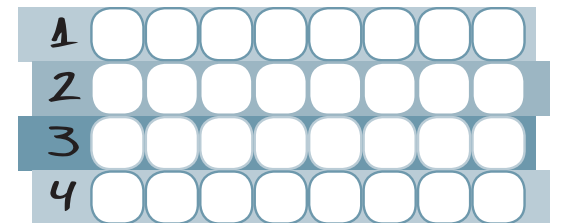
- PITON + O → [] [] [] [] [] [] [] []
- PONTE + I → [] [] [] [] [] [] [] []
- PIETA + R → [] [] [] [] [] [] [] []
- LOTIE + P → [] [] [] [] [] [] [] []
- POSTE + R → [] [] [] [] [] [] [] []



Méli-mélo

Reconstituez quatre mots de huit lettres en prenant une lettre de chaque colonne. Attention ! L'ordre horizontal des lettres doit être conservé.

1	2	3	4	5	6	7	8
N	O	A	A	G	N	T	R
P	A	L	I	N	U	G	E
S	A	M	L	D	O	E	E
T	H	V	I	A	I	I	R



Chiffres & lettres

Deux jeux en un... et seulement deux minutes pour trouver les bonnes réponses !
1- Retrouvez un mot de neuf lettres.
2- Arrivez au bon compte en combinant tous les chiffres.

T U P S E I D I T



16 50 12 4 2 9

369



Solutions

GRILLE INACHEVÉE :
C A T O G E S
A A T O I S
R E O R N O N
B A N E T T
O G E R E
N E E D E T
A A D E U
T A F E S S E
E R E E
E D S U

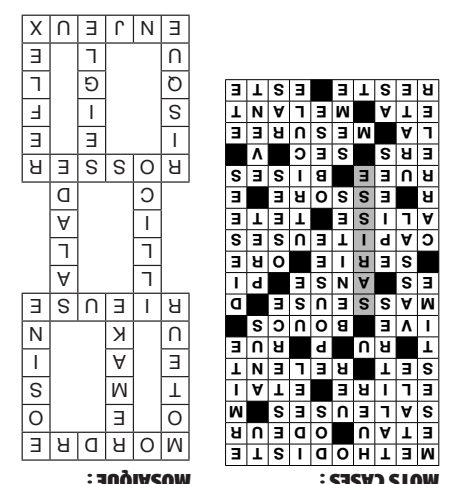
MÉLI-MÉLO :
BALE - DALLE - HALLE - MALLE - SALLE
NAVIGUER - PHALANGE - SONDITE - TAMANOIR
Option - Piéton - Pirate - Presto

PLUS UNE :
Option - Piéton - Pirate - Presto

BIG BAZAR :
MOSAÏQUE - MOUNOUTE - TROPIQUE

D'UN BOUT À L'AUTRE :
BÂTONNET (Une solution possible)
4 x 12 = 48
48 - 16 = 32
32 + 50 = 82
82 / 2 = 41
41 x 9 = 369

CHIFFRES & LETTRES :



RAID NOCTURNE

Israël récidive en Syrie

L'aviation israélienne aurait lancé le 5 juillet dernier, un raid nocturne contre un dépôt de missiles antinavires récemment livrés par la Russie au régime syrien.

PAGE 15

L'ACTU

SUISSE | MONDE | ÉCONOMIE

PRISONS Thomas Noll, directeur du Centre suisse de formation pour le personnel pénitentiaire à Fribourg, s'exprime sur l'évolution du milieu carcéral.

Eviter une évolution à l'américaine

ARIANE GIGON

Après six années à la tête de l'exécution des peines et mesures du plus grand pénitencier de Suisse, Pöschwies, à Regensdorf (ZH), le juriste et psychiatre bâlois Thomas Noll, 44 ans, prend ce jour les rênes du Centre suisse de formation pour le personnel pénitentiaire (CSFPP), à Fribourg. Il s'exprime ici sur les défis actuels du système carcéral suisse. Cela va des problèmes de coordination et d'analyse aux questions de la surpopulation carcérale et des coûts – en forte augmentation – de l'application des peines.

S'agissant des prisons, quels défis le Centre de formation doit-il relever?

Thomas Noll: Le principal défi réside dans le traitement des troubles psychiques des détenus, pour lesquels il n'y a pas assez de places de traitement stationnaire. Dans un sondage de 2012 sur les facteurs touchant leur travail, les agents de détention ont du reste cité les troubles psychiques des détenus comme un de leurs plus gros problèmes. En Suisse orientale, y compris Zurich, on compte officiellement 53 places pour huit cantons. Le pénitencier bernois de Thorberg en a 24. Ce n'est pas assez.

Comment s'explique cette augmentation des cas psychiques?

La révision du Code pénal en 2007 a marqué un tournant. L'article 59 a introduit les mesures thérapeutiques institutionnelles, c'est-à-dire au sein de l'établissement d'exécution des peines. Or, souvent, les juges ne veulent pas être les «méchants» de l'histoire et ils ont abondamment – trop – recours à l'article 59. La psychiatrie est donc de plus en plus sollicitée. Il y a vingt ans, ce sont des travailleurs sociaux qui décidaient du sort des prévenus, avec un rapport de conduite. On ne peut pas retourner à cette époque-là! Le développement qui s'est fait est juste.

Mais les prisons débordent...

La pression sociale pour davantage de sécurité est de plus en plus forte. Elle «retombe» sur tout le monde, y compris les personnes qui pourraient sortir de prison après avoir purgé leur peine. Aujourd'hui, la liberté conditionnelle, théoriquement possible à partir de deux tiers de la peine, est de moins en moins accordée. Cela pose des problèmes éthiques et financiers. Du coup, les coûts du système carcéral ont augmenté de 25% en quelques années, à près d'un milliard de francs par année.



Aujourd'hui, le milieu pénitentiaire fait face à une pénurie de personnels qualifiés. DAVID MARCHON

Aux Etats-Unis, où l'on compte 730 prisonniers pour 100 000 habitants, il est devenu tellement normal d'avoir un proche incarcéré que le «papa en prison» a fait son apparition dans l'émission pour enfants «Sesame Street». Avec environ 80 détenus pour 100 000 habitants, la Suisse est évidemment loin de ces proportions, mais la tendance va vers une augmentation.

Quelles solutions préconisez-vous?

Le Centre de formation doit participer aux efforts avec des offres de formation idoines. Je pense qu'il faut mettre en place une plus grande différenciation des cas, un traitement plus individuel, c'est-à-dire investir les moyens que nous avons pour en savoir davantage sur les cas. Les prisonniers ne doivent pas rester incarcérés plus longtemps que nécessaire et, à l'inverse, les personnes dangereuses ne doivent pas pouvoir sortir plus tôt.

Il faudrait alors encore plus de psychiatres légaux?

Il ne s'agit pas que des psychiatres. Je pense aux procureurs, aux juges d'instruction et au personnel de l'application des peines, qui devraient être obligés de suivre une formation dans les domaines de l'analyse de la dangerosité et de la science des pronostics psychiatriques. Dans le drame de Marie (réd: la jeune femme tuée par un récidiviste en mai à Payerne), il est

« Aux Etats-Unis, il est devenu tellement normal d'avoir un proche incarcéré que le «papa en prison» a fait son apparition dans l'émission pour enfants «Sesame Street.»

THOMAS NOLL DIRECTEUR DU CENTRE FORMATION À FRIBOURG

possible que les professionnels impliqués pour prendre des décisions sur son assassin n'en aient pas su assez. Une autre piste qui me semble importante est la planification des



Thomas Noll. SP

CHIFFRES DE 2009 À 2012

NOMBRE D'ÉTABLISSEMENTS DE PRIVATION DE LIBERTÉ: de 113 à 109

NOMBRE DE PLACES DE DÉTENTION: de 6664 à 6978

NOMBRE DE DÉTENUIS POUR 100 000 HABITANTS: de 75 à 83

TAUX D'OCCUPATION DES PRISONS: de 91,4% à 94,6%

TAUX D'ÉTRANGERS: de 70,2% à 73,8%

prisons: il faudrait une sorte de registre central qui permette de savoir la disponibilité des places libres. Cela devrait se faire au-delà des concordats existants.

Est-il difficile de trouver du personnel pénitentiaire qualifié?

La situation varie d'un canton à l'autre, d'une période à l'autre. Genève devrait inaugurer bientôt une nouvelle structure, «curabilis», pour le traitement thérapeutique, avec une centaine de places, et le canton veut aussi construire une nouvelle prison de plus de 400 places jusqu'en 2017. Il sera difficile de trouver suffisamment de personnel qualifié en si peu de temps. C'est aussi l'un des défis auxquels je devrai répondre à la tête du Centre de formation. ● La Liberté

Un nombre grandissant de prisonniers

Selon une analyse détaillée de l'Office fédéral de la statistique publiée en 2010, les chiffres diffèrent selon les régions couvertes par les trois concordats d'application des peines. Le concordat latin recourt plus à la détention préventive que les deux concordats alémaniques. Il se démarque aussi par un taux d'occupation supérieur à 100%, tandis que les taux des autres concordats sont inférieurs à 90%. Les prisons latines comptent 92 détenus pour 100 000 personnes, soit le taux le plus haut depuis 1999.

Au 30 juin 2011, 157 détenus étaient, en Suisse, sous le coup d'une mesure d'interdiction, 507 étaient au bénéfice de «mesures thérapeutiques institutionnelles» (art. 59), tandis que 508 étaient traitées pour toxicomanie. Les dernières statistiques ne sont pas encore officielles mais elles

«montrent une nouvelle augmentation du nombre de mesures thérapeutiques en institution», selon le Centre de formation du personnel pénitentiaire.

La formation

Créé en 1977, le Centre suisse de formation pour le personnel pénitentiaire (CSFPP), situé à Fribourg, propose une formation de base de 15 semaines aux agents et agents de détention de toute la Suisse, formation reconnue sur le plan fédéral depuis 2002. Au total, plus de 300 personnes de toutes les régions du pays suivent en permanence les cours de base. L'offre actuelle fait l'objet d'un réexamen en consultation avec l'Office fédéral de la formation professionnelle. Le CSFPP propose également de nombreux cours de formation continue. ●



La formation de base des agents de détention se déroule sur 15 semaines. ARCHIVES DAVID MARCHON

BIENNE Une concentration anormalement élevée de césium 137 a été détectée par des géologues. Elle proviendrait de la centrale de Mühleberg.

Un pic de radioactivité dans le lac

JULIEN GRAF

Une équipe de géologues genevois a fait une bien curieuse découverte: un peu par hasard, elle a décelé en avril 2010 un pic de radioactivité dans le lac de Biemme. C'est ce que révèle «Le Matin Dimanche» et la «SonntagsZeitung» dans leur édition d'hier.

Avec pour idée première de reconstituer l'histoire des crues de l'Aar, les scientifiques de l'Université de Genève ont analysé des sédiments du fond du lac. C'est ainsi qu'une concentration anormalement élevée de césium 137, un élément radioactif, a pu être découverte dans le lac.

Après des mois de recherches, les géologues genevois sont parvenus à la conclusion que cette concentration de césium 137 proviendrait du rejet, dans les années 2000, d'eaux contaminées de la centrale nucléaire de Mühleberg.

Les substances auraient été déversées dans l'Aar avant d'atteindre le lac de Biemme, situé à moins de 20 kilomètres de la centrale. En effet, à chaque révision ou arrêt d'urgence, ce qui s'est produit en 1998 et en 1999, de l'eau de lavage est déversée dans l'Aar.

Un procédé légal qui bénéficie de l'autorisation de la Confédération. Ces conclusions sur l'origine des substances radioactives décelées dans le lac de



Selon les experts consultés par «Le Matin Dimanche», les valeurs de césium 137 décelées dans le lac de Biemme restent bien au-dessous du seuil de menace pour la santé publique. KEYSTONE

Bienne ont paru il y a peu dans la revue scientifique internationale «Aquatic Science».

Les BKW nient tout rejet

À la demande des enquêteurs du «Matin Dimanche» et de la «SonntagsZeitung»

une seconde expertise a été effectuée, ces dernières semaines, par le chimiste cantonal bâlois. Sa conclusion? Les mesures confirment un pic de césium 137.

Interrogé par la presse dominicale, l'ancien maire de Biemme et aujourd'hui conseiller aux Etats Hans Stöckli dit ne pas avoir été mis au courant de la situation: «On ne m'a jamais informé que des concentrations anormalement élevées se trouvaient dans le lac. La centrale nucléaire aurait dû nous prévenir, même en cas de risques minimes.»

Contactés hier par «Le Journal du Jura», les Forces

motrices bernoises (BKW), qui exploitent la centrale de Mühleberg, affirment que cette dernière n'a pas rejeté d'eau contaminée ayant abouti dans le lac de Biemme. «Lors des dernières décennies, aucun événement exceptionnel, qui aurait eu pour conséquence un rejet massif de radioactivité dans l'environnement, n'est survenu à Mühleberg, argue Antonio Somavilla, porte-parole des BKW. Les émissions de la centrale ont toujours été largement inférieures aux valeurs limites annuelles fixées par les autorités fédérales.»

Le son de cloche est similaire du côté de l'Inspection fédérale

de la sécurité nucléaire (IFSN): «Autour de l'an 2000, aucune valeur dépassant les limites admises n'avait été détectée dans les eaux du pays», a indiqué hier à l'ATS son porte-parole Sebastian Hueber.

Quant à l'Office fédéral de la santé publique (OFSP), il a fait savoir à l'ATS «avoir eu connaissance de l'étude genevoise. Mühleberg est certes la source la plus probable mais après coup, il ne va guère être possible de déterminer avec précision les circonstances de ce déversement».

La santé publique n'est pas en danger

Reste la question des dangers

potentiels pour la population. En effet, près de 70% de l'eau du robinet coulant dans les ménages de la ville de Biemme provient du lac. Le liquide est pompé depuis une station de conditionnement située à Ipsach.

A en croire les experts consultés, les valeurs de césium 137 relevées sont toutefois bien au-dessous du seuil de menace pour la santé publique. La consommation d'eau et la baignade n'ont jamais constitué un danger pour l'homme. Des affirmations que confirme l'OFSP: «D'un point de vue sanitaire, les valeurs en question ne sont pas alarmantes».

L'enquête des deux journaux dominicaux évoque également une défaillance du système de contrôle des eaux situé au barrage de Hagneck.

Le fait que ces mesures soient restées inconnues jusqu'à ce jour démontre que le système de surveillance est inefficace, affirment des spécialistes. ●

GREENPEACE EXIGE UNE ENQUÊTE

Suite à ces révélations, Greenpeace a immédiatement réagi hier. Par le biais d'un communiqué, l'organisation de protection de l'environnement exige l'ouverture d'une enquête. «Le Ministère public du canton de Berne doit clarifier dans quelles circonstances les BKW ont déversé cette radioactivité dans l'Aar et si les valeurs légales ont été respectées. D'autre part, l'Inspection fédérale de la sécurité nucléaire (IFSN) doit clairement expliquer pourquoi elle n'a rien de ses rejets radioactifs ou n'a rien communiqué à ce sujet. L'IFSN doit rendre publiques toutes les informations dont elle dispose sur les émissions radioactives de la centrale de Mühleberg.» ●

«Les émissions de la centrale ont toujours été largement inférieures aux valeurs limites annuelles fixées par les autorités.»

ANTONIO SOMMAYILLA PORTE-PAROLE DES FORCES MOTRICES BERNOISES

ARGOVIE

Une désespérée tirée de la Limmat

La police est venue en aide samedi vers 11 heures à une femme de 23 ans. Voulant se suicider, elle venait de sauter dans la Limmat d'un pont haut de 20 mètres entre Neuenhof et Wettingen. Malgré la hauteur, elle n'a été que légèrement blessée et s'est réfugiée sur un rocher. Quatre policiers ont nagé jusqu'à elle pour la sauver, a indiqué hier la police argovienne. ● ATS

TESSIN

Vrombissantes Harley en fête

La 7e édition des Swiss Harley Days a attiré ce week-end 20 000 motards et 60 000 spectateurs au bord du lac de Lugano. Cette année on fête le 110e anniversaire de la marque américaine. Les visiteurs ont pu admirer, une parade de 12 000 bikers et de 10 km de long. ● ATS

GENÈVE

Affaire Cahuzac, un banquier en prison

L'ex-cadre Franco-Suisse de la banque genevoise Reyl & Cie Pierre Condamine-Gerbier a été arrêté par la justice suisse le 5 juillet. Placé en détention préventive, il est un témoin-clé dans l'affaire Cahuzac en France. Son ancien employeur a déposé le 17 juin une plainte pénale auprès du Ministère public de la Confédération. Il est accusé de vol, faux dans les titres et violation du secret professionnel et commercial. Auditionné en juin devant une commission parlementaire française comme témoin dans l'affaire Cahuzac, il avait affirmé détenir une liste d'une quinzaine de noms d'ex-ministres ou d'actuels ministres détenteurs d'un compte en Suisse. Le 2 juillet, il avait transmis cette liste à la justice française. ● ATS

EN IMAGE



GENÈVE

Super Lake Parade. Près de 200 000 personnes s'étaient donné rendez-vous samedi sur les quais de Genève à l'occasion de la 17e édition de la Lake Parade. Aucun problème majeur n'a été signalé durant le défilé. La fête s'est poursuivie jusqu'à dimanche 3 heures avec la Lake Sensation. Les Samaritains ont pris nettement moins de personnes en charge qu'en 2012: 129 contre 176, dont 91 pour la seule Lake Sensation. Cinq blessés ont été évacués en ambulance à l'hôpital, contre onze lors de la précédente édition. ● AVEC ATS

LAC DE MORAT

Nouvel accident de bateau

Alors que se termine la consultation sur le projet gouvernemental d'introduire le 0,5 pour mille à la barre, le lac de Morat a été le théâtre, en une semaine, de deux accidents provoqués par des plaisanciers ivres.

Samedi, un homme de 50 ans a carrément chevauché avec son bateau une autre embarcation, projetant à l'eau ses six occupants. Ce dernier, testé positivement à l'éthylomètre, faisait exprès de créer des vagues autour d'une embarcation ancrée à la sortie du canal de la Broye, à la hauteur de Sugiez (FR), samedi vers 18h30. L'homme a soudain perdu la maîtrise de son engin qui a chevauché l'autre embarcation, faisant passer par-dessus bord le capitaine et ses cinq passagers. Ils ont pu être ramenés à la berge sains et saufs par les services de secours, avertis par un tiers. Quant au navigateur indé-

licat, il a quitté les lieux. La police est parvenue à lui mettre la main dessus au terme d'une brève enquête.

Dimanche dernier sur le même lac de Morat, une femme de 58 ans a été grièvement blessée. Elle est tombée d'un bateau piloté par un homme de 34 ans qui avait consommé de l'alcool. La quinquagénaire, assise à l'avant du bateau, est tombée alors que l'homme faisait des virages. La malheureuse a passé sous le bateau. ● ATS



Ces événements arrivent en plein débat sur le 0,5‰. KEYSTONE

TENSIONS L'Etat hébreu explique avoir tracé des lignes rouges conformément à ses propres intérêts, et qu'il est prêt à les faire respecter.

Israël aurait attaqué un dépôt de missiles en Syrie

ADRIEN JAULMES

Une nouvelle attaque israélienne aurait eu lieu le 5 juillet dernier contre une base syrienne à côté du port de Lattaquié. Selon la chaîne américaine CNN, qui cite un responsable du Pentagone, l'aviation israélienne aurait lancé un raid nocturne contre un dépôt de missiles anti-navires Yakhont, récemment livrés par la Russie au régime syrien. D'après le magazine britannique «Sunday Times», l'attaque aurait plutôt été menée par un sous-marin israélien de la classe Dolphin qui aurait tiré des missiles de croisière contre le dépôt.

Les autorités syriennes ont rapporté que des explosions avaient eu lieu dans cette base après une attaque des rebelles de l'Armée syrienne libre. Un porte-parole de l'ASL a confirmé à l'agence Reuters que d'énormes explosions avaient été observées, et la présence de missiles sur la base navale de Safira, à côté du port de Lattaquié. Mais il a démenti que l'ASL soit à l'origine de l'attaque. «Il s'agit soit d'un raid aérien, soit de missiles tirés depuis des navires en mer», a déclaré le porte-parole, Qassem Saadeddine.

Interrogé sur ces explosions, le ministre de la Défense israélien, Moshe Yaalon, s'est contenté de rappeler qu'Israël avait «tracé des lignes rouges, conformément à nos propres intérêts, et nous les faisons respecter. Il y a eu une attaque ou une explosion ici et là, des versions différentes sont données, mais comme d'habitude au Moyen-Orient, on nous considère toujours comme responsables».

Les missiles anti-navires Ya-



Les forces israéliennes restent en alerte sur leur frontière avec la Syrie. KEYSTONE

khont font partie de la liste des systèmes d'armes sophistiqués qu'Israël ne veut voir à aucun prix livrés à la Syrie, par crainte que ceux-ci ne soient transférés dans les arsenaux du Hezbollah. D'une portée de trois cents kilomètres, ces engins permettraient à la Syrie ou au Hezbollah libanais de gêner sérieusement les opérations de la marine israélienne, mais aussi de menacer les plates-formes gazières au large d'Israël et le commerce maritime à destination du port d'Haïfa.

Démentis et fuites

En janvier 2013, l'aviation israélienne avait lancé plusieurs raids contre des convois transportant vers la frontière libanaise des missiles anti-aériens

SA-17, un autre système d'armes qu'Israël considère comme susceptible d'altérer l'«équilibre stratégique» régional. Le 5 mai 2013, de nouvelles attaques aériennes avaient été lancées, cette fois contre des bases situées sur les hauteurs de Damas supposées abriter des dépôts de missiles balistiques M-600, autre composante de l'arsenal syrien qui inquiète Israël. Des sources américaines étaient déjà venues confirmer cette série de raids.

Comme d'habitude dans ce genre d'affaires, le jeu des démentis et des fuites est compliqué. Israël s'abstient systématiquement de tout commentaire sur ses actions contre la Syrie, notamment pour permettre à Damas de ne pas perdre la face

et être obligé de riposter. Le régime Assad s'abstient depuis 1973 de toute action directe contre Israël. Faisant face depuis deux ans à une rébellion armée qui contrôle une bonne moitié du pays, le régime n'a aucune envie d'ajouter à ses problèmes une guerre contre Israël.

Washington, qui coopère étroitement avec Israël, craint aussi de voir une escalade militaire impliquant l'Iran, l'autre partenaire de Damas. Les fuites émanant du Pentagone sont peut-être d'origine individuelle, mais elles peuvent aussi mettre en garde Israël contre des actions militaires répétées en Syrie, susceptibles d'enclencher une escalade militaire régionale. ● *Le Figaro*

ACCIDENT DE TRAIN

Pièce défectueuse en cause

Deux jours après l'accident de train de Brétigny-sur-Orge, en France, qui a fait six morts, la Société nationale des chemins de fer (SNCF) a commencé hier à passer en revue les 5000 pièces du même type que celle incriminée par l'enquête. Son patron a exclu toute «anomalie mécanique».

Guillaume Pepy a réaffirmé que le train avait vraisemblablement déraillé à cause d'une éclisse défectueuse. Cette pièce de raccordement métallique, une sorte d'agrafe d'une dizaine de kilogrammes, fixée par quatre boulons aux rails, s'est détachée pour se retrouver dans le système de l'aiguillage à quelque 200 mètres de la gare de Brétigny-sur-Orge.

Six personnes, quatre hommes et deux femmes âgés de 19 à 82 ans, ont été tuées dans l'accident. Quatorze personnes blessées, dont deux très grièvement, étaient toujours hospitalisées hier matin, selon le préfet de l'Essonne, Michel Fuzeau.

Depuis le drame, la vétusté des infrastructures ferroviaires françaises est soulignée, particulièrement celle des lignes régiona-



Une éclisse défectueuse à l'origine du déraillement du train. KEYSTONE

les. François Hollande a fixé, hier lors de son interview télévisée du 14 juillet, pour priorité la rénovation des lignes ferroviaires classiques en France.

Avant même l'accident, le gouvernement avait annoncé «la rénovation d'un certain nombre de ces lignes, en gardant les lignes TGV (trains à grande vitesse) quand elles sont nécessaires, mais pas partout!», a souligné François Hollande. ● *ATS-AFP-RTF*

ÉGYPTE

Formation du nouveau gouvernement

Le premier ministre égyptien de transition, Hazem el Bebloui, a continué hier à constituer son équipe gouvernementale. Le président déchu Mohamed Morsi était, quant à lui, interrogé avec d'autres Frères musulmans sur les circonstances de leur évasion de prison début 2011. L'enquête, menée par la Sécurité intérieure, cherche en particulier à déterminer si la confrérie a bénéficié de l'aide de groupes étrangers, comme le Hezbollah libanais ou le Hamas palestinien, lors de l'évasion de ses membres d'une prison du Caire pendant la révolte contre Hosni Moubarak. ● *ATS-AFP-RTF*

CHINE

Un demi-million de personnes déplacées et trois morts au passage du typhon Soulik

Le typhon Soulik, qui a frappé hier l'est de la Chine, a fait trois morts et entraîné l'évacuation d'un demi-million de personnes. Environ 5500 soldats ont été mobilisés. Ouragan avait déjà tué deux personnes à Taïwan. Soulik a touché la province côtière chinoise du Fujian avec des vents soufflant à près de 120 kilomètres par heure. Le typhon a été dégradé en dépression tropicale, a précisé l'agence météorologique chinoise. ● *ATS-AFP*

ETATS-UNIS

Appel au calme après l'acquittement de Zimmerman pour le meurtre d'un jeune noir

Le président américain Barack Obama a affirmé hier, après l'acquittement de George Zimmerman pour le meurtre du jeune noir Trayvon Martin, que les Etats-Unis étaient «un Etat de droit» et qu'«un jury avait parlé». Il a appelé au calme, alors que de nombreuses manifestations étaient organisées dans le pays contre le verdict. ● *ATS-AFP*

ESPAGNE L'opposition exige la démission du chef du gouvernement conservateur.

Rajoy écorné par un scandale financier

Mariano et Luis s'appelaient par leur prénom, se souhaitaient du «courage» et s'envoyaient des «abrazos» («accolades»), la manière qu'ont les Espagnols de se dire adieu lorsqu'ils s'adressent à des proches). A en croire les SMS publiés hier par le journal «El Mundo», le président du gouvernement espagnol, Mariano Rajoy, entretenait, il y a quelques mois encore, d'excellents rapports avec l'ex-trésorier de son parti, Luis Barcenas.

Ce dernier, pourtant, est accusé – et l'était déjà à l'époque des SMS – de coordonner une vaste affaire de corruption dont auraient bénéficié les principaux dirigeants du Parti populaire (PP, droite).

Comptes en Suisse

Le contenu des messages, dont le gouvernement n'a pas démenti l'authenticité, dévoile une concertation entre Barcenas, Rajoy et le PP. «Barcenas gardait le silence en échange de l'appui de



Rajoy rattrapé par les affaires. KEYSTONE

Rajoy», résume «El Mundo». Les encouragements du chef de l'exécutif semblent toutefois n'engager que leur destinataire. Car en mars dernier, lors de leur dernier échange connu, Barcenas se plaignait du comportement des avocats du PP. «Mariano, c'est honteux. Je ne sais pas à quoi vous jouez, mais de mon côté, je me considère libre de tout engagement vis-à-vis de toi et du parti.»

Le gouvernement fait mine de se féliciter de la publication de ces messages. Les SMS seraient la preuve, selon le Palais de la Moncloa, que Rajoy n'a pas cédé à «chantage» de l'ex-trésorier, arrêté après la découverte de 48 millions d'euros déposés à son nom sur des comptes en Suisse.

Le Parti socialiste (PSOE), la principale force de l'opposition, a exigé hier la démission de Rajoy, qu'il accuse de «cohabiter avec un délinquant». Faute de quoi le PSOE envisage une motion de censure. Cette dernière, toutefois, devrait être bloquée facilement par les conservateurs, forts de leur majorité absolue au Parlement.

Au PP, on reconnaît en coulisse les dommages causés par l'affaire Barcenas, dont l'épisode des SMS n'est que le dernier avatar. Rajoy semble tenir le parti, mais certains dissidents multiplient les critiques contre la gestion de la crise, dont la tonitruante Esperanza Aguirre,

présidente de la section madrilène du PP. «Nous souhaitons une issue judiciaire la plus rapidement possible, reconnaît un cadre du parti. Les militants ont confiance en l'honnêteté de Rajoy, mais ils veulent que l'on nettoie le parti, que ceux qui ont volé soient exclus et qu'une telle situation ne puisse pas se reproduire.»

L'affaire judiciaire ne fait que commencer. Dès aujourd'hui, Barcenas devra répondre aux questions du juge, pour la première fois depuis son incarcération et depuis qu'il a repris à son compte, dans les colonnes d'«El Mundo», la thèse d'un financement occulte du parti, systématique depuis vingt ans.

Rajoy suivra de très près les déclarations de son ancien ami. Fidèle à sa stratégie de communiquer le moins possible sur le sujet. Aujourd'hui, il devra faire face à la presse, à l'issue d'un entretien avec son homologue polonais. ● *MATHIEU DE TAILLAC-
Le Figaro*

EN IMAGE



FRANCE Défilé militaire. Soldats maliens et drapeaux des douze pays africains engagés aux côtés de la France au Mali en tête, panache tricolore de la patrouille de France dans le ciel: le défilé 2013 a été dense et bariolé pour célébrer ce que François Hollande a appelé une «victoire» au Mali. ● *ATS-AFP*

Minie

2 quotidiens **L'EXPRESS** **L'Impartial** + 1 site internet **PILOTE.CH** = 3 chances de succès!

Tarifs

* Prix sans TVA

Particuliers*

Fr. 30.- pour 1 Minie
+ Fr. 10.- pour une 2e Minie identique
+ Fr. 5.50 pour une 3e Minie identique

Commercial*

Fr. 60.- pour 1 Minie
+ Fr. 20.- pour une 2e Minie identique
+ Fr. 10.50 pour une 3e Minie identique

Information et réservation:

Publicitas SA
Tél.: 032 729 42 42
E-mail: neuchatel@publicitas.ch

Immobilier à vendre

VOUS SOUHAITEZ VENDRE votre bien immobilier? Avant toute décision, consultez nos conseils sur www.immecco.ch ainsi que les commentaires de nos clients. Vous pouvez également commander notre brochure par téléphone au tél. 032 725 50 50. Immecco-Neuchâtel, votre agence régionale. Aucun frais sans vente. Estimation gratuite.

SUITE A NOTRE SUCCES, nous recherchons activement des biens immobiliers! Propriétés de maîtres, villas, immeubles, appartements, chalets. Strictement sans aucun frais jusqu'à la vente, actif 7/7. Information Pour Votre Habitation, Tél. 079 428 95 02. Discretion garantie.

NEUCHÂTEL, appartement 136 m², cachet atypique, 4 1/2 pièces, entrée individuelle dans petite PPE, vue lac et Alpes. Proche des transports publics et station Mobility (moins de 100 m). Tél. 079 204 31 30

ST-IMIER, villa contemporaine à prix doux, vue, garage, www.hypoimmo.ch

NEUCHÂTEL, rue de Bel-Air, magnifiques appartements neufs de 4 1/2 pièces et attique de 5 1/2 pièces dans PPE de 9 unités. Proche du centre ville et arrêt de bus au pied de l'immeuble. Grand balcon, parking couvert, ascenseur et cave. Finitions intérieures au gré du preneur. Chantier en cours, livraison automne 2014. Tél. 032 731 51 09 ou www.azimutsa.ch

Immobilier à louer

LES BRENETS, Rue des Grands-Prés 9, magnifique maison avec son léger style (chalet). 2 appartements duplex 3 1/2 pièces avec très joli cachet. Terrasse + balcon très bien exposé avec superbe vue sur le Doubs, 2 salles d'eau, cuisine agencée ouverte sur séjour, cheminée de salon, cave. Fr. 1000.- + garage: Fr. 150.- + charges: Fr. 260.-. Tél. 078 720 79 57 ou 032 935 15 65

BÔLE, 3 pièces lumineux au 3^e étage avec ascenseur, cuisine agencée, salle de bains avec baignoire, petit balcon, libre dès le 1^{er} septembre. Tél. 078 645 22 03

LELOCLE, 3 1/2 pièces neuf, dès 1.8. Fr. 750.-. Tél. 022 364 44 56.

PESEUX-NEUCHÂTEL, chambre indépendante meublée, cuisinette. Libre pour le 1^{er} septembre. Prix Fr. 400.-. Tél. 079 418 00 00.

LA CHAUX-DE-FONDS, rue de la Croix-Fédérale 27, 2 appartements, directement du propriétaire. Un appartement avec 2 chambres et l'autre avec 3 chambres. Toutes les commodités à proximité. Pour plus d'informations téléphoner au Tél. 078 648 46 12

PESEUX, Carrels 11b, appartement de 3 pièces entièrement rénové, cuisine agencée séparée, salle de bains. Location Fr. 1100.- + charges Fr. 275.- + parking Fr. 60.-. Gérance Jaggi SA, Neuchâtel. Tél. 032 724 40 88.

MONTÉZILLON, Grande-Fin 4, beau duplex de 5 pièces, cuisine agencée séparée, 2 salles d'eau, balcon. Location Fr. 1600.- + charges + garage Fr. 125.-. Gérance Jaggi SA, Neuchâtel. Tél. 032 724 40 88.

NEUCHÂTEL, Cassarde 10, appartement de 3 pièces, cuisine agencée, cheminée, balcon, salle de douche. Location Fr. 1150.- + charges Fr. 200.- + parking. Pour le 1.10.2013. Gérance Jaggi SA, Neuchâtel. Tél. 032 724 40 88.

Cherche à acheter

ACHÈTE MONTRE DE POCHE ET BRACELET de marque ou à complications pour collectionneur. Paiement cash. Discretion, déplacement à domicile. Bastien Farine, Bevaix. Tél. 076 579 69 99

Rencontres

ELLE EST JOLIE, TRÈS FEMME, câline, elle s'occupera de vous! Marlène, 62 ans, veuve, retraitée commerçante, aimerait partager la vie d'un monsieur tendre, sincère, seul lui aussi, 62-72 ans: 032 721 11 60. Vie à 2.

IL AIME LA NATURE, il en a fait son métier! 47 ans, tendre, dynamique, Marc aimerait vous rencontrer, vous: 38-48, simple, naturelle, aimant comme lui balades, musique, danser, restos, ciné, faites le 032 721 11 60. Vie à 2.

Vacances

ROSAS (Espagne), splendide appartement, bord de mer, piscine. Documentation 026 663 19 33

Véhicules d'occasion

A ACHETER CASH: voitures, bus, jeep, camping-car, 4x4, camionnettes, pick up, essence et diesel, occasion, à l'export et à la casse. État et kilomètres indifférent, toutes marques. Sérieux, service rapide, enlèvement immédiat. Bon prix. Tél. 076 248 00 77

A + ACHÈTE AU MEILLEUR PRIX 7/7 toutes marques de véhicules, autos, jeep, camionnettes, tracteurs, bus, utilitaires, 4x4, Pick-Up, etc. État et kilomètres indifférents. Paiement cash. Tél. 078 927 77 23 jusqu'à 23 heures.

OPEL ASTRA 1.4 expertisée du jour, roues été et hiver, prix Fr. 2200.-. Tél. 079 778 01 44

Divers

DÉMÉNAGEMENTS SERVICES, débarras - nettoyages. Devis gratuit. Tél. 079 263 04 53. www.demenagementservice.ch

Erotique

LA CHAUX-DE-FONDS, ERIKA, jolie black française, lèvres de velours pour fellation à couper le souffle, doigts de fée, massage professionnel sur table, massage érotique, prostate + fantasme, corps recto/verso à l'huile chaude, 1 heure de relaxation, 3^e âge ok. 7/7. Privé, discrétion assurée. Pas pressée. Dès 8h. Se déplace. Tél. 079 380 53 27 / tél. 032 535 07 70

LE LOCLE! Nouveau salon... plusieurs charmantes filles... 19-20-21 ans. Blondes, brunes, minces, gros seins... vraiment coquines pour moments inoubliables. Caresses à 4 mains... sado-maso... lesbo-show... sexe à gogo. Nos hôtesses vous attendent chez Salons Daniela, Grand-Rue 34, 1^{er} et 3^e étage. Tél. 076 716 98 31

LA CHAUX-DE-FONDS, NEW CELINE, sublime blonde, fine, sexy, gros seins, gentille, très douce et câline, coquine, chaude, 69, gode, j'aime embrasser avec la langue! Plaisir total. Massages de toutes sortes, fellation de A-Z, tous fantasmes, SM soft ou hard. Top service! Pas pressée. 7/7. Tél. 079 644 02 45

BELLE PORTUGAISE ALEXANDRA nouvelle en Suisse et à Neuchâtel. Mince, blonde, yeux bleus, corps de rêve, très coquine, massages, 69, sodomie, rapport complet. Reçoit en privé, discrétion. 24/24 7/7. Rue de l'Ecluse 60, Neuchâtel, 4^e étage. Salon Venus. Tél. 076 728 19 35

NEUCHÂTEL, 1^{er} fois, Diana, belle poupée blonde (20 ans), toute mignonne, gros seins. Propose massage sur table, body-body, embrasse-moi, 69, l'amour de A à Z. Viens goûter mon petit minou. Je vous attends pour un moment agréable et sans tabou. 7/7 - 24/24. Tél. 077 916 58 85

DE RETOUR À NEUCHÂTEL! PATRICIA, belle brune, peau blanche, espagnole, coquine, sensuelle, formes rondes, douce, gros seins naturels, poilue, très chaude, tous fantasmes! Spécialiste pour les hommes du 3^e âge: Massages sur table, fellation royale, 69. Je vous attends avec beaucoup de plaisir. Rue de l'Ecluse 60, 4^e étage. 24/24, 7/7. Tél. 076 669 58 54

LA CHAUX-DE-FONDS, NOUVELLE, LIVIA, l'amour volcanique, j'aime donner du plaisir. Vraie gorge profonde, la taille n'a pas d'importance, fellation avec chantilly. Je suis très coquine et j'adore les hommes coquins. 3^e âge ok. Samedi ok. Tél. 079 467 64 15

NEUCHÂTEL, DE RETOUR BRÉSILIENNE! Blonde (20), nymphomane, très douce et sympathique. Service complet de A-Z, fétichisme, massage érotique, l'amour, 69. A partir de Fr. 100.-. Top service 100% assuré. 3^e âge ok, débutant ok, couple ok. Sur rendez-vous. Pas pressée. 24/24. Tél. 076 635 04 36

NEUCHÂTEL, DE RETOUR BRÉSILIENNE! Blonde italienne, sexy, douce et sensuelle, réalise tous vos fantasmes et experte pour un plaisir total!!! Chaleureuse, vous attend pour passer des moments très agréables. Domination hard et soft, rapport, fellation nature-royale, 69 et plusieurs autres fantaisies. Reçoit 7/7, 24/24. Sur rendez-vous. Tél. 076 663 11 70

LA CHAUX-DE-FONDS, la vie en rose, Katia, belle femme, forte poitrine, coquine, massage relaxant sur table, très câline. 3^e âge bienvenu. www.anibis.ch/katia. Je suis toujours là pour toi. Tél. 079 501 97 14

NEUCHÂTEL, NEW, BELLE HONGROISE, Gaby, embrasse sur la bouche avec la langue, fellation naturelle, lesbo-show, sodomie, rapport complet, à partir de Fr. 100.-, Ecluse 60, rez droite 7/7, 24/24, Tél. 076 216 38 55

LA CHAUX-DE-FONDS, NOUVELLE Diana, belle italienne et jolie blonde avec grosses poitrines. Bulgare, brune, 20 ans, délicateuse. Vous proposent des moments de plaisir sans tabous. Domination soft, sodomie, lesboshow dans la douche. Pas pressées. Drink offert. Tél. 076 275 54 36, alors vient !!!!

LA CHAUX-DE-FONDS, 1RE FOIS TRAVESTI. Amarilly, la perverse. Très active, domination soft et hard. Surprise à découvrir avec votre langue. Carte de crédit OK. Tél. 078 607 74 30

NEUCHÂTEL. JE SUIS DANIELA, 30 ans, poitrine XXL. J'aime être embrassée... Naturelle, aime faire fellation, douche, pieds, fétichisme, soumission, sodomie, massages tantriques, massage de détente. escort. Tous mes services sont chauds. Moment inoubliable! Rue des Fausse-Brayes 11, studio 3. Tél. 076 790 50 29 kiss

A LOUER

A louer pour une date à convenir :

Appartement de 3 pièces
Carrels 11b
Pesieux

entièrement rénové - cuisine agencée séparée, salle de bain.
Location
Fr. 1100.00
+ charges Fr. 275.00
+ parking Fr. 60.00.

Beau duplex de 5 pièces
Grande-Fin 4
Montezillon

cuisine agencée séparée, 2 salles d'eau, balcon.
Location
Fr. 1600.00
+ charges + garage Fr. 125.00.

A louer pour le 01.10.2013

Appartement de 3 pièces
Cassarde 10
Neuchâtel

cuisine agencée, cheminée, balcon, salle de douche. Location
Fr. 1150.00
+ charges Fr. 200.00
+ parking.

Renseignements à la Gérance Jaggi SA, Neuchâtel tél. 032 724 40 88

L'EXPRESS

Vous déménagez?

Bulletin de changement d'adresse sur

www.arcinfo.ch
rubrique abonnés

Muller.christe
SA
régie immobilière

A louer de suite
Neuchâtel
Fahys 123

Surface commerciale d'env. 200m²
avec dépôt d'env. 200m²
Loyer: Fr. 2'300.- + charges

Temple-Neuf 4
Neuchâtel
032 722 16 16
www.mullerchriste.ch

www.publicitas.ch/neuchatel

publicitas

Neuchâtel
Magnifique situation avec vue sur le lac et les Alpes

Exceptionnel appartement-attique de 5,5 pièces

- Cuisine parfaitement agencée, frigo américain, micro-ondes/four vapeur, teppan-yaki, armoire à vin
- Séjour avec cheminée
- 2 salles d'eau
- Buanderie privée
- Terrasse de 138 m²
- Accès autoroutier direct, proche transports publics et écoles
- Box double dans garage collectif
- Loyer en rapport

Renseignements et visites:
079 240 67 70

SMS-immobil: www.fidimmobil.ch/sms

FIDIMMOBIL
Fbg de l'Hôpital 13, Neuchâtel - www.fidimmobil.ch



STOBAG
Premium Swiss Quality

Av. de la Gare 9a | 2013 Colombier | T 032 841 23 12 | tosallisports@bluewin.ch | www.tosallisports.ch

TOSALLI

Stores solaires sur mesure

- Réparation
- Changement de toile
- Qualité suisse à prix raisonnables
- Livraison rapide
- Parking devant le magasin

Visiter notre choix de meubles de jardin

Devis gratuit

RÉPARATION VÉHICULES GRÊLÉS

CARROSSERIE MODERNE

Carrosserie Moderne S.A. - Rte de Savoie 59, 1950 Sion
027 322 73 73 - www.car-moderne.ch

Véhicule mis à disposition
Rapidité d'exécution
Système alternatif
Prise en charge au domicile

Marie-Virginie
Voyante/Médium & Astrologue
0901 346 943
CHF. 2.90 min depuis réseau fixe
Tél. 079 346 94 30

Nous demandons à acheter

horlogerie ancienne

- montres,
- outillage et machines,
- fournitures,
- établis et layettes,
- livres, brochures et autres documentations sur l'horlogerie.

Christophe Grimm
Rue du Weissenstein 5
2502 Bienne
Tél. 032 341 19 30

La Fondation Cerebral a 50 ans. Grâce à votre soutien.



Cerebral 50 Jahre
Aider rapproche

Fondation suisse en faveur de l'enfant infirme moteur cérébral
Erlachstrasse 14, case postale 8262,
3001 Berne, téléphone 031 308 15 15,
compte postal 80-48-4, www.cerebral.ch



« Tous les êtres humains naissent libres et égaux en dignité et en droits. »

Déclaration universelle des droits de l'homme,
10 décembre 1948, article 1

CCP: 30-3417-8

Amnesty International
Pour les droits humains

Case postale
3001 Berne
www.amnesty.ch



ATHLÉTISME

Gay et Powell positifs

Les sprinters Tyson Gay (photo) et Asafa Powell ont été contrôlés positifs à des produits dopants et ne pourront pas participer aux Mondiaux.

PAGE 19

SPORTS

CYCLISME Le Britannique remporte l'étape du Mont-Ventoux en homme fort.

Chris Froome écoeure ses rivaux

MONT-VENTOUX
CHRISTOPHE SPAHR

Le doute, si tant qu'il existait encore, n'est plus permis. A la régulière, à la pédale, Christopher Froome n'a pas d'adversaire. Il est intouchable au chrono (ou presque), irrésistible en montagne. Dès lors que la route s'élève, il se sent pousser des ailes au point de déposer un à un ses adversaires. Deux arrivées en altitude, deux succès convaincants. Comme à Ax, au Mont-Ventoux le Britannique a une fois encore assommé le Tour.

Il a suffi de deux accélérations à Chris Froome «full gaz», hier, pour reléguer assez loin ses rivaux. Mais quelles accélérations!

A 7,1 km de l'arrivée: depuis quelques kilomètres, c'est Richie Porte, à la dérive un jour, héroïque le lendemain, qui fait le tempo. Un à un, ils craquent tous: Valverde, Martin, Fuglsang, Rodriguez, Mollema et Ten Dam. Il n'y a qu'Alberto Contador, jusque-là facile, qui parvient à suivre le rythme. Mais alors que l'Espagnol est en danseuse, c'est au train mais en moulinant très fort que Chris Froome s'en va. La moto jaune creuse immédiatement des écarts surréalistes sans jamais se lever de sa selle...

«C'est ma plus grande victoire.»

CHRISTOPHER FROOME
MAILLOT JAUNE DU TOUR DE FRANCE

«Ce n'est pas calculé», raconte-t-il. «J'attaque au «feeling», parce que la sensation est bonne. C'était le bon moment pour distancer mes rivaux. Croyez-moi, je souffre à ce moment-là. Mais je me dis que



Le Colombien Nairo Quintana (à gauche) n'a pas pu suivre Christopher Froome quand il a démarré pour la deuxième fois. KEYSTONE

derrière, eux aussi souffrent. Psychologiquement, c'est encore plus dur pour mes adversaires.»

A 1,3 km de l'arrivée: le Britannique est revenu facilement sur Nairo Quintana, échappé depuis le pied du Mont-Ventoux. Il relâche un peu son effort, joue avec son adversaire, bavarde sans discontinuer avec son directeur sportif. Puis, il se débarrasse du Colombien avec la même aisance. En moulinant, encore une fois... «Je pensais que Quintana avait les moyens de gagner l'étape», explique-t-il. «Mais à deux kilomètres de l'arrivée, il n'avait plus de jambes. C'est la plus grande victoire de ma carrière parce que le Ventoux, c'est une montée mythique.»

Au général, désormais, Christopher Froome pointe à quatre minutes, et plus, devant tous

ceux qui devront se contenter du podium. «Je voulais prendre le maximum de temps possible à mes adversaires directs. C'était mon objectif avant de penser à l'étape. Cette perspective est venue plus tard, quand j'ai vu que Quintana coïncitait. Je me devais de durcir l'étape pour creuser des écarts.»

Quintana n'a pas pu suivre

Derrière cet extraterrestre, les écarts sont malgré tout raisonnables. Parce que le Britannique, probablement, n'a pas voulu trop en faire, ni en rajouter. Il sait que son temps de montée sera disséqué - 58'15" à 2'20" du chrono record de Jeff Bernard en 1987 -, que ses watts seront étudiés et que la suspicion, inévitablement, plane sur ses performances. Reste qu'il aurait certainement pu reléguer ses adversaires

un peu plus loin encore. Le dernier à avoir résisté, c'est donc Nairo Quintana. Le Colombien, encore une fois, était passé tôt à l'attaque. S'il a creusé très vite un écart, celui-ci a fondu dès l'instant où Richie Porte a assuré le train. «Je suis parti tôt, j'avais fait de gros efforts», relève le meilleur jeune. «J'aurais eu besoin de plus de force dans les deux derniers kilomètres. Mais je n'en avais plus. Quand Froome m'a rejoint, il m'a dit qu'il fallait qu'on diste le plus possible Contador. Et qu'il me laisserait la victoire. Mais je ne suis pas arrivé à le suivre.»

Derrière lui, les dégâts sont un peu plus conséquents. Bauke Mollema et Laurens Ten Dam sont inséparables. Joaquim Rodriguez, lâché plus tôt que ses rivaux directs, a fini très fort au contraire d'Alberto Contador

qui, après n'avoir cessé de s'entretenir avec Mikel Nieve, a finalement lâché plus d'une minute et demie. Longtemps, il était pourtant resté au-dessous de la minute par rapport à Froome.

«Nous avons assisté à une scène vraiment spectaculaire», commente Fabrizio Guidi, directeur sportif de Saxo en faisant référence à l'attaque du maillot jaune. «Froome est le plus fort. Mais il ne peut pas encore se reposer et savourer son succès final. Il aura encore des opportunités...»

Le grand battu, au sein du top 10, est Michal Kwiatkowski. Relégué à plus de trois minutes, l'espoir polonais a perdu trois rangs et, aussi, son maillot blanc qui couvre désormais les épaules de Nairo Quintana. Il lui sera très difficile d'aller le rechercher. ●

EN ROUE LIBRE

10 Dix coureurs se tiennent en 4'14" derrière Chris Froome. Or, c'est l'écart que le Britannique possède sur son poursuivant immédiat. Il y a donc bien Froome et les autres.

PHRASES «Non, je n'ai pas encore gagné». De Chris Froome, bien sûr, qui fait preuve d'une prudence de circonstance.

«Il est trop fort...» D'Alberto Contador en évoquant le maillot jaune. «A chaque duel, je perds du temps.»

«Lui? Tu ne le bats pas...» De Greg Lemond, impressionné par les performances de Chris Froome et qui estime que le Tour est joué, déjà plié.

L'ANECOTE Chris Froome a eu recours à un masque d'oxygène pour retrouver ses esprits. «Cela ne m'était encore jamais arrivé», commente-t-il. «Mais j'étais monté à plein gaz; on était à 2000 mètres d'altitude. C'est donc assez normal de manquer d'oxygène.»

LE COUAC Cadel Evans a craqué à 11 kilomètres de l'arrivée déjà. Il avait alors toutes les peines à tenir la roue de Steve Morabito, le dernier de la BMC à pouvoir lui donner un coup de main. A l'arrivée, les deux hommes concèdent 8'46". Quel serait le rang du Valaisan s'il ne devait pas attendre ses leaders?



LA POISSE Michael Albasini (photo Keystone) a tutoyé la victoire de très près samedi à Lyon au terme d'un sprint entre les dix-huit échappés, les derniers rescapés tout au moins. Après avoir été recherché Julien Simon, parti à 13 km de l'arrivée, il a semblé avoir course gagnée avant d'être battu, d'une demi-roue, par Matteo Trentin revenu de très loin. Le Thurgovien est peut-être sorti trop vite dans le vent. «Oui, c'est possible», commentait le vainqueur du GP d'Argovie. «Mais je devais y aller à ce moment. J'ai tout donné mais Trentin avait peut-être un meilleur feeling pour estimer la distance restante.»

AUJOURD'HUI C'est repos dans le Vaucluse. Demain, une dernière étape casse-pattes entre Vaison-la-Romaine et Gap (168 km) avant le contre-la-montre de 32 km entre Embrun et Chorges. ● CSP-SI

Evans: «Une journée terrible»

Parmi les battus du Mon Ventoux, le Hollandais Mollema conforte sa deuxième position au général alors que l'Australien Cadel Evans s'effondre.

Bauke Mollema (8e à 1'46"): «Froome démontre encore une fois qu'il est le plus fort. Je suis content d'être derrière lui, au deuxième rang. Je n'ai pas le souvenir d'avoir autant souffert que ça lors des dix derniers kilomètres. Mais quand on est deuxième du général, on digère mieux la souffrance.»

Jean-Christophe Perraud (10e à 2'08"): «J'espérais mieux, me rapprocher de la cinquième place. Or, je perds encore du temps sur les cinq premiers.»



Cadel Evans ne parvient plus à retrouver son niveau de 2011.

KEYSTONE

Alejandro Valverde (13e à 2'32"): «Quand j'ai vu que Nairo Quintana était à l'avant et en mesure, peut-être, de gagner l'étape, je n'ai pas forcé pour ne pas exploser. Le Tour n'est pas fini pour lui. Il y a encore des étapes très difficiles. Il peut monter sur le podium.»

Cadel Evans (31e à 8'46"): «Je suis frustré par mes performances. C'était une journée terrible pour moi, une de plus sur ce Tour. J'étais venu ici avec de grands objectifs, beaucoup d'attente. Or, mes jambes ne sont pas à la hauteur. Je ne suis pas là où j'espérais. Dans l'ascension, je me suis senti de plus en plus mal. J'étais épuisé avant même qu'elle commence. Depuis 2012, rien ne tourne vraiment rond.» ●



AU CŒUR DU PELOTON

par Steve Morabito

«Un sentiment d'impuissance»

«Quelle étape dantesque! Sous un soleil de plomb, c'est parti à fond. A Bedoin, au km 221, soit au pied du Mont-Ventoux, nous étions à 47 km/h de moyenne. Incroyable! Aujourd'hui, j'avais la même mission que dans les Pyrénées: accompagner Cadel Evans le plus loin possible. Alors que la première sélection s'est opérée dès les premières rampes, nous nous sommes vite retrouvés 15-20 coureurs à l'avant. J'étais confiant par rapport à mes jambes. J'étais de nou-

veau dans un bon jour. Elles tournaient bien. Mais Cadel Evans a eu un moment de faiblesse et je l'ai tout de suite attendu en espérant que ça donne vite le tour et que je puisse le ramener. Je voulais tellement l'aider, lui donner un peu de mon énergie. Mais il n'y avait rien à faire. Quel grand moment de frustration et d'impuissance! Maintenant, place à un jour de repos bien mérité avant d'attaquer la dernière semaine.» ●

EN VRAC

FOOTBALL

SUPER LEAGUE

Bâle - Aarau	3-1
Young Boys - Sion	2-0
Zürich - Thoune	3-2
Lucerne - Lausanne	2-0
Saint-Gall - Grasshopper	0-2

1. Bâle	1	1	0	0	3-1	3
2. Grasshopper	1	1	0	0	2-0	3
Lucerne	1	1	0	0	2-0	3
Young Boys	1	1	0	0	2-0	3
5. Zurich	1	1	0	0	3-2	3
6. Thoune	1	0	0	1	2-3	0
7. Aarau	1	0	0	1	1-3	0
8. Lausanne	1	0	0	1	0-2	0
Sion	1	0	0	1	0-2	0
St-Gall	1	0	0	1	0-2	0

Samedi 20 juillet. 19h45: Aarau - Lucerne. Lausanne - Young Boys. **Dimanche 21 juillet. 13h45:** Thoune - Saint-Gall. Sion - Zurich. **16h:** Grasshopper - Bâle.

BÂLE - AARAU 3-1 (1-0)

Parc St-Jacques: 27 471 spectateurs.

Arbitre: Studer.

Buts: 23e Salah 1-0. 64e Bobadilla 2-0. 73e Streller 3-0. 79e Garat 3-1.

Bâle: Sommer; Philipp Degen, Schär, Ajeti, Safari (77e Voser); Salah (86e Andrist), Elneny, Frei, Stocker; Streller, Bobadilla (69e Khaka).

Aarau: Mall; Gonzalez, Jäckle, Garat, Martignoni; Burki, Ionita (56e Lüscher); Stäubli, Teichmann (76e Romano), Callà; Mouangué (67e Marazzi).

Notes: 39e coup franc de Bobadilla sur la transversale.

YOUNG BOYS - SION 2-0 (2-0)

Stade de Suisse: 19 322 spectateurs.

Arbitre: Klossner.

Buts: 10e Gerndt 1-0. 42e Frey 2-0.

Young Boys: Wölfli; Zverotic, Von Bergen, Veskovac, Sutter; Costanzo, Spycher; Zarate (66e Steffen), Frey (74e Kubo), Nuzzolo; Gerndt (81e Christian Schneuwly).

Sion: Vanins; Rüfli, Lacroix, Ferati, Pa Modou; Christofi, Mweng, Marques, Kololli (46e Helea); Yartey (74e Karlen); Léo (60e Ndjeng).

Notes: 9e tête sur le poteau de Gerndt. 47e tir sur la transversale de Gerndt.

LUCERNE - LAUSANNE-SPORT 2-0 (1-0)

Swissporarena: 9424 spectateurs.

Arbitre: Kever.

Buts: 41e Rangelov 1-0. 88e Lustenberger 2-0.

Lucerne: Zibung; Thiesson, Stahel, Puljic, Lustenberger; Hochstrasser, Renggli (65e Muntwiler), Bozanic (79e Lezcano); Winter, Gygax (29e Hyka), Rangelov.

Lausanne-Sport: Fickentscher; De Piero, Katz, Sonnerat, Meoli; Ming, Ekeng; Khelifi (74e Dessarzin), Tafer (54e Kadusi), Facchinetti (61e Bouaziz); Coly.

ZÜRICH - THOUNE 3-2 (1-0)

Letzigrund: 8502 spectateurs.

Arbitre: Amhof.

Buts: 45e Gavranovic 1-0. 50e Martinez 1-1. 58e Hediger 1-2. 84e Pedro Henrique 2-2. 93e Djimsiti 3-2.

Zürich: Da Costa; Philippe Koch (74e Djimsiti), Nef, Raphael Koch, Benito; Rikan, Chiumiento; Schönbächler (74e Mariani), Gavranovic, Pedro Henrique (88e Kukuruozovic); Chermitt.

Thoune: Moser; Lüthi, Reinmann, Sulmoni, Schirinzi; Martinez, Krstic (45e Salamand), Hediger, Wittwer (83e Gasser); Sadik (71e Cassio); Schneuwly.

SAINT-GALL - GRASSHOPPER 0-2 (0-0)

AFG-Arena: 14 668 spectateurs.

Arbitre: Jaccottet.

Buts: 66e Gashi 0-1. 90e Hajrovic 0-2.

Saint-Gall: Lopar; Mutsch, Besle, Stocklana, Lenjani; Janjatovic, Nater; Vitkiewicz (59e Mathys), Wüthrich (69e Karanovic), Nushi; Keita (75e Cavusevic).

Grasshopper: Bürki; Michael Lang, Vilotic, Grichting, Pavlovic; Salatic; Hajrovic (90e Feltscher), Abrashi, Gashi, Vonlanthen (46e Ngamukol); Ben Khalifa (82e Tavo).

Notes: 83e penalty de Cavusevic sur la transversale.

CHALLENGE LEAGUE

Lugano - Wil	2-1
Wohlen - Servette	1-2
Locarno - Bienne	1-0
Vaduz - Chiasso	3-1

Ce soir

19h45	Schaffhouse-Winterthour					
1. Vaduz	1	1	0	0	3-1	3
2. Lugano	1	1	0	0	2-1	3
Servette	1	1	0	0	2-1	3
4. Locarno	1	1	0	0	1-0	3
5. Schaffhouse	0	0	0	0	0-0	0
Winterthour	0	0	0	0	0-0	0
7. Wil	1	0	0	1	1-2	0
Wohlen	1	0	0	1	1-2	0
9. Bienne	1	0	0	1	0-1	0
10. Chiasso	1	0	0	1	1-3	0

Samedi 20 juillet. 17h45: Locarno - Wohlen. Bienne - Winterthour. **Dimanche 21 juillet. 16h:**

Chiasso - Wil. Schaffhouse - Lugano. **Lundi 21 juillet. 19h45:** Servette - Vaduz.

LUGANO - WIL 2-1 (1-0)

Cornaredo: 1241 spectateurs.

Arbitre: Superczynski.

Buts: 31e Urbano 1-0. 73e Bottani 2-0. 84e Jahovic 2-1.

Notes: 16e tir sur le poteau de Aegerter (Lugano). 26e Russo (Lugano) détourne un tir de Jahovic sur la transversale.

WOHLEN - SERVETTE 1-2 (1-0)

Niedermatten: 1800 spectateurs.

Arbitre: Schnyder.

Buts: 24e Paiva (penalty) 1-0. 59e Tréand 1-1. 64e Tadic 1-2.

Note: 18e M. Ovcharov remplace l'arbitre M. Schnyder (blessé).

VADUZ - CHIASSO 3-1 (2-1)

Rheinpark: 1025 spectateurs.

Arbitre: Fährdrich.

Buts: 19e Hasler 1-0. 33e Quaresima 1-1. 45e Schürpf 2-1. 84e Hasler 3-1.

Note: 58e tir sur la transversale de Facchinetti (Chiasso).

LOCARNO - BIENNE 1-0 (0-0)

Lido: 480 spectateurs.

Arbitre: Jancevski.

But: 59e Simunac 1-0.

Note: 85e expulsion de De Feo (Bienne, 2e avertissement).

MONDIAL M20

Turquie. A Istanbul. Finale: France - Uruguay 0-0 ap, 4-1 tab.

Match pour la troisième place: Ghana - Irak 3-0.

ATHLÉTISME

Birmingham. Championnats de Grande-Bretagne. Messieurs. 100 m. Demi-finales (+ 1,1 m/s): 1. James Dasoalu 9"91.

Paris. Championnats de France. Messieurs. 100 m (+ 0,3 m/s): 1. Jimmy Vicaut 9"95. 2. Christophe Lemaitre 10"19. **Triple saut:** 1. Teddy Tamgho 17m49. 2. Yoann Rapinier 17m45.

Heusden (Be). Meeting international. Dames. Perche: 1. Mary Saxer (EU) 4m60. 2. Nicole Büchler (LC Zurich) 4m50. **Puis:** 5. Anna Katharina Schmid (LC Zurich) 4m20.

Madrid. Meeting Challenge. Messieurs. 100 m (+ 1,8 m/s): 1. Nesta Carter (Jam) 9"87. Dames. 100 m (+ 1,5 m/s): 1. Barbara Pierre (EU) 10"92.

Hauteur: 1. Brigetta Barrett (EU) 1m98. 2. Blanka Vlasic (Cro) 1m98.

BEACHVOLLEY

WORLD TOUR À GSTAAD

Grand Chelem (440 000 dollars). Messieurs. Quarts de finale: Pedro-Bruno (Bré, 2) battent Jonathan Erdmann-Kay Matysik (All, 9) 23-21. 21-19. Jacob Gibb-Casey Patterson (EU, 6) battent Janis Smedins-Alexanders Samoilovs (Let, 3) 21-15. 21-16. Alexander Brouwer-Robert Meeuwssen (PB, 11) battent Phil Dalhausser-Sean Rosenthal (EU, 4) 21-17. 21-15. Ricardo Alvaro Filho (Bré, 7) battent Pablo Herrera-Adrian Gavira (Esp, 27) 21-15. 21-15. **Demi-finales:** Pedro-Bruno battent Gibb-Patterson 21-19. 21-18. Ricardo Alvaro Filho battent Brouwer-Meeuwssen 21-19. 21-17. **Finale:** Ricardo Alvaro Filho battent Pedro-Bruno 21-16. 21-18. **Finale pour la 3e place:** Gibb-Patterson battent Brouwer-Meeuwssen 21-18. 21-18.

Dames. Demi-finales: Xue Chen-Zhang Xi (Chine, 2) battent Talita-Lima (Bré, 3) 21-16. 21-17. Lili-Seixas (Bré, 6) battent Laura Ludwig et Kira Walkenhorst (All, 14) 21-18. 21-15. **Finale:** Xue-Zhang battent Lili-Seixas 21-16. 21-14. **Finale pour la 3e place:** Talita-Lima battent Ludwig-Walkenhorst 21-14. 21-13.

COURSE D'ORIENTATION

CHAMPIONNATS DU MONDE

Vuokatti (Fin). Relais. Messieurs: 1. Russie 1h41'47. 2. Suède à 50". 3. Ukraine à 1'08". 4. Suisse (Matthias Merz, Daniel Hubmann, Matthias Kyburz) à 1'52".

Dames: 1. Norvège 1h37'53. 2. Finlande à 1'14. 3. Suisse (Sara Lüscher, Judith Wyder, Simone Niggli) à 5'51".

CYCLISME

100e TOUR DE FRANCE

Samedi, quatorzième étape, Saint-Pourçain-Sur-Sioule - Lyon, 191 km: 1. Matteo Trentin (It, Omega Pharma) 4h15'11" (44909 km/h). 2. Michael Albasini (S). 3. Andrew Talansky (EU). 4. Jose Joaquim Rojas (Esp). 5. Egotiz Garcia Exegibel (Esp). 6. Lars Bak (Dan). 7. Simon Geschke (All). 8. Arthur Vichot (Fr). 9. Pawel Brutt (Rus). 10. Cyril Gauthier (Fr). 11. Julien Simon (Fr). 12. Jan Bakelants (Be), tous même temps. 13. Blel Kadri (Fr) à 10". 14. Marcus Burghardt (All) m.t. 15. Imano Erviti (Esp) à 46". 16. Tejay van Garderen (EU) à 1'35". 17. Jens Voigt (All) à 4'31". 18. David Millar (G) m.t. 19. Ian Stannard (GB) à 7'17". 20. Konstantin Siutsou (Bié). **Puis:** 22. Christopher Froome (GB). 24. Alberto Contador (Esp). 28. Roman Kreuziger (Tch). 29. Bauke

Mollema (PB). 31. Alejandro Valverde (Esp). 43. Cadel Evans (Aus). 44. Philippe Gilbert (Be). 48. Joaquim Rodriguez (Esp). 66. Steve Morabito (S). 81. Mark Cavendish (GB). 105. Peter Sagan (Slq). 120. Rui Costa (Por). 124. Marcel Kittel (All), tous même temps.

Hier, quinzième étape, Givros - Mont Ventoux, 242,5 km: 1. Froome (Sky) 5h48'45 (41,720 km/h). 2. Nairo Quintana (Col) à 29". 3. Mikel Nieve (Esp) à 1'23". 4. Rodriguez, m.t. 5. Kreuziger à 1'40". 6. Contador, m.t. 7. Jakob Fuglsang (Dan) à 1'43". 8. Mollema à 1'46". 9. Laurens Ten Dam (PB) à 1'53". 10. Jean-Christophe Péraud (Fr) à 2'08". 11. Bart de Clercq (Be) à 2'12". 12. Michael Rogers (Aus) à 2'28". 13. Valverde à 2'32". 14. Daniel Martin (Irl) à 2'36". 15. Richie Porte (Aus) à 2'49". 16. Daniel Moreno (Esp) à 3'06". 17. Robert Gesink (PB) à 3'11". 18. Michal Kwiatkowski (Pol) à 3'14". 19. Romain Bardet (Fr) à 3'15". 20. Maxime Monfort (Be) à 3'31". **Puis:** 30. Morabito à 8'46". 31. Evans, m.t. 39. Andy Schleck (Lux) à 10'42". 70. Costa à 19'20". 108. van Garderen à 27'36". 130. Sagan à 28'28". 147. Albasini à 32'36". 181. coureurs au départ, 181 classés.

Général: 1. Froome 61h11'43". 2. Mollema à 4'14". 3. Contador à 4'25". 4. Kreuziger à 4'28". 5. Ten Dam à 4'54". 6. Quintana à 5'47". 7. Fuglsang à 6'22". 8. Rodriguez à 7'11". 9. Péraud à 7'47". 10. Kwiatkowski à 7'58". 11. Daniel Martin à 8'28". 12. Rogers à 9'54". 13. Talansky à 12'32". 14. Monfort à 13'47". 15. Valverde à 14'42". 16. Evans à 15'40". 17. Nieve à 18'12". 18. Schleck à 19'14". 19. Moreno à 21'42". 20. Daniel Navarro (Esp) à 23'36". **Puis:** 23. Morabito à 28'45". 29. Costa à 33'42". 47. van Garderen à 1h00'02". 85. Albasini à 1h33'09".

Classement annexes. Points: 1. Sagan (Cannondale) 377 pts. 2. Cavendish 278. 3. André Greipel (All) 223.

Montagne: 1. Froome 83 pts. 2. Quintana 66. 3. Nieve 53.

Jeunes: 1. Quintana (Movistar) 61h17'30". 2. Kwiatkowski à 2'11". 3. Talansky à 6'45".

Equipes: 1. Saxo Bank 183h01'46". 2. Belkin à 3'36". 3. AG2R La Mondiale à 8'03".

MOTOCYCLISME

GRAND PRIX D'ALLEMAGNE

Sachsenring. MotoGP (30 tours de 3,671 km = 110,13 km): 1. Marc Marquez (Esp), Honda, 41'14"653 (160,2 km/h). 2. Cal Crutchlow (GB), Yamaha, à 1'559. 3. Valentino Rossi (It), Yamaha, à 9'620. 4. Stefan Bradl (All), Honda, à 13'992. 5. Alvaro Bautista (Esp), Honda, à 21'775. 6. Bradley Smith (GB), Yamaha, à 25'080.

Championnat du monde (8/18): 1. Marquez 138 points. 2. Dani Pedrosa (Esp), Honda, 136. 3. Jorge Lorenzo (Esp), Yamaha, 127. 4. Crutchlow 107. 5. Rossi 101. 6. Andrea Dovizioso (It), Ducati, 74.

Moto2 (29 tours = 106,459 km): 1. Jordi Torres (Esp), Suter, 41'19"636 (154,5 km/h). 2. Simone Corsi (It), SpeedUp, à 2'164. 3. Pol Espargaro (Esp), Kalex, à 2'494. 4. Julian Simon (Esp), Kalex, à 5'409. 5. Alex De Angelis (St-Marin), SpeedUp, à 7'546. 6. Thomas Lüthi (S), Suter, à 7'827. **Puis:** 10. Dominique Aegerter (S), Suter, à 13'119. 18. Randy Krummenacher (S), Suter, à 36'889.

Championnat (8/17): 1. Scott Redding (GB), Kalex, 143. 2. Espargaro 120. 3. Esteve Rabat (Esp), Kalex, 88. 4. Aegerter 83. 5. Mika Kallio (Fin), Kalex, 81. 6. Johann Zarco (Fr), Suter, 67. **Puis:** 11. Lüthi 46. 18. Krummenacher 20.

Moto3 (27 tours = 99,117 km): 1. Alex Rins (Esp), KTM, 39'34"735 (150,2 km/h). 2. Luis Salom (Esp), KTM, à 0'232. 3. Maverick Vinales (Esp), KTM, à 0'248. 4. Miguel Oliveira (Por), Mahindra, à 4'982. 5. Alex Marquez (Esp), KTM, à 5'201. 6. Efrén Vazquez (Esp), Mahindra, à 5'456.

Championnat (8/17): 1. Salom 172. 2. Vinales 158. 3. Rins 142. 4. Jonas Folger (All), Kalex KTM, 81. 5. Marquez 70. 6. Oliveira 69.

Prochaine épreuve: Grand Prix des Etats-Unis à Laguna Seca (seulement MotoGP) le 21 juillet.

TENNIS

Bastad (Su). Toumoi ATP (433 770 euros, terre battue). Demi-finales: Fernando Verdasco (Esp, 8) bat Grigor Dimitrov (Bul, 5) 7-6 (7-3) 5-7 7-5. Carlos Berlocq (Arg) bat Thiemo de Bakker (PB) 7-5 6-3. **Finale:** Berlocq bat Verdasco 7-5 6-1.

Stuttgart. Toumoi ATP (410 200 euros, terre battue). Demi-finales: Philipp Kohlschreiber (All, 2) bat Victor Hanesau (Rou) 6-3 6-3. Fabio Fognini (It, 5) bat Roberto Bautista (Esp) 6-1 6-3. **Finale:** Fognini bat Kohlschreiber 5-7 6-4 6-4.

Bad Gastein (Aut). Toumoi WTA (235 000 dollars, terre battue). Qualifications. Premier tour: Viktorija Golubic (S, 10) bat Veronika Kapschay (Ukr) 6-3 6-7 (5-7) 6-4. Conny Perrin (S, La Chaux-de-Fonds) bat Teodora Miric (Ser) 2-6 6-3 6-2. **Deuxième tour:** Golubic bat Ines Ferrer Suarez (Esp) 2-6 6-1 6-3.

TRIATHLON

Coupe du monde. Palamos (Esp). Coupe du monde (1,5 km natation, 40 km vélo, 10 km course). Messieurs: 1. Mark Buckingham (GB) 1h48'50. 2. Dmitri Polyanski (Rus) à 2". 3. Jegot Martynenko (Rus) à 3". **Dames:** 1. Katie Hursey (EU) 2h01'19. 2. Annamaria Mazzetti (It) à 47". 3. Tamysn Moana-Veale (Aus) à 49". **Puis:** 32. Jolanda Annen (S) à 7'49.

FOOTBALL Le FC Bâle réussit son départ et prend les commandes.

Les Romands déjà à terre en Super League

Le FC Bâle avait promis de se défaire de sa fâcheuse habitude de manquer ses débuts de saison. Il a tenu parole lors de la première journée de la Super League version 2013-2014 en battant sans forcer Aarau (3-1) et en prenant du même coup, déjà, la tête du classement.

Les Romands, eux, ont d'emblée mordu la poussière. Lausanne-Sport de façon rageante à Lucerne (2-0) et Sion de manière plus nette à Berne contre Young Boys (2-0).

Les Vaudois, solides et studieux, ont livré une copie plus que convenable à la Swissporarena. Mais, comme prévu, leur manque d'automatismes en attaque – un secteur profondément remodelé – et l'inexpérience de certains titulaires – comme le jeune et prometteur milieu de terrain Ming, 18 ans – les ont empêchés de mettre les Lucernois en difficulté.

Les Lausannois ont payé cher leur première (et pratiquement seule) baisse de concentration. Une ouverture lumineuse dans l'espace de Stahel pour Winter a mis le dispositif de Laurent Roussey hors de position. A la réception du centre de l'ailier lucernois, le Bulgare Dimitar Rangelov a ensuite bénéficié de la passivité et du mauvais placement de De Piero pour tromper Fickentscher à la 41e. Le deuxième but est tombé à la 88e sur un long ballon mal négocié par... De Piero et exploité victorieusement par Lustenberger.

Paradoxal Wankdorf

Las pour le FC Sion, le premier buteur de la saison se nomme Alexander Gerndt. Le Suédois a ouvert à l'équipe de Young Boys d'Uli Forte et Steve von Bergen la voie du succès dès la 10e. Le 2-0 a été signé de la tête par Frey à la 42e. Les hommes de Michel Decastel ont dans l'ensemble été clairement dominés.

Le paradoxe du Stade de Suisse reste entier pour les Séduois. Le club valaisan n'arrive pas à

mettre un pied devant l'autre en championnat dans une enceinte qui l'a vu tant de fois triompher en Coupe de Suisse. Son bilan dans la capitale est éloquent: trois matches nuls et, désormais, quinze défaites lors de ses 18 dernières visites.

Bâle avec Delgado

Pour son retour dans l'élite, Aarau s'est d'emblée heurté à un roc. Volontaires, les Argoviens n'avaient pas les armes pour prendre en défaut un FC Bâle concentré et appliqué. L'ouverture du score a été signée par Mohamed Salah, à la réception d'un centre en retrait parfait de Stocker. A voir le «serial passeur» rhénan s'arracher pour remettre en jeu un ballon à première vue perdu (et qui était en fait sorti...), on se dit que le Lucernois a bien digéré ses envies déçues de départ à l'étranger. Raul Bobadilla, décevant au premier semestre 2013, a d'ailleurs été servi par ce même Stocker avant d'inscrire le 2-0 à la 64e, neuf minutes avant le 3-0 de Streller. Autre bonne nouvelle pour les Bâlois, les négociations

MOTOCYCLISME Difficile Grand Prix pour les Suisses en Moto2.

Lüthi sixième en Allemagne

Thomas Lüthi (Suter) a été le meilleur Suisse au Grand Prix d'Allemagne Moto2 sur le Sachsenring. Il a pris la sixième place alors que Dominique Aegerter (Suter) a terminé dixième et Ramdy Krummenacher (Suter) 18e malgré deux doigts cassés lors du warm-up.

La course a vu d'habituels outsiders se mettre en évidence. L'Espagnol Jordi Torres (Suter) s'est imposé, pour la première fois de sa carrière. C

LUTTE SUISSE Arnold Forrer logique vainqueur alors que les Neuchâtelois montent. Il faut en profiter.

La Fête romande a tenu ses promesses

THOMAS NUSSBAUM

Des passes spectaculaires, un site accueillant, un temps estival. Tout était réuni hier à Chézard-Saint-Martin pour que la 129e Fête romande de lutte suisse soit réussie. Pour la plus grande satisfaction des organisateurs, lutteurs et 1200 spectateurs recensés: «Tout s'est déroulé comme prévu», appréciait Jean-Claude Brechbühler, président du comité d'organisation. «Il faut surfer sur cette vague pour l'exploiter», lançait-il pour encore populariser la lutte suisse dans le canton.

Sur le plan sportif, le président de l'Association romande se montrait mesuré: «Nos lutteurs se défendent pas mal, mais il y a encore un niveau d'écart», constatait Blaise Decrauzat. Déjà assurés d'aller représenter ce côté-ci de la Sarine à la Fête fédérale de Berthoud fin août, Michael Nydegger (La Singine), Pascal Piemontesi et Mickaël Matthey (Mont-sur-Rolle) pourront déjà commencer à reboucher ce trou, tout comme les 24 autres Romands qui seront sélectionnés cette semaine.

Forrer, évidemment

Car au Val-de-Ruz, Arnold Forrer, quintuple couronné fédéral et roi de la lutte en 2001, n'a pas failli. Déjà vainqueur cette année des fêtes cantonales de Thurgovie, d'Appenzell et du Nord-Est, l'invité de l'Association du Nord-Est est reparti du Val-de-Ruz avec une... 118e couronne! «C'est fantastique de pouvoir encore être à ce niveau à presque 35 ans! Les Fêtes romandes ne sont pas forcément plus faciles qu'en Suisse alémanique car il y a plus d'invités: j'ai lutté deux fois contre Martin Koch et perdu contre Simon Anderegg. Donc c'est malgré tout un super sentiment», soufflait-il après sa victoire en finale contre Martin Koch.

Meilleur romand, Mickaël Matthey a accroché un bon second rang. «C'est déjà pas mal vu les invités! J'ai lutté contre deux d'entre eux, avec une défaite pour commencer contre Martin



Anthony Buchs (pantalon bleu, à gauche) a été le meilleur Neuchâtelois de cette Fête romande. CHRISTIAN GALLEY

Koch (réd: futur finaliste) et une victoire contre Simon Anderegg (réd: couronné lors de la dernière Fête fédérale). Au moins, ça prouve que les entraînements paient! Ça se joue sur les détails, je ne pensais pas être aussi haut»,

souriait le récent vainqueur de la Fête cantonale à Couvet.

Slaloms neuchâtelois

Côté neuchâtelois, malgré la présence surprise de Jonathan Droxler – «Je retourne en caserne

lundi soir, donc j'ai pu venir. C'est seulement ma deuxième Fête cette année», livrait-il –, aucune couronne n'a pu être obtenue. «Le physique tient mais au niveau de la lutte, on voit la différence. Surtout dans ces petits moments où tu peux

faire la différence», regrettait Jonathan Droxler. Avec un 14e rang, «c'est plus que moyen par rapport à d'habitude», analysait-il.

Mais cela a permis à d'autres régionaux de se montrer. Meilleur Neuchâtelois (11e), Anthony Buchs (Val-de-Travers) aurait ainsi pu prétendre à une couronne s'il avait remporté sa dernière passe. «J'ai mal commencé, mais j'ai pu me récupérer ensuite. Je veux toujours faire le meilleur résultat que je peux, même si je sais que je ne peux pas viser la perfection.» Douzième, Sascha Berger (Montagnes Neuchâteloises) se satisfaisait de ses trois victoires pour autant de défaites. «C'est déjà pas mal, je suis assez content. C'est un peu l'inconnu au début, c'est ma première année en élite, c'est dur!»

Constatant la différence technique et physique, ces deux espoirs savent ce qu'il leur reste à accomplir pour briguer une place à la Fédérale de 2016. «Je pense qu'il faudra doubler ou tripler les entraînements pour être bien en forme!», affirmait Sascha Berger. «Par rapport aux lutteurs invités, on sent qu'il y a une différence technique.»

Qu'il est possible de minimiser pour envoyer plus d'un Neuchâtelois à Estavayer-le-Lac. ●

CLASSEMENTS

Couronnés et Neuchâtelois: 1. Arnold Forrer (Suisse Nord-Est), 58,50 points. 2. Mickaël Matthey (Vaud), Michael Bless (Suisse Nord-Est), 57,75. 3. Joël Niederberger (Fribourg), Andi Imhof (Suisse centrale), 57,50. 4. Martin Koch (Suisse centrale), Michael Nydegger (Fribourg), Rémy Guillaume (Fribourg), 27,25. 5. Thomas Stüdeli (Suisse Nord-Ouest), Pascal Piemontesi (Vaud), Steven Moser (Fribourg), 57,00. 6. Hanspeter Luginbühl (Berne), Simon Anderegg (Berne), Remo Stalder (Suisse Nord-Ouest), Christophe Overmyer (Fribourg), 56,75. 7. Stefan Tschachtli (Fribourg), Marc Guisolan (Fribourg), 56,50. Puis: 11. Anthony Buchs (Val-de-Travers), 55,50. 12. Sascha Berger (Montagnes Neuchâteloises), 55,25. 14. Thomas Droxler (Montagnes Neuchâteloises) et Jonathan Droxler (Montagnes Neuchâteloises), 54,75. 17. Kevin Brocard (Neuchâtel), 54,00. 18. Joshua Richter (Vignoble) et Gaël Jeannin (Val-de-Travers), 53,75. 19. Roman Z'Rotz (Vignoble), 53,50. **Éliminés après 4 passes:** 24. Loïc Maridor (Vignoble) et Dimitri Roux (Val-de-Travers), 34,25. 25. Sevan Rosselet (Val-de-Travers), Kilian Rosselet (Val-de-Travers), Valentin Pilloud (Val-de-Travers), Jérémy Lehmann (Montagnes Neuchâteloises), Sylvain Jakob (Montagnes Neuchâteloises), 34,00. 26. Damien Barbey (Val-de-Travers), 25,50.

FOOTBALL

Diego Benaglio blessé

Diego Benaglio s'est blessé samedi lors d'un match amical opposant son club de Wolfsburg au FC Copenhague. Le gardien de l'équipe de Suisse a été victime d'une coupure au genou gauche à la suite d'un contact avec un joueur danois. Il a dû être sorti à la mi-temps et la durée de son indisponibilité n'est pas encore connue. Une opération ne sera toutefois pas nécessaire. ● SI

Thiago Alcantara signe au Bayern

Le Bayern Munich a recruté le milieu de terrain de Barcelone Thiago Alcantara pour 25 millions d'euros. L'Espagnol de 22 ans a signé un contrat de quatre ans avec le Bayern. ● SI

Shaqiri pisté par Liverpool

Soumis à une forte concurrence au Bayern Munich, Xherdan Shaqiri pourrait être tenté d'aller voir ailleurs. Liverpool serait intéressé par l'international suisse, selon le journal gratuit anglais «Metro». Les Reds seraient prêts à mettre 20 millions de livres (environ 30 millions de francs) pour le transfert de l'ancien joueur du FC Bâle. Le Bayern Munich serait par contre plutôt disposé à prêter Shaqiri pour une année. ● SI

COURSE D'ORIENTATION

Le relais en bronze

Nouvelle médaille pour la Suisse lors des championnats du monde en Finlande. Sara Lüscher, Judith Wyder et Simone Niggli ont terminé troisièmes du relais dames remporté par les Norvégiennes devant les Finlandaises. Les messieurs, eux, ont pris le quatrième rang d'une course enlevée par la Russie. Jamais depuis 2004 l'équipe masculine n'était rentrée bredouille des Mondiaux. ● SI

TENNIS

Martina Hingis entre au Temple

L'ancienne no 1 mondial, Martina Hingis a été honorée à Newport (EU). La Saint-Galloise a été admise au Temple de la renommée (Hall of Fame) cinq ans après son retrait de la compétition. ● SI

Roger Federer contre Lorenzi ou Brands

Exempté de premier tour, Roger Federer effectuera sa rentrée sur le circuit ATP à Hambourg contre l'Italien Paolo Lorenzi (ATP 70) ou l'Allemand Daniel Brands (ATP 53). Le Bâlois, qui a déjà accroché deux fois ce tournoi sur terre battue à son palmarès, est la tête de série no 1 du tableau. ● SI

CYCLISME SUR PISTE

Encore une médaille

Théry Shir et Stefan Küng ont remporté une nouvelle médaille lors des championnats d'Europe M23 sur piste au Portugal. Les deux jeunes Suisses ont terminé deuxième avec 16 points de la course aux points derrière le duo français Bryan Coquard et Thomas Boudat (Fr) 19 points. Théry Shir et Stefan Küng avaient remporté l'or en poursuite par équipes. ● RÉD

ATHLÉTISME A un mois des Mondiaux, deux vedettes du sprint sont concernées par des affaires de dopage.

Tyson Gay et Asafa Powell contrôlés positifs

Tyson Gay est devenu le dernier «pur cent» de renom pris par la patrouille du dopage, un nouveau coup dur pour la discipline reine de l'athlétisme qui pensait retrouver un peu de son lustre grâce au duel entre l'Américain et Usain Bolt cet été aux Mondiaux. Gay a annoncé qu'il avait été contrôlé positif à un produit interdit qu'il n'a pas identifié et qu'il était dans l'attente du résultat de l'échantillon B, dans des propos repris par la presse américaine. Une autre affaire touche aussi l'athlétisme jamaïcain, dont Asafa Powell.

Tyson Gay a d'ores et déjà déclaré forfait pour les Mondiaux de Moscou (10-18 août), où devait se disputer la compétition la plus importante de la saison. L'Améri-

cain de 30 ans a expliqué qu'il avait fait «une erreur» et avait été trompé par une personne en qui il avait confiance. L'Agence américaine antidopage (Usada) a précisé dans un communiqué que l'échantillon B serait analysé rapidement. «Nous apprécions la façon dont M. Gay gère cette situation et son choix de se retirer volontairement de toute compétition pendant que la procédure suit son cours», a indiqué l'Usada.

Tyson Gay détenait les trois meilleures performances mondiales de la saison sur 100 m, en 9"75 (le 21 juin), 9"79 (le 4 juillet) et 9"86 (le 4 mai). Et ses 19"74 sur 200 m (23 juin) constituaient la deuxième performance de l'année à seulement un centième de Bolt.



Asafa Powell (à gauche) et Tyson Gay à Lausanne: ils sont dans des sales draps. KEYSTONE

Cinq Jamaïcains positifs

Asafa Powell, ancien recordman du monde du 100 m, a aussi annoncé qu'il avait été contrôlé positif à un produit dopant fin juin lors des sélections jamaïcaines pour les Mondiaux de Moscou, auxquels il ne participera pas. Le Jamaïcain de 30 ans, champion olympique du relais 4x100 m en 2008, a dit avoir été contrôlé positif à un produit stimulant qu'il a ingéré involontairement.

Powell fait partie d'un groupe de cinq athlètes jamaïcains, dont trois sprinters, contrôlés positifs lors des sélections nationales à Kingston. Sherone Simpson, vice-championne olympique du 100 m en 2008, a aussi reconnu qu'elle avait subi

un contrôle antidopage positif. Le troisième sprinter en question serait Nesta Carter, médaillé d'or olympique du relais 4x100 m en 2008 en 2012 aux côtés d'Usain Bolt, selon le quotidien britannique «The Daily Telegraph».

Selon le quotidien jamaïcain «The Gleaner», qui a le premier révélé les cinq contrôles positifs sans donner de nom, les sprinters auraient pu ingérer la substance interdite en consommant un complément alimentaire nouvellement introduit au sein de leur groupe d'entraînement.

Powell, Carter et Simpson s'entraînent ensemble au sein du groupe MVP Track Club en Jamaïque, sous les ordres de Stephen Francis. ● SI

MULTISPORTS Le passage du Gigathlon s'est parfaitement déroulé dans la région.

Neuchâtel a bien passé le relais

JULIÁN CERVIÑO (TEXTES)
CHRISTIAN GALLEY (PHOTOS)

Neuchâtel, et sa région, a été «envahi» par les concurrents du Gigathlon et leurs suiveurs. Samedi, le chef-lieu s'est animé très rapidement. Dès 7h30, les premiers participants partis en roller depuis Lyss sont arrivés dans la zone de transition dressée sur l'esplanade dans la Maladière. Une zone qui s'est de plus en plus animée au fil des heures et des arrivées des différents gigathlètes. Un relais bien passé.

Ces sportifs polyvalents et accomplis ont ensuite plongé dans le lac pour une longue section de natation de 3 km au large de Neuchâtel. La suite fut encore plus corsée avec une partie de VTT entre Neuchâtel, Bevaix, Châtillon, le Creux-du-Van (la Baronne), les Rochat et une descente vertigineuse vers Chamblon (65 km, +1200m). «La section VTT a presque été la plus jolie et intéressante de l'épreuve», affirme Alexandre Dimitriou, qui a disputé tout le Gigathlon en solitaire.

Le dernier jour de cette dixième édition s'est achevé par un parcours en vélo de route vers Lausanne et une dernière partie en course à pied de 16 km autour de la capitale vaudoise. Le point final de six jours de course rythmés par 30 étapes différentes avec au total

1068 km (+17 850 m). Le fait que plus de 80% des concurrents individuels aient terminé l'épreuve (27% en 2007) démontre que cette édition était plus équilibrée. Le beau temps a aussi facilité son bon déroulement.

«Parcours plus humains»

«C'était une belle édition», souligne André-Philippe Méan, qui participait à sa dixième édition dans une équipe de cinq, Les Chtis. «Les parcours étaient plus courts et plus humains.» Le médecin neuchâtelois n'avait pas encore effectué la terrible montée vers le Creux-du-Van depuis Bevaix en prononçant ces paroles.

Sa coéquipière Martine Pfeiffer, qui en était à son septième Gigathlon, a pris beaucoup de plaisir cette année. «Nous avons été épargnés par le mauvais temps, il n'y a pas eu de blessés et, comme d'habitude, c'était super bien organisé», relevait la Locloise. Équipier dans un team d'entreprise, Thomas Scheuner était enchanté. «C'est une organisation incroyablement minutée, beaucoup d'organisateur devraient prendre exemple», lâchait-il. D'accord, mais tous n'ont pas les mêmes moyens.

Quatrième lors de la partie individuelle sur les deux premiers jours, Maël Vallat a apprécié l'expérience aussi. «L'ambiance est exceptionnelle, même si on ne

parvient pas toujours à communiquer avec les concurrents suisses allemands», livrait le Chaux-de-Fonnier. «Vu ma condition, j'aurais presque pu faire les six jours tout seul.»

L'exploit de Dimitriou

Alexandre Dimitriou n'a lui pas hésité à tenter l'aventure en solitaire. Le Français de Corcelles a terminé 23e chez les hommes en 61h34'53". «Ça va de mieux en mieux», rigolait-il après la partie de natation à Neuchâtel. «On devrait encore continuer pendant cinq jours.» Le tout en se dépêchant de repartir afin de ne pas se faire rattraper par son poursuivant.

Hier, notre homme tenait un autre discours. «C'était vraiment dur», souligne-t-il. «Les concurrents courant en équipe dynamisent beaucoup la course et il n'est pas évident de tenir sur la distance.» Adepte de raid-aventure, le Savoyard d'origine n'est pas certain de reprendre le départ. «C'était un challenge, mais je préfère les épreuves avec un format plus nature», glisse-t-il.

Gros accident

Si la plupart des régionaux présents sur l'épreuve ont vécu une expérience positive, d'autres conserveront un souvenir moins souriant. Aligné en couple avec Crystel Matthey, le Chaux-de-Fonnier Maïc Em-



Un des nombreux relais passé sur l'esplanade de la Maladière.

menegger a été victime d'un gros accident en VTT. Il s'en tire avec vingt points de suture et il devra porter une minerve pendant six semaines.

Fabienne Lüthi, membre du team de Manon Tendon, a chuté à deux reprises en roller, mais elle a apprécié l'expérience. «A la fin, c'est le plaisir qui domine», assurait-elle en ar-

rivant à Neuchâtel, traduisant le sentiment général.

Seront-ils plus nombreux à tenter l'expérience l'année prochaine? «J'espère qu'il y aura plus de Romands», lançait Fränzi Aufdenblatten, qui a nagé à deux reprises pour une équipe formée par Swiss-Ski. «C'est une épreuve magnifique. Si on y prend part avec un team de 6 à 15 membres, il

n'y a pas besoin d'être super entraîné. Je n'avais jamais fait de natation dans un lac et j'y suis arrivé, même si ça n'a pas été facile.»

L'appel est lancé. Si jamais, le prochain Gigathlon, organisé par son «inventeur» Peter Wirz, va dépasser les frontières helvétiques puisqu'il aura lieu aux Pays-Bas, en Belgique et en Allemagne. ●



Des gigathlètes dans le lac de Neuchâtel.



Alexandre Dimitriou sort de l'eau.



Martine Pfeiffer et sa coéquipière Lyne Dubois.



Passage au Creux-du-Van vers la Baronne pour les vététistes.

CLASSEMENTS

GIGATHLON

Dixième édition. Coire - Lausanne en six jours et cinq disciplines (VTT, course à pied, natation, vélo en ligne, inline), 1068 km (+17 850m).

Individuel. Messieurs: 1. Roger Fischlin (Samstagern) 51h14'11". 2. Oliver Imfeld à 1h17'45". 3. Lukas Oehen (Agnò) à 2h06'27". Puis: 23. Alexandre Dimitriou (Fr. Corcelles) 61h34'53".

Deux derniers jours: 8. Raphaël Jeanrichard (Neuchâtel) 16h38'46".

Dames: 1. Nina Brenn (Flims) 55h55'55". 2. Andrea Huser (Aeschlen ob Tungen) à 2h46'43". 3. Barbara Schwarz (Horgen) à 5h46'57".

Couples. Six jours: 1. Michael Achermann (Stans), Katerina Orthaber (Ennetbürgen) 49h49'55". 2. Simon Zahnd (Thierachern) et Yvonne Zahnd (Thierachern) à 55'51". 3. Christian Bauer (Ennetbaden), Andrea Landolt (Langenthal) à 59'52".

Couples. Deux derniers jours: 28. NeuchAdventure 1 (Stéphanie et Fabien Juan, Chézard-Saint-Martin) 16h32'24". 29. Laurence et Florian Lambercier (Chézard-Saint-Martin) 16h32'26". 45. NeuchAdventure 2 (Françoise Streiff et Yves Geiser, Le Landeron) 17h21'03".

Équipes de cinq, six jours: 1. Chelle Östringer (Aegerten), Friedrich Dähler (Ettingen), Pascal Schmutz (Riehen), Sabrina Rossow (All), Silvan Marfurt (Buchs) 42h32'27". Puis: 33. Young Rhinos (Manon Tendon, Neuchâtel; Patrick Lüthi, Marin; Fabienne Lüthi, Kirchwindach; Grégoire Schneider, Corcelles; Damien Guélat, Bussigny) 52h17'17". 80. The Wayne Train (avec Cindy Chanbey, Bôle) 55h52'01". 106. Souder Hero Team (Fabrice Petignat, La Neuveville; Thierry Schoeni, La Neuveville; Véronique Arthaud, Genève; John Marden, Genève; Anne-Chantal Cossetti, Bevaix) 57h37'14". 170. Les Chtis (Martine Pfeiffer, Le Locle; André-Philippe Méan, Neuchâtel; Jean-Marc Fellrath, Neuchâtel; Kurt Raess, Gletterens; Lyne Dubois, La Ferrière) 62h20'35".

Équipes. Deux derniers jours: 1. En Alpin-Naturenergie 12h52'16". Puis: 44. Swiss Optic (avec Marianne Reiser, Neuchâtel) 15h11'40". 132. Les Quadras en folie (Sandra Dubois Menoud, La Neuveville; Michel Grandchamp, Cheyres; Catherine Guilloid, La Neuveville; Philippe Pellaton, Hinterkappelen; Eric Harder, Fribourg) 17h09'28". 140. The Netherlands (avec Regina Kehrl, La Chaux-de-Fonds) 17h31'44". 150. Dopamine (Patrice Lorimier, Payeme; Florence Manrau, Auvernier; Pierre Faivre, Saint-Aubin; Patrick et Caroline Pellaton, St-Aubin) 18h02'14".

VOILE

Première vraie victoire pour le Team New Zealand

Le catamaran néo-zélandais Emirates Team New Zealand (ETNZ) a remporté samedi la première vraie régates des régates éliminatoires de la Coupe de l'America. Les Kiwis, barrés par Dean Barker, ont aisément pris la mesure des Italiens de Luna Rossa de Chris Draper, dans la baie de San Francisco, à l'issue d'une course d'environ 45 minutes, disputée sur un parcours de 16 milles (29,6 km). ETNZ est le favori pour gagner le droit d'affronter le détenteur de la Coupe de l'America, Oracle Team USA, du 7 au 21 septembre, sur le même plan d'eau.

Trois vraies fausses régates avaient eu lieu auparavant. Le 7 juillet, les Kiwis avaient rem-

porté la première en solo, leur adversaire suédois Artemis n'étant pas encore mis à l'eau. Ils avaient récidivé deux jours plus tard, Luna Rossa ayant décidé de boycotter la course en raison d'un litige avec les organisateurs sur un point du règlement. Les Italiens avaient pour leur part gagné jeudi lors de leur régates virtuelle contre le «fantôme» d'Artemis. Chaque challenger doit rencontrer chacun de ses deux adversaires à cinq reprises.

La course de samedi, courue sous le soleil et avec des vents de 18 à 20 nœuds, était donc le premier duel de cette 34e Coupe de l'America. Les Kiwis ont pris le meilleur départ et ont ensuite largement dominé la course. ● SI

AVIRON

Suisses en évidence aux régates du Rotsee

Les rameurs suisses se sont mis en évidence lors des finales de la Coupe du monde sur le plan d'eau du Rotsee (LU). En skiff poids légers, catégorie non olympique, Michael Schmid (SC Lucerne) et Simon Schürch (SC Sursee) sont montés sur le podium derrière le Portugais Pedro Fraga. C'est la première fois que deux embarcations suisses montent en même temps sur le podium lors d'une finale internationale sur le Rotsee. ● SI

TENNIS

Conny Perrin échoue à Bad Gastein

Conny Perrin (WTA 295) a échoué au deuxième tour des qualifications du tournoi WTA 235 000 dollars de Bad-Gastein (Autriche). Après avoir battu la Serbe Teodora Miric (WTA 321) au premier tour (2-6 6-3 6-2), la Chaux-de-Fonnière s'est inclinée 5-7 7-5 6-2 au deuxième contre la Slovaque Michela Honcova (WTA 258), sa partenaire de double dans le tableau final. ● CPE

GOLF

Belle remontée de Martin Rominger

Grâce à un excellent dernier parcours de 65 coups, le Grison Martin Rominger est remonté au 13e rang du Swiss Challenge à Hildisrieden. La victoire est revenue au Français Victor Riu. Le Neuchâtelois Nicolas D'Incau n'a pas passé le cut et termine 87e. ● SI-RÉD



MICHEL CYMES

Gérer son stress

«Les pouvoirs extraordinaires du corps humain», sur France 2, donne des ailes au médecin Michel Cymes (photo Nathalie Guyon/FTV France 5): «Après la Tanzanie et le Mont-Blanc, nous tournerons en septembre une troisième édition à la Réunion. Pour comprendre comment notre corps gère le stress, Adriana Karembeu et moi-même serons mis à rude épreuve!». Trois numéros d'«Aventures de médecine» sont aussi prévus, dont l'un sur la grande saga du cœur avec des séquences filmées au bloc opératoire. Toujours pour France 2, Michel Cymes tournera fin août un



programme court comique dans lequel il sera «presque» médecin! Enfin sur France 5, il poursuivra «Le magazine de la santé», avec quatre nouveaux chroniqueurs, et «Enquête de santé», une fois par mois.

STÉPHANE PLAZA
En couple avec
Karine Le Marchand

Après l'émission «On ne choisit pas ses voisins», Stéphane Plaza annonce un nouveau projet avec Karine Le Marchand, axé cette fois sur les couples. L'animateur a lâché cette confiance au sujet

de sa rentrée, marquée par de nouveaux numéros de «Recherche maison ou appartement», «Maison à vendre» et «On ne choisit pas ses voisins». «J'ai décidé d'être heureux», elle, ne sera pas reconduite.

PHILIPPE CANDELORO

Il fait patiner les stars sur M6

Philippe Candeloro, Surya Bonaly, Gwendal Peizerat et Sarah Abitbol seront les têtes d'affiche de «Ice: quelle sera la meilleure équipe?», une émission sur le patinage artistique sur M6 en fin d'année. Ce nouveau concours mettant aux prises des personnalités sur la glace n'est pas sans rappeler «Danse avec les stars», sur TF1, que connaît bien Candeloro pour y avoir été finaliste en 2011.

RTS Un

- 7.00 Quel temps fait-il ?
- 7.30 Euronews
- 8.15 Top Models
- 8.40 Plus belle la vie
- 9.05 Top Models
- 10.50 Euronews
- 11.05 Les feux de l'amour
- 11.45 Scènes de ménages
- 12.10 Plus belle la vie
- 12.45 Le journal
- 13.05 Ensemble
- 13.10 Toute une histoire
- 14.15 Titanic
- Film TV. Drame. Aus. 2012. VM. Réalisation : Jon Jones. 3h00 (1 et 2/4). Avec Peter McDonald.
- 17.10 Les craquantes
- 17.40 Monk
- 18.25 Top Models
- 18.55 Couleurs d'été
- 19.30 Le journal
- 20.10 Cash

20.30 FILM



Box office à la carte

Hanté par ses ex ★
Film. Comédie sentimentale. Avec Jennifer Garner.
OU
Copains pour toujours ★
Film. Comédie. Avec C. Rock.

- 22.15 Game of Thrones
- Série. Fantastique. EU. 2012. Saison 2. Avec Peter Dinklage, Lena Headey, Nikolaj Coster-Waldau, Kit Harington. 2 épisodes. Inédits. Dans le conflit qui oppose les Stark aux Lannister, Catelyn tente de nouer des alliances et traite avec Renly Baratheon.
- 0.00 L.A. Enquêtes prioritaires
- 0.45 Couleurs d'été

RTS Deux

- 6.30 Minimabule
- 7.30 Mabule
- 11.05 Quel temps fait-il ?
- 12.00 RTSinfo
- 12.45 Quel temps fait-il ?
- 13.20 Le journal
- 13.40 RTSinfo
- 15.05 En Vogue Magazine. La mode suisse et ses défilés.
- 15.30 Mise au point
- 16.05 Temps présent
- 17.05 La vie secrète d'une ado ordinaire
- 17.50 Heartland
- Série. En route vers l'enfer.
- 18.40 Gossip Girl
- Série. S comme Star.
- 19.30 Le journal signé
- 20.00 Trio Magic & Banco
- 20.10 Passe-moi les jumelles

20.40 FILM



Sur un arbre perché

Film. Comédie. Fra. 1970. Réalisation : Serge Korber. 1h25. Avec Louis de Funès. Une voiture est immobilisée sur la cime d'un pin parasol accroché à une falaise.

- 22.10 Trio Magic & Banco
- 22.15 Michel Drucker, itinéraire d'un enfant de la télé Documentaire. Société. Fra. 2012. Réalisation : Jean-François Kervean et Jean-Pierre Devillers. 1h45.
- 0.00 Montreux Comedy Festival Spectacle. Carte blanche à Jérémy Ferrari & Arnaud Tsamère.
- 1.30 Les experts

TF1

- 6.10 Zoé Kézako
- 6.20 La famille Cro
- 6.25 Tfou de yoga
- 6.30 Tfou
- 8.30 Téléshopping
- 9.15 Secret Story
- 10.05 Mon histoire vraie
- 10.20 Petits secrets entre voisins
- 11.00 Au nom de la vérité
- 12.00 Les 12 coups de midi !
- 13.00 Journal
- 13.55 Les feux de l'amour
- 14.55 La vérité en face
- Film TV. Drame.
- 16.30 Quatre mariages pour une lune de miel
- 17.20 Bienvenue chez nous
- 18.15 Secret Story
- 19.05 Money Drop
- 20.00 Journal
- 20.40 Nos chers voisins

20.50 SÉRIE



Les experts : Miami

Série. Policière. EU. 2009. Saison 8. Avec David Caruso. 2 épisodes. Rahim Farouq est trouvé mort dans le garage de Brian, un ami de Kyle. Il a été immolé par le feu.

- 22.25 Les experts : Miami
- Série. Policière. EU. Avec David Caruso, Emily Procter. 2 épisodes. L'esprit d'une victime ne veut pas quitter Calleigh jusqu'à ce qu'elle lui rende justice...
- 0.00 Dexter
- Série. 1^{re} goutte de sang - Tout cloisonner.
- 2.00 Sept à huit
- 3.40 Reportages

France 2

- 5.35 Strictement platonique
- Série. 2 épisodes.
- 6.30 Télématin
- 9.05 Des jours et des vies
- 9.30 Amour, gloire et beauté
- 10.00 Le jour où tout a basculé
- 10.55 Motus
- 11.25 Les z'amours
- 12.00 Tout le monde veut prendre sa place
- 13.00 Journal
- 13.50 Toute une histoire
- 15.30 Une vie française
- Film TV. Drame.
- 17.10 Drôle de famille !
- Série. Pilote.
- 18.55 Avec ou sans joker
- 19.25 Le cube
- 20.00 Journal
- 20.40 Tirage du Loto

20.45 SÉRIE



The Closer : L.A. Enquêtes prioritaires

Série. Policière. EU. Avec Kyra Sedgwick, J.K. Simmons, Corey Reynolds 3 épisodes. Un jeune prostitué aperçoit un homme semblant enterrer le corps d'une femme.

- 23.00 Private Practice
- Série. Comédie dramatique. EU. 2010. Saison 4. Avec Kate Walsh, Tim Daly, Audra McDonald. 2 épisodes. Charlotte est confrontée à son violeur, qui est admis aux urgences avec un couteau dans la poitrine.
- 0.30 David et Jonathas
- Opéra.
- 2.45 Toute une histoire

France 3

- 6.00 Euronews
- 6.40 Ludo
- 8.20 Ludo vacances
- 12.00 12/13
- 12.55 Village départ
- Magazine. En direct de Vaison-la-Romaine.
- 14.10 VTT
- Championnat de France. À Auron.
- 15.05 Keno
- 15.10 Un cas pour deux
- 16.10 Des chiffres et des lettres
- 16.55 Harry
- 17.30 Slam
- 18.10 Questions pour un champion
- 18.40 Voile
- 19.00 19/20
- 20.00 Tout le sport
- 20.15 Plus belle la vie

20.45 FILM



Le premier cercle

Film. Thriller. Fra. 2008. Réalisation : L. Tuel. 1h34. Avec Gaspard Ulliel, V. Giocante. La lutte entre Milo Malakian, un chef de clan, et son fils Anton, qui veut en sortir.

- 22.20 Soir/3
- 22.45 Pars vite et reviens tard
- Film. Policière. Fra. 2006. Réalisation : Régis Wargnier. 1h50. Avec José Garcia. Un commissaire de police enquête sur une mystérieuse série de meurtres liée à une épidémie de peste.
- 0.40 SLC Salut les copains
- 2.30 Soir/3

M6

- 6.00 M6 Music
- 7.30 Glee
- Série. De la poudre aux cheveux - Promotion matelas.
- 9.00 M6 boutique
- 10.15 Malcolm
- Série. Les funérailles - Pom Pom Boy - Le mot de trop.
- 11.45 Desperate Housewives
- 12.45 Le 1245
- 13.05 Scènes de ménages
- 13.45 Un cœur à l'hameçon
- Film TV. Comédie sentimentale.
- 15.40 Disparition sous les tropiques
- Film TV. Thriller.
- 17.15 En famille
- 17.35 Un dîner presque parfait
- Jeu. Angers.
- 18.45 100 % mag
- 19.45 Le 1945
- 20.05 En famille

20.50 TÉLÉRÉALITÉ



L'amour est dans le pré

Téléréalité. Présentation : Karine Le Marchand. 2h20. Inédit. Les prétendants et prétendantes sont arrivés chez Thomas, Sophie, Fifi, Gilles et Jean-Louis.

- 23.10 Nouveau look pour une nouvelle vie
- Divertissement. Présentation : C. Cordula. 1h15. Spécial mariage : Pascal et Gaëlle. Inédit Pascal et Gaëlle vont se marier, mais : sa robe n'est plus disponible, il n'a pas de costume... et leur fille, n'a rien à se mettre ! Frédéric et Nelly.
- 1.40 The Unit : commando d'élite

ARTE

- 8.30 Xenius
- 9.00 Le roi du mont Ventoux
- 10.15 Le plus gros crocodile du monde
- 11.00 Le fleuve Amour
- 12.00 Vins à la carte
- 12.30 Arte journal
- 12.45 Australie, les cow-girls tiennent les rênes
- 13.35 Fais-moi plaisir !
- Film. Comédie.
- 15.05 Les grands cols du Tour de France
- 15.30 Trappeurs de volcans
- 16.15 Agents troubles
- 17.10 Xenius
- 17.35 Mystères d'archives
- 18.05 La ruée vers l'opale
- 19.00 L'Allemagne des bords de mer
- 19.45 Arte journal
- 20.05 Forêts vierges d'Europe

20.50 FILM



Le charme discret de la bourgeoisie

Film. Comédie. Fra. 1972. Réalisation : Luis Buñuel. 1h40. Avec Fernando Rey, Delphine Seyrig, Stéphane Audran. Trois hommes BCBG se livrent à un discret trafic de drogue.

- 22.30 Cet obscur objet du désir
- Film. Comédie dramatique. Fra-Esp. 1977. Réalisation : Luis Buñuel. 1h45. Avec Fernando Rey, Ángela Molina. L'histoire d'un homme épris de sa femme de chambre, qui se refuse à lui et le nargue.
- 0.10 La chambre cambodgienne
- 1.05 Hotel désir

RTL 9

- 17.30 Les destins du cœur
- 18.30 Top Models
- 18.55 Le bonheur en héritage
- 19.45 112 Unité d'urgence
- 20.45 Les cordes de la potence
- ★ ★ Film. Western
- 22.35 Piège à Hong Kong
- ★ Film. Action
- 0.15 Charme Academy

TV5MONDE

- 19.35 Tout le monde veut prendre sa place
- 20.30 Le journal de France 2
- 21.00 Cléo de 5 à 7
- ★ ★ Film
- 22.30 TV5 monde, le journal
- 22.45 Le journal de la RTS
- 23.20 Les carnets du boulingueur
- 0.15 TV5 monde, le journal - Afrique

FRANCE 5

- 19.50 Au cœur des chutes d'Iguazu
- 20.40 Sale temps pour la planète !
- 21.30 Masdar, une cité verte au pays de l'or noir
- 22.20 C dans l'air
- 23.35 Superstructures SOS
- 0.30 Le gluten : faut-il en avoir peur ?

ARD

- 19.45 Wissen vor acht - Zukunft
- 20.00 Tagesschau
- 20.15 The King's Speech - Die Rede des Königs
- Film
- 22.05 Exklusiv im Ersten
- 22.35 Tagesthemen
- 23.05 Die Story im Ersten
- 23.50 Geschichte im Ersten
- 0.35 Nachtmagazin

SF2

- 16.05 Emergency Room - Die Notaufnahme
- 16.50 Boston Legal
- 17.35 Chuck
- 18.20 Desperate Housewives
- 19.10 Gossip Girl
- 20.00 Dr. House
- 20.50 The Glades
- 21.35 The Good Wife
- 22.25 sportaktuell
- 22.45 Dexter
- 0.25 Dr. House

RAI 1

- 17.00 TG 1
- 17.15 Estate in diretta
- 18.50 Reazione a catena
- 20.00 Telegiornale
- 20.30 TecheTecheTé, vista la rivista
- 21.15 Il Commissario Montalbano
- 23.15 TG1 60 Secondi
- 23.30 Overland
- 0.25 TG1 - Notte
- 1.00 Sottovoce

TMC

- 11.40 Alerte Cobra
- 13.25 TMC infos
- 13.45 Miss Marple
- 15.30 Arabesque
- 18.05 Alerte Cobra
- 20.45 Les grandes vacances
- ★ ★ Film. Comédie
- 22.25 Faites sauter la banque !
- ★ Film
- 0.00 Octopus
- Film TV.

EUROSPORT

- 17.45 Football. Euro féminin. Angleterre/Russie. Match de groupe (groupe C). En direct
- 20.00 La vie en bleu. Documentaire
- 20.30 Football. Euro féminin. Espagne/France. Match de groupe (groupe C). En direct
- 22.30 La vie en bleu

RSI 1

- 19.00 Tahiti e Bora Bora
- 19.30 Il Quotidiano
- 20.00 Telegiornale
- 20.40 E alla fine arriva mamma
- 21.05 Baby Mama
- ★ ★ Film. Comédie
- 22.40 Telegiornale notte
- 23.05 Segni dei tempi
- 23.25 Vol spécial
- 1.05 Repliche continuate

ZDF

- 18.05 SOKO 5113
- 19.00 heute
- 19.25 Die 10 größten Urlaubsfallen
- 20.15 Mörder auf Amrum
- ★ ★ Film TV
- 21.45 heute-journal
- 22.15 Wolfman
- ★ ★ Film. Horreur
- 23.45 heute nacht
- 0.00 Zwischen uns das Paradies
- Film TV. Drame.

TVE I

- 16.00 El Tiempo
- 16.15 Saber y ganar
- 17.00 Gran reserva, el origen
- 17.50 España en 24 horas
- 18.15 Zoom net
- 19.30 Letris
- 20.20 Corazón
- 21.00 Telediario 2^o Edición
- 22.15 El tiempo
- 22.25 Giné
- Film
- 1.00 Reportero de la historia

MEZZO

- 15.40 Intermezzo
- 17.00 Alessandro
- 20.00 Intermezzo
- 20.30 Falstaff
- 22.40 Intermezzo
- 23.30 Laurent de Wilde «Over the clouds» trio Live à La Dynamo au Banlieues Bleues
- 0.25 Paquito di Rivera au festival Jazz in Marciac

CANAL+

- 18.45 Le JT de Canal+
- 19.05 Le News Show
- 20.15 WorkinGirls
- 20.30 Le petit journal de l'été
- 20.55 Case Sensitive
- 22.25 Spécial investigation
- 23.20 L'œil de Links
- 23.45 L'onde Charles
- ★ Film
- 1.25 Madame Solario
- ★ Film. Drame.

PLANETE +

- 18.45 Les toiles du monde
- 19.40 Afrik'art
- 20.45 Rasputine, le diable incarné
- 21.35 L'énigme des Romanov
- 22.30 Une vie après l'homme
- 0.05 Histoire des services secrets français
- 3.40 Les Trois Guerres de Madeleine Riffaud

SF1

- 18.40 glanz & gloria
- 19.00 Schweiz aktuell
- 19.25 SRF Börse
- 19.30 Tagesschau
- 19.55 Meteo
- 20.05 Danke Happy Day
- 20.55 Cover Me
- 21.50 10vor10
- 22.20 James Bond 007: Der Hauch des Todes
- ★ ★ ★ Film
- 0.35 Tagesschau Nacht

RSI 2

- 19.25 Leverage - Consulenze illegali
- Film TV
- 20.10 Family Law
- 20.50 Insieme
- 21.00 60 minuti estate
- 22.10 Studio medico
- 23.00 CINEMA Suisse
- 23.25 The Good Wife
- 0.10 Avo Session
- Basel
- 1.25 Il Quotidiano

RTPI

- 18.45 Noticias RTP Madeira
- 19.00 Portugal em Direto
- 20.00 Ler +, ler melhor
- 20.15 Baía das Mulheres
- 21.00 Telegiornal
- 22.30 Portugal Negocios
- 23.00 Anticrisis
- 23.00 Portugueses Pelo Mundo
- 23.45 Jogos Cruéis
- 1.00 24 horas

MTV

- 15.15 Dance Crew
- 16.00 Mon incroyable anniversaire
- 16.55 Ma maison de ouf
- 17.40 Rencard d'enfer
- 19.00 Hard times
- 19.55 Room Raiders
- 20.45 Underemployed
- 22.25 Jersey Shore
- 0.00 Crash Canyon
- 1.00 Clips en HD

TÉLÉOBJECTIF RÉUSSIR TOR

Boucle à 12.00 - 14.00 - 16.00 - 18.00 - 20.00 - 22.00 Pension Complète de Pierre Chesnot par la troupe de théâtre Atzac du Landeron. Maria Kopp a une véritable passion pour le chant lyrique

RADIO

Espace 2

6.06 De 6 à 7.06 Les matinales 9.06 Babylone 10.06 Musique en mémoire 11.06 Entre les lignes 12.06 Magma 13.00 Journal 13.30 L'humeur vagabonde 14.06 Fauteuil d'orchestre 16.00 Imaginaire 16.30 A vue d'esprit 17.06 D'un air entendu 18.03 De 6 à 7 19.06 Babylone 20.00 Concert du mardi 22.30 Journal 22.42 Jazz 0.03 Musique en mémoire



ADRESSES UTILES

URGENCES

- **Urgences sanitaires et ambulance: 144**
- **Police: 117**
- **Feu: 118**
- **Intoxication: 145**
- **Centre d'urgences psychiatriques (CUP): 032 755 15 15**

NEUCHÂTEL

➤ La Providence

Permanence médicale et chirurgicale pour adultes dès 16 ans. 7 jours sur 7, 7h-20h. 032 720 30 42

➤ Polyclinique

Centre médical, av. du 1er Mars 4. Lu-sa, 032 724 55 55

➤ Pharmacie de service

Pharmacie de la Gare, jusqu'à 20h30.

En dehors de ces heures, le 144 renseigne

➤ Dépannage eau, gaz, électricité 032 855 24 24

➤ Bibliothèque publique et universitaire

Lecture publique: Lu 12h-19h. Ma 10h-19h. Me 12h-19h. Je 10h-19h. Ve 12h-19h. Sa 9h-17h.

Fonds d'étude: Lu-ve 10h-12h/14h-19h. Sa 9h-12h.

Salle de lecture: Lu-ve 10h-22h. Sa 8h-17h.

Salle Rousseau: Fermée pour cause de travaux, jusqu'au printemps 2014

➤ Bibliothèque à domicile

Service gratuit de la Croix-Rouge, tél. 032 886 886 0

➤ Bibliothèque des pasteurs

Ma-ve 8h-11h30. Ma 13h30-17h15

➤ Bibliothèque Pestalozzi

Ma-ve 10h-12h/14h-18h. Sa 9h-12h

➤ Ludothèque Pestalozzi Ma-je 14h-18h

➤ Bibliomonde

Livres en langues étrangères. Lu 14-17h. Ma 9-11h/14-17h.

Me 14-17h. Je 16-19h. Ve 14-17h. Sa 10-12h

➤ Piscines du Nid-du-Crô

Intérieure: Lu-ve 8h-22h. Sa 8h-21h. Di 9h-20h. Fermée

jusqu'au dimanche 18 août inclus

Extérieure: tous les jours, 9h-21h

➤ Piscines de Serrières

Tous les jours, 10h-20h

LITTORAL-OUEST

➤ Pharmacie de garde

Le no gratuit 0800 832 800 renseigne

➤ Médecin de garde

079 387 21 00. Je-sa-di 18-8h. Lu-ma-me-ve 12h-14h/18h-8h

AUVERNIER

➤ Bibliothèque pour enfants

Ve 15h30-17h. Me 14-15h30

➤ Bibliothèque publique Ma 9-11h. Je 14-16h

➤ Bibliothèque communale

Ma 14h-19h. Je 9h-11h/14h-18h

BEVAIX

➤ Bibliothèque communale

Ma 14h-19h. Je 9h-11h/14h-18h

BÔLE

➤ Bibliothèque des jeunes

Collège. Lu/je 15h15-17h15

BOUDRY

➤ Bibliothèque communale

Ma 15h-18h. Me 14h-18h. Je 15h-19h

➤ Ludothèque de la Basse-Areuse

Ma 14h-16h30. Me 15h30-18h. Je 16h-18h30

COLOMBIER

➤ Bibliothèque communale

Me 14-18h, je 16-20h

CORCELLES-CORMONDRECHE

➤ Bibliothèque communale

Lu 16h-19h. Me-je 15h-18h

CORTAILLOD

➤ Bibliothèque communale

Ma 15h30-18h30. Me 14-17h. Ve 15h30-17h30

GORGIER-LA BÉROCHE

➤ Bibliothèque intercommunale Me-ve 15-19h

PESEUX

➤ Bibliothèque jeunesse

Collège des Coteaux. Lu 13h30-17h. Ma 14-17h. Me 8-10h/13h30-17h. Ve 8-12h

➤ Bibliothèque adultes

Temple 1a. Ma 10-12h. Me 17-19h. Je 17-20h

SAINT-AUBIN

➤ Ludothèque ZigZagZoug

Je 15h-17h, sa 10h-12h

LITTORAL-EST

➤ Pharmacie de garde

Le 144 renseigne

➤ Permanence médicale

Cornaux, Cressier, Le Landeron, Lignières: le 144 renseigne

La Neuveville, Douanne, Gléresse, Plateau de Diesse: 0900 900 024 (1,95/min.)

LE LANDERON

➤ Bibliothèque des Deux Thielles

lu 13h30-17h. Ma 9h30-11h30/13h30-16h. Me 15-17h.

Je 15-19h. Ve 10-12h

LA TÈNE

➤ «La ludotène» Lu/je 15h30-18h

➤ Bibliothèque-médiathèque

Ma 10h-12h/15h-19h. Me 15h-18h. Je 15h30-19h. Ve 9h-12h

VAL-DE-RUZ

➤ Hôpital de Landeyeux

032 854 45 45. Polycliniquechirurgicale: Lu-ve 8h-18h30

➤ Pharmacie de service

Pharmacie du Val-de-Ruz, Fontainemelon, 032 853 22 56, dès 18h30

➤ Médecin de garde

Cabinet de Fontainemelon, 032 853 49 53, 18h-8h

Cabinet de Cernier, 032 853 22 77, 032 853 21 24, 032 853 19 64

FONTAINEMELON

➤ Bibliothèque communale

Lu 19h-21h. Je 13h30-15h30

➤ Bibliothèque des jeunes Lu/je 15h-17h30

➤ Ludothèque de la Colombine

Lu/je 15h-17h30. Sa 9h30-11h30

LES GENEVEYS-SUR-COFFRANE

➤ Bibliothèque communale Je 19h-20h

➤ Bibliothèque des jeunes Je 15h30-17h

VAL-DE-TRAVERS

➤ Médecin de garde 032 888 90 00

➤ Pharmacie de service 032 888 90 00

➤ Hôpital Couvet 032 864 64 64

➤ Foyer d'accueil L'Étoile 032 863 21 91

COUVET

➤ Bibliothèque communale

Lu 17h-19h. Me 15h-17h. Ve 14h-16h

➤ Ludothèque Lu/je 17h-18h30

FLEURIER

➤ Bibliothèque communale

Lu/ma 17h-20. Je 15h-18h

LA CHAUX-DE-FONDS

➤ Pharmacie de garde

Pharmacie de la Gare, place de la Gare. Lu-sa jusqu'à

19h. Di et jours fériés 9h-13h/15h-19h. En dehors de ces

heures, le 144 renseigne

➤ Dépannage eau, gaz, électricité

032 843 90 00

➤ Bibliothèque de la ville

Service de prêt, discothèque et salle de lecture: Lu 13h-

20h. Ma 10h-20h. Me-je 10h-19h. Ve 13h-19h. Sa 10h-16h.

Jusqu'au 19 juillet: 15h-19h, samedi fermée

➤ Bibliothèque des jeunes I

Ronde 9 Lu-ve 13h45-18h. Sa 10h-12h. Du 15 juillet au 4

août, fermée.

➤ Bibliothèque des jeunes II

Président Wilson. Lu-ve 13h45-18h. Sa 10h-12h. Du 15

juillet au 4 août, fermée

➤ Ludothèque

Lu, ma, je 15h30-18h30. Fermée durant les vacances

➤ Bibliothèque chrétienne

Le Papyrus. Jardinière 90. Ma, je 16h-18h30. Fermée durant

les vacances scolaires.

AVIS MORTUAIRES

Sur la pointe des pieds,

elle s'en est allée,

sans déranger.



ADRESSES

RÉGION

➤ Accompagnement

De personnes en fin de vie. Service bénévole.

032 886 80 70

➤ Alcoolisme

SOS Alcool 24h/24. 0848 805 005

➤ ANAAP (psychiatrie)

Association neuchâteloise d'accueil et d'action

psychiatrique. Permanence psycho-sociale, après-midi:

Neuchâtel, Plan 19 La Chaux-de-Fonds, Beau-Site 29.

Fleurier, Grand-Rue 7. Groupes d'entraides, groupe des

proches, 032 721 10 93

➤ ANPP (psychologie)

Association neuchâteloise des psychologues et

psychologues-psychothérapeutes. 032 767 93 03.

info@anpp.ch

➤ Association Alzheimer

032 886 83 59, tous les jours 8h-11h30/14h-16h30, sauf

après-midi. Groupes de contact, lieux de rencontre,

présence à domicile, séminaires, groupe d'entraide pour

jeunes proches, www.alz.ch/ne

➤ Assoc. suisse maladie de Parkinson

Groupe neuchâtelois. 3e jeudi tous les 2 mois.

032 753 10 61. Parkinson, ligne gratuite 0800 80 30 20,

ouverte chaque 3e mercredi du mois 17h-19h

➤ Cancer

Ligue neuchâteloise contre le cancer, permanence lu-ve

8h-12h/13h30-17h30 ou sur rendez-vous, 032 721 23 25.

Vivre comme avant, cancer du sein, d'anciennes

opérées à votre écoute, visite sur demande,

032 721 23 25/032 751 18 13/032 724 32 19

➤ Caritas Neuchâtel

Espace des Montagnes. Collège 11, La Chaux-de-Fonds.

Programme d'insertion et lieu d'accueil. Lieu d'accueil,

lu 14h-17h et je 14h30-16h30, 032 886 80 60.

Epicérite. Collège 13. Lu 13h30-18h. Ma-ve 8h30-12h/13h30-

18h. Sa 8h30-12h. 032 964 12 70

➤ Cartons du cœur

District de Neuchâtel, Boudry et Val-de-Ruz, 079 152 11 11,

lu-ve 8h-10h. Montagnes neuchâteloises et Val-de-

Travers, 079 310 50 20, lu-ve 9h-10h.

www.cartonsducœur-ne.ch

➤ Jeunes handicapés

Service de dépannage, ma 19h-21h, 032 725 53 06. Me-ve

9-11h, 032 835 14 55. Je 13-16h, 032 926 85 60

➤ La Leche League

Soutien et accompagnement à l'allaitement et le

maternage. 032 751 51 31

➤ Lecture et compagnie

Les lecteurs/trices bénévoles se rendent à domicile ou

en institution. Case postale 332, 2035 Corcelles.

079 543 44 62.

➤ Ligue NE contre le rhumatisme

Conseil social, c/o Pro Infirmis, rue de la Maladière 35,

032 722 59 60, fax 032 722 59 70. Secrétariat administratif

et cours, 032 913 22 77

➤ MédiaNE

Association de médiation. Permanence, je 17h30-19h,

Hôtel des Associations, L.-Favre 1, Neuchâtel. 032 725 18 18.

www.medialogue.ch, mediane@mediane.ch

➤ Mouvement de la condition paternelle

Conseils dans les cas de séparation et divorce, CP 261,

2034 Peseux

➤ NOMAD stomathérapie canton

Pont 25, La Chaux-de-Fonds. 032 886 82 50.

centre.stomatherapie@nomad-ne.ch

➤ NOMAD Magasin matériel de soins

Pont 25, La Chaux-de-Fonds. 032 886 82 52.

magasin@nomad-ne.ch

➤ Pro Infirmis

Au service de personnes en situation de handicap.

Neuchâtel, Maladière 35, lu-ve 8h-12h/14h-17h, 032 722 59

60, neuchatel@proinfirmis.ch. La Chaux-de-Fonds,

Marché 4, lu-je 8h-12h/14h-17h, 032 967 86 20

➤ Pro Senectute Arc Jurassien

Au service des aînés, conseil social, 032 886 83 40.

Service des repas. 032 886 83 30

➤ Sages-femmes à domicile

Pour tout le canton, Les Franches-Mont

AVIS MORTUAIRES

La perte d'une maman est le premier chagrin que l'on pleure seul.

J'ai vécu pour ceux que j'aimais
Je les ai aimés plus que moi-même
et ma joie fut de leur donner
ce que j'avais en moi de meilleur.

Ses filles: Yvonne Chopard Meyer
Yvette Rossinelli-Chopard
Geneviève Jeanneret-Chopard et son ami André

Ses petits-enfants: Maryline et Jean-François Spadone-Boule
leurs enfants Valentin et Lou
Stéphanie et Philippe Malnati-Boule
leurs enfants Inès, Tiago et Romane
Antony Boule et son amie Juliette

ainsi que la famille de feu Nelly Boule-Chopard,
sa belle sœur: Laurette Theurillat et famille
son filleul: Claude Perotto

ainsi que les familles Houriet, Berger, Aellen parentes et amies
ont la tristesse de faire part du décès de

Madame Bluette CHOPARD-HOURIET dite Blu-Blu

qui nous a quittés dans sa 92e année.

Sonvilier, le 13 juillet 2013.

Adresse de la famille: Geneviève Jeanneret
Rue du Parc 25
2300 La Chaux-de-Fonds

La cérémonie d'adieu sera célébrée mercredi 17 juillet à 14 heures
en l'église de Sonvilier.

Notre maman repose dans une chambre mortuaire
des pompes funèbres Niggli au cimetière de Saint-Imier.

Une pensée particulière au groupe de prières
ainsi qu'à toutes les personnes qui l'ont réconfortée.

Cet avis tient lieu de faire-part.



Maintenant mon Dieu m'a donné le repos.
1 Rois 5:4

Son fils Enzo
Ses parents Egidio et Danièle Capelli
Son frère Fabiano Capelli et ses enfants Alexandre, Antoine, Alicia
Les familles en Suisse et en Italie, parentes et alliées
ont la tristesse de faire part du décès de

Christophe CAPELLI

qui a décidé de nous quitter.

Le Locle, le 12 juillet 2013.

La cérémonie sera célébrée le mardi 16 juillet à 14 heures
en l'église catholique du Locle, suivie de l'incinération sans suite.

Christophe repose à la chambre mortuaire de l'hôpital du Locle.

Domicile de la famille: Jaluse 10, 2400 Le Locle



Quel temps fait-il
Chez les gentils
De l'au-delà
Les musiciens
Ont-ils enfin
Trouvé le la.
G. Brassens

Jean-Claude ADATTE

Le luthier du haut-parleur

2012 - 14 juillet - 2013

028-731554

2012 - 15 juillet - 2013

Déjà un an que tu nous as quittés, cher

Christian

tu nous manques et tu nous manqueras toujours.

Ta famille et tes amis

028-731664



Une pensée pour
Robert
2012 - 14 juillet - 2013

Tu nous manques...
Famille Jaquenod

028-731378

SIS NEUCHÂTEL

Vingt-trois interventions ce week-end

Entre vendredi à 17h et hier à la même heure, le Service d'incendie et de secours (SIS) est intervenu, au total, à 23 reprises.

– Les véhicules du feu ont été appelés quatre fois, pour: trois personnes bloquées dans un ascenseur, rue des Parcs, à Neuchâtel, samedi à 2h55; un contrôle de feu, rue de la Maigroge, à Saint-Blaise, samedi à 8h50; une inondation, rue de l'Écluse, à Neuchâtel, samedi à 14h15; une alarme automatique sans engagement, route de Chaumont, à Neuchâtel, samedi à 22h15.

– Les ambulances ont été sollicitées à 19 reprises, pour: une urgence médicale, avec intervention du Smur, rue des Parcs, à Neuchâtel, vendredi à 22h05; un malaise, rue des Tunnels, à Neuchâtel, vendredi à 22h20; un transfert urgent, hôpital Pourtalès pour le Chuv à Lausanne, vendredi à 22h35; une chute à domicile, rue du Pont-de-Vaux, au Landeron, vendredi à 22h45; une chute sur rue, avenue des Alpes, à Neuchâtel, samedi à 3h40; une urgence médicale, avec l'intervention du Smur, rue de la Côte, à Neuchâtel, samedi à 7h25; une urgence médicale, rue de la Côte, à Neuchâtel, samedi à 10h; un transfert de l'hôpital de Providence pour l'hôpital de Pourtalès, samedi à 10h25; une urgence médicale, rue des Charmettes, à Neuchâtel, samedi à 10h25; une urgence médicale, rue de la Pierre-à-Mazel, à Neuchâtel, samedi à 11h10; un accident de sport, quai Robert-Comtesse, à Neuchâtel, samedi à 12h55; une chute à vélo, sur la route cantonale entre Neuchâtel et Chaumont, samedi à 13h20; une urgence médicale, à la plage des Jeunes-Rives, à Neuchâtel, samedi à 15h15; une urgence médicale, rue des Vergers, à Cressier, samedi à 16h55; une urgence médicale, port d'Auvernier, samedi à 21h20; une urgence médicale, rue de la Dîme, à Neuchâtel, hier à 4h55; une urgence médicale, avec l'intervention du Smur, rue de la Dîme, à Neuchâtel, hier à 12h45; une urgence médicale, au parking du port d'Auvernier, hier à 13h35; une urgence médicale, Prés-Bart, à Montalchez, hier à 16h45. ● COMM

ÉTATS CIVILS

Neuchâtel

Naissances. – 2706. Ferreira Andrade, Matilde, fille de Figueiredo de Andrade, António Sérgio et de da Costa Ferreira, Maria Isabel. 02.07. Guignot, Abygaëlle Sylvia Fabienne, fille de Guignot, Frédéric et de Guignot, Anyssia Christelle Patricia; Matias, Eva, fille de Matias, Pedro Mario et de Matias, Estelle; Gaussens, Camille, fille de Gaussens, Olivier Jean Hervé et de Gaussens, Karine. 03. Doan, Alix, fille de Kämpf, Christophe et de Doan, Karine; Görmez, Ilayda, fille de Görmez, Emrah et de Görmez, Gülizar; Lourdel, Lisa Arya, fille de Lourdel Delphine. 04. Groff, Pauline, fille de Groff, Marc-Alain et de Bertoia Groff, Marilyne; Duplain, Sofia, fille de Ventrice, Onofrio Christian et de Duplain, Séverine Betty. 05. Burgdorfer, Yanis, fils de Burgdorfer, Damien et de Burgdorfer, Célia Sandrine; Guignard, Archibald, fils de Guignard, Matthieu Löic et Guignard, Pauline. 07. Vermot-Gaud, Matys, fils de Vermot-Gaud, Julien et de Vermot-Gaud, Cécile; Hajny, Ilann, fils de Hajny, Christophe et de Hajny, Libânia Maria. 08. Blösch, Robin, fils de Blösch, Raphaël et de Blösch, Chloé; Camara, Moussa Junior, fils de Camara, El Hadji Malick et de Mbaye, Mbene. 09. Cossa, Élina, fille de Cossa, Fabien et de Gomes dos Santos Cossa, Sandra Cristina; Bossert, Kenaël, fils de Bossert, Steve Alain et de Bossert, Joëlle; Bart, Louis, fils de Bart, Jean Léon et de Bart, Marie; Hugi, Amy Sandrine, fille de Hugi, Eric Georges et de Hugi, Séverine Simone; Gonzales Portugal, Lucas Ahmet, fils de Gonzales Portugal, Maria Nurian. 10. Bechar, Kenzi Sid Ahmed, fils de Bechar, Riad et de El Fertas, Nesrine Nezha. ●

Montagnes neuchâteloises

Mariages. – 28.06. Brossard, Baptiste Micha et Dos Santos, Silvia Aparecida. 05.07. Ramirez Patarroyo, Edinson et Rota, Giusi; Marques, Eric Jorge et Serigado, Paula Cristina. 12. Roubaty, Blaise Yves et Kone, Mahoro; Remuinan, Marcial et Varela Perez, Tania Maria; Lehmann, Laurent Philippe et Ruchat, Catherine; Reymond, Sébastien et Landry, Sandrine.

Décès. – 2706. Godat, Hélène Marie Rose, 1929. 28. Diacon, Madeleine Marie-Rose, 1923. 29. Schneider, Etienne Antoine, 1926; Roth, Hans, 1920; Frutschi, Charles Henri, 1919, époux de Frutschi, Nicole Antoinette. 30. Rumo, Sylvie Rose Suzanne, 1948. 01.07. Haag, Janine Marlyse, 1945, épouse de Haag, William Frank. 02. Favre, Ernest Pierre, 1916. 03. Duruz, Anne Marie, 1939, épouse de Duruz, Georges Aimé. 04. Rapagnetta, Maurizio, 1965, époux de Menichella, Carla. 05. Vuilleumier, Benjamine, 1922. 06. Pelletier, Pierre-André Fernand, 1953; Leschot, Patrice Adrien, 1965. 08. Zbinden, Hans, 1934; Augsburg, Willy André, 1936, époux de Augsburg, Simone Nadine; Saucy, Jean Gaston, 1922; Dubois, Madeleine Nelly, 1933. 09. Lambiel, Pierre André, 1945, époux de Lambiel, Josy Yolaine. 10. Richard, Ginette Jeanne, 1936, épouse de Richard, Jean-Claude; Claude, Simone Rosa, 1928, épouse de Claude, Alexis Alphonse Alois. ●

AVIS MORTUAIRES

Elle n'est plus là où elle était
mais elle est partout où nous sommes.

Alexis Claude
Michel et Marlyse Claude-Aggio
Eric et Romy Claude-Meier, à Bruetten (ZH)
Stéphane Claude et Annick Cerutti, à Genève
ainsi que les familles Monnat, Borne et Jossi parentes et alliées
ont la profonde tristesse de faire part du décès de

Madame Simone CLAUDE née Gilardi

leur très chère épouse, maman, belle-maman, grand-maman,
belle-sœur, marraine, parente et amie enlevée à l'affection des siens
mercredi dans sa 85e année.

La Chaux-de-Fonds, le 10 juillet 2013.

La cérémonie a eu lieu dans l'intimité de la famille.

Domicile de la famille: Stavay-Mollondin 16, 2300 La Chaux-de-Fonds

Les personnes désirant honorer sa mémoire peuvent penser
au Home de La Sombaille à La Chaux-de-Fonds, CCP 23-826-0
(mention Simone Claude).

La famille tient à exprimer toute sa gratitude au personnel
du gême étage pour son accompagnement et son dévouement.

NEUCHÂTEL

Une cycliste chute
à Chaumont

Samedi vers 13h15, une cycliste fribourgeoise de 42 ans circulait sur la route de Chaumont, à la descente, en direction de Neuchâtel. Arrivée dans un virage à droite, juste après le chemin de la Lisière, elle a heurté le bord du trottoir et chuté. Blessée, elle a été prise en charge par les ambulanciers du SIS de Neuchâtel. ● COMM

LA CHAUX-DE-FONDS

Un motard se blesse
lors d'un cours de conduite

Samedi vers 11h30, un motard chaux-de-fonnier de 44 ans circulait sur la rue de la Charrière, en direction des Bulles, alors qu'il effectuait un cours de conduite avec un moniteur. Lors d'un freinage d'urgence, le motocycliste a chuté sur la chaussée. Blessé, il a été pris en charge par les ambulanciers du SIS des Montagnes neuchâteloises. ● COMM

CORNAUX

Sortie de route en quad:
un blessé

Hier vers 9h30, un quadricycle à moteur conduit par un habitant de Cressier âgé de 73 ans circulait sur la route des Provins, à Cornaux. Le conducteur a perdu la maîtrise de son véhicule, qui est sorti de la route à droite, descendant le talus et traversant le champ. Après avoir heurté un piquet, l'engin a terminé sa course contre le talus en dessous de la voie ferrée. Blessé, le conducteur du quad s'est rendu à l'hôpital Pourtalès, à Neuchâtel, par ses propres moyens. ● COMM

NEUCHÂTEL

Il percute une chaîne
et se blesse

Samedi vers minuit, un cycliste de Wavre âgé de 24 ans circulait à Neuchâtel, entre le parking des piscines et le port du Nid-du-Crô, en direction du centre-ville. Il n'a pas prêté attention à une chaîne qui était tirée au travers de la chaussée afin de fermer le secteur des entrepôts des bateaux. Il l'a percutée de plein fouet avec son vélo. Blessé, l'homme a été pris en charge par les ambulanciers du SIS de Neuchâtel. ● COMM

Le mot caché

Solution

Le mot caché à former de la grille
avec les lettres inutilisées est:

BOLIVAR



POMPES FUNÈBRES WASSERFALLEN

Prévoyance Funéraire

24h/24
7 jours/7
032 725 40 30
www.pf-wasserfallen.ch

Pompes funèbres
Weber & Grau

24h/24

032 853 49 29

A votre écoute - Conseils
Prévoyance funéraire



AIR DU TEMPS
FRANÇOIS NUSSBAUM

Talion tâtilonne encore

«Oeil pour œil, dent pour dent». On va en reparler avec la commémoration du discours de Martin Luther King «I have a dream», prononcé à Washington le 28 août 1963. Car c'est lui aussi qui, reprenant Gandhi, avait ironisé: «Appliquons œil pour œil, dent pour dent, et on finira tous aveugles et édentés.»

Déjà que cette fameuse loi du talion n'a jamais constitué, ni à Babylone où elle est née, ni dans l'Ancien Testament ensuite, une glorification de la vengeance personnelle. Mais au contraire un appel à la modération des juges: la sanction ne doit en aucun cas dépasser le dommage causé. Un œil pour un œil, rien de plus. Ce qui n'empêche pas, ici ou là,

des juges religieux de couper la main de celui qui a volé un bout de pain. Ou de caillasser à mort une femme vaguement soupçonnée d'adultère. «Mais on prie pour elle», assurent-ils – ce qui, évidemment, change tout.

Mais il y a toujours de grandes nations qui tuent les meurtriers pour leur apprendre à vivre, rassurées sans doute par le fait qu'une erreur judiciaire permettra d'en réhabiliter quelques-uns. Après coup, mais bon...

Comme ces tribus qui, pour combattre le cannibalisme, mangeaient les coupables. Là, heureusement, la civilisation a éradiqué le mal en gavant ces ignorants de hamburger et de pop-corn. Les veinards. ◉

LA PHOTO DU JOUR

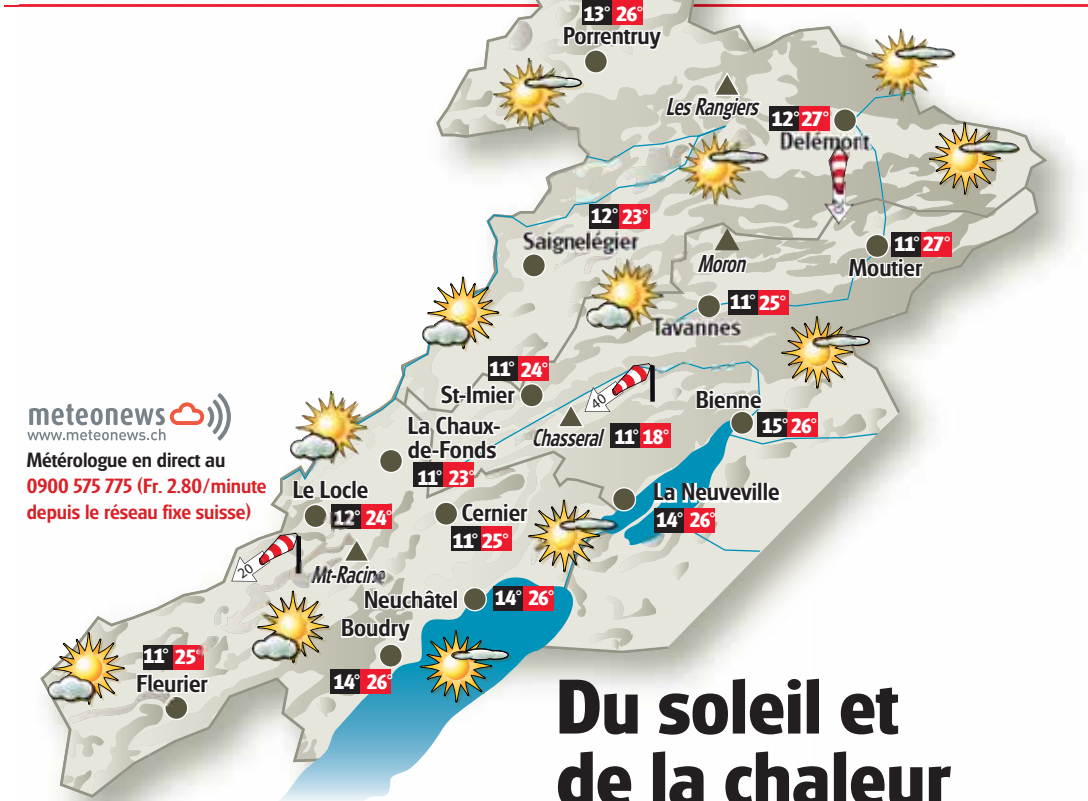
Un vendeur de pastèques sur un marché de Taiyuan (province du Shanxi, nord de la Chine). KEYSTONE



LA MÉTÉO

Lever **05h55**
Coucher **21h23**

Lever **13h26**
Coucher -



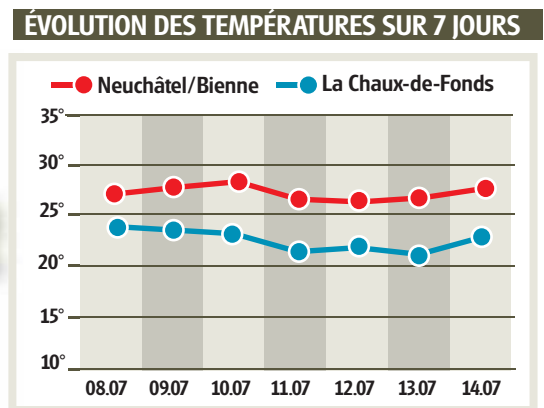
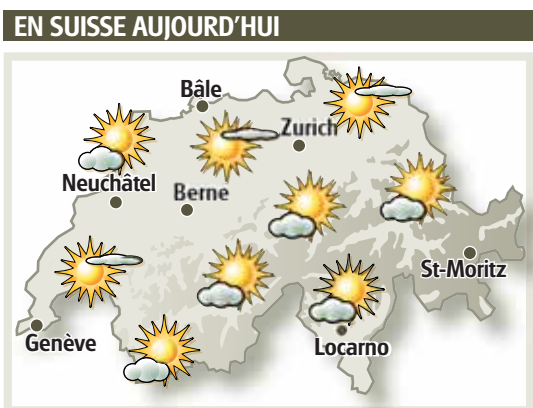
Du soleil et de la chaleur

Hormis quelques voiles ce matin et de petits cumulus de beau temps en montagne cet après-midi, le soleil brillera généreusement sur la région et une faible bise nous ventillera. Le statu quo prévaudra pour mardi. Un temps en partie à assez ensoleillé et lourd suivra et quelques averses ou orages, parfois forts, se déclencheront en journée surtout en montagne.

SUR NOS LACS

Lac	Température de l'eau	Direction et vitesse du vent	Niveaux des lacs
Neuchâtel	21°	Bise 2 Bf	429.44 m
Bienne	19°	Bise 2 Bf	429.44 m

Niveau du lac des Brenets: 750.23 m



PRÉVISIONS À QUATRE JOURS POUR L'ARC JURASSIEN

Jour	Température	FIABILITÉ
MARDI	16° 28° / 10° 24°	8/10
MERCREDI	19° 27° / 15° 23°	7/10
JEUDI	19° 26° / 14° 22°	7/10
 VENDREDI	18° 25° / 14° 21°	6/10

TEMPÉRATURES RÉGIONALES

BÉVILARD	11° 25°
BRÉVINE (LA)	7° 23°
BRENETS (LES)	11° 25°
COURT	12° 27°
COURTELARY	11° 24°
COUVET	11° 25°
CREUX-DU-VAN	12° 19°
DOMBRESSON	11° 25°
ESTAVAYER-LE-LAC	14° 26°
GRANGES	14° 27°
LANDERON (LE)	15° 26°
MONT RACINE	12° 19°
NOIRMONT (LE)	12° 23°
PONTS-DE-MARTEL (LES)	7° 23°
RANGIERS (LES)	11° 25°
SAINT-AUBIN	14° 26°
SAINTE-CROIX	11° 22°
SAINT-URSANNE	12° 27°
SONCEBOZ	11° 25°
TRAMELAN	11° 24°
VERRIÈRES (LES)	11° 22°
VUE-DES-ALPES	13° 20°
YVERDON	14° 26°

DANS LE MONDE AUJOURD'HUI

ATHÈNES	beau temps	31°
BANGKOK	pluies orageuses	33°
BARCELONE	bien ensoleillé	29°
BERLIN	assez ensoleillé	23°
BRUXELLES	assez ensoleillé	28°
LE CAIRE	bien ensoleillé	34°
LONDRES	assez ensoleillé	29°
LOS ANGELES	beau temps	26°
MONTRÉAL	bien ensoleillé	30°
MOSCOU	pluies orageuses	26°
NEW YORK	soleil, orage possible	34°
PARIS	bien ensoleillé	29°
RIO DE J.	beau temps	26°
ROME	bien ensoleillé	29°
TOKYO	soleil, orage possible	29°

SUDOKU N° 692

Complétez la grille en utilisant les chiffres de 1 à 9. Ils doivent obligatoirement figurer une seule fois dans chaque ligne, chaque colonne et chaque carré de 3x3. Solution dans notre prochaine édition.

Solution de la grille précédente n° 691

4	9	7	1	2	6	3	8	5
6	3	1	8	7	5	4	2	9
8	2	5	4	3	9	7	1	6
2	8	9	6	1	3	5	7	4
1	5	3	2	4	7	6	9	8
7	6	4	9	5	8	1	3	2
5	4	2	7	9	1	8	6	3
3	1	6	5	8	2	9	4	7
9	7	8	3	6	4	2	5	1

Difficulté 3/4

8	2		3	6		1		7
			8			2		
						8		
					8			4
	8		4	3		7		
1			6					
		7						
	4			9				
3		5		1	4		8	9

Grille proposée par la filiale informatique de gestion **Hes·SO**

LA MÉTÉO DES PLAGES DE MÉDITERRANÉE

